

دسراج الدين بايزيدرو نبان دسيمنار په وياړد دواي دښاغلي رئيس اوصدراعظم د پيغام متن

خوشماليم چەدسراجالدين بايزيد روښان کاليزه دلومړی ځل دپاره د جمهوری نظام به ر**ټاکی ز**موټرپه **گران** هیوادکی نمانځل کیږی .

زمون لسرغونی هیواد <mark>دآزادی ا</mark>ل

ورور ولي د فلسفي په اساس دهغو سر تيرو او صادقو زا منو دكار نامو نتیجه ده چه دنری ددغی سیمی دآزادی غوښتلو دنهضتونو د تاريخ

يرغلونو او جياوونو دآسيا داسيمه په په پيړيو پيړيوکي زموږ د خلکو هغهوخت کی پهکلکه سره گوښه او آزادی بنونکی ملی مبارزی د آسیایه دژوندانه دواقعیتونو نهیی اری ساتلی وه تطبيق كر او ديوه خاص سياسي او اجتماعي مكتب اودژورو آزادى غوښتونكو احساساتو د در لودلو په څنګکیيي

و کولای شول چه له خیلو مخالفینوسره پهډيره زړورتيا وجنگيري اوپه خيله

ساسي فلسفه باندي تر بایه پوري تینگ او ثابت یاتی شی .

یه رشتا حه روشانی نیضتدهغو وطن يالونكو دياره جهدتكامل يلوشي یے یه زرونو اوفکرونو باندی دیا اچوی او په قوی ایمان او عقیده دیوه داسی مرفه ژو ند چه طبقاتی ربیرونه او امتیازات و نه لری او دخپل هیواد د ير مختك او عامه كټوله ياره دداسي سالمي ټولني دجوړولو پهلارکي چهله هر ډول کپوډي نه پاکه وی او دخيل

عصر دواقعیتونو په رڼاکی راتلونکی ژوند جوړوی دافغانستان په تاریخ کی لوی درس دی .

🥻 موبر دآزادی دلاری ددی لوی مجاهد

ا میره دآثارو او احوال هر ایخیزی او ژوری څیړنی او تحلیل دپاره د ډیرو هیلوپه درلودلو سره د بایزیدروښان اویا روښان پیر دتلین غونډی ته په ډيره درنه سترځي گورو . ددې پيام په لوستلو دغونډی د پرانستلو په

ترخكي هغوكسانو تهجهيه يوره غور یی دمادی او معنو ی ژوند دواقعی ارخونو په نظر کي ټيولو سيره دخيلو خلکو دنیکم غی او سرلوری پهلارکی هرډول قربانی او سر ښندنی ته تیار دی ۰ بی شمیره بسر یالی تسویونیه

تاریخ کیخاص مقام او ځای لری او نړی وال یی دی ټکی ته متوجه کړی دىچه ددغى سيمى و کړو په هرځاى او هروخت کی له خپلو حقوقو څخهدفاع کري او د دوی د مليت پسرستی، احساساتو دښمنته پردوی باندی د يرغلونو موقع نه ده ورکړي ٠

نن چه زمونن په هیواد کی دملی قهرمانانو لهجملی څخه دیوه تن پـه مکله دتتبع او څیړنی م**ج**لسونه او غوڼډي جوړ يري ، او سره له دی چه چیر عمر تیر شوی او چیری تاریخی پیښی واقع شوی دی او زمونږدنوی جمهوري عصر اسره څلور سوه کاله فاصله لری بیاهم دچاله یاده نه دی وتلى ، حوادثو اويىسو دهغوى عظمت او درنیست له منځه نهدی وړی .

کی دگرخیدو او راگرخیدو پهترڅکی! یوه متفکر ، عالم او پوه سړی شواو دهمدغه سفرونو او کر ځیدو په وخت کی یی په داسی حال کی چـه دخپلو يخوانيو خلكو عظمت اوويار همنهؤ هیر کړی خپله عقیده یسی داسلام د واقعى فلسفى پربنا تينگه كـره جـه آزادی ، خیلواکی، ورورولی ،برابری دسیاسی ، اقتصادی او اجتماعی عدالت پەرناكى ژوندكولاودطىقاتى توپىرونو لهمنځه ورل دهغهله سترو لارښوونو څخه گڼل کيري .

بایزید ددغی سیمی په هره خواا

په رښتيا سره چه بايزيد يـو رونيان پيرؤ دوخيل خان دخيل عصر دغوښتنو سره سم چه دتيري کوونکو



یك نمونه ازفروشنده هایی تیپیك كابل ایس فروشنده دا به چه عنوانسی میتسوان

ودلیری ، مبارزاتش در دفاع از ناموس وطئ منکوب ساختن متجاوزین وطرد بیگا نگاناز دریم مقدس وطن شهرت تاریخی و بین المللی دارد .

این شخصیت نامور همانطور که در معرکه ها

مجاعدان ملى مامي درخشد ،درساحه قهرماني

این شخصیتنامور همانطور کهدر مهرکهها حماسه آفرین بوده همانطور در قلمرو همنی پایهٔ بلند عرفانی او موجب افتخار است. بایزید روښان کهدر قندهار تاریخی دیده بدنیا مخصود در آتاریخ تصوف افغانستانمقام پایه کذار ،کتب جدیدی بنام (روشنیه) است مساعی اودرین راه و تجدید نظر در شماره و تسلسل مقامات عرفانی بعیث عامل مهمی در غنای کنجینه تصوف اسلامی موثر واقعشده است .بهمین ترتیب خدمات فرهنگی وادبی ادبیات زبان ملی ما پشتو افتخارات درخشانی راباؤ محول می سازد .

با این ارزبابی مغتصر آنچه مشهود میگردد اینست که بایزید روشان همانطوریکه باجان بازی هاودلاوری هایش در نظامی بودههمانطور بالفکار فلسفی و مشرب صوفیانه اش،از مقام علمی و معنوی ارجمندی بر خورداربوده کشه پیروانش راشیفته افکار وروش و محصوردایره نفوذ و سبع علمی وی ساخته بود و این احاطه معنوی میاروشان را در حضر و سفر ، آنسجاکه در مسئد تلقین و ارشاد در برابر مریدان تکیسه می زد و یا آنگاه که در سنگر مبارزه علیه دشمنان وان قرار میگرفت موقفی نصیب می ساخت تا وطن قرار میگرفت موقفی نصیب می ساخت تا

اكنون كهدر روشنايي اهداف خدمت به كلتور

وثقافت کشور وتجلیل از شخصیت های

فداكار وبزركان عرصه دانش وفرهنك وطنكه نظام مردمي مابعنوان حفظ واحياى مفاخر ملسيبه آن سخت علاقمند هست سيمينا ر بينالملليي حارصدمين سال وفات ايسن فرزند نامسور افعا نستان دایس گردید. اگر ایس امر از یك طرف سیاسی وقدر دانی مردم امروز رانسبت بهخدمتگذاران گسذشته وطن روشن هىسازد وارتباط نسل معاصير را بامفاخر تاریخی اش برقرار نگیهمدارد از جانب دیگر موجب می شود تا ارباب فضل و اصحاب دانش وكمالدر دايرهوسيعوكسترده که برای انکشاف جهان معنی در پرتو در ایت وخبرت جمهوري جوان ماميسر عرديده است بادلگرمی فزونتر درخدمات معنوی برای جامعه امروز ومردم فردا توفيق يابندوبااين اطمينان كه اثر فكر ومحصول دماغ والديشه آنسان بعداز روز گارا شان نیز چون سافر گشت در بیابان بینشان فراموشی ،آواره نخواهد یاند بهامور واشتغال علمي ومعنوى خود مجدا ته منهمك باشتد .

په پیړیو پیړیو کی زموږ دخلکوآزادی بنبو نکی ملی مبارزی دآسیا په تاریخ کی خاص مقام اوخای لری ونړیوال یی دی ټکی ته متبوجه کړیدی چه ددغی سیمی وکړوپههرخای اوهر وخت کی له خپلو حقوقو څخه دفاع کړی او ددوی دملیت پرستی، احساساتو ددنیمن ته پردوی باندی درغلو نو موقع نهده و دکړی .

«د دولت درئيس له پيغام څخه»

شمارهٔ ۲۳ شنبه ۲۱ جدی ۲۰۱۳–۲۸ د یحجهٔالحسرام ۱۳۹۶

چار صدمین سال وفات بایزیدر وشان

یکشنبه هفته گذشته سیمیناد بیسن المللی یاد بود چارصدمین سال وفات بایزید دوښان با قرائت پیام ښاغلی رئیس دولت وصدراعظم در او دینوریوم پوهنتون کابل افتتاح گردید.

میدانیم آنچه از یغمای روزگارماموناست وغبار فراموشی قادر نیست برآن چیره شود، نامو خاطرهٔ آزاد مردان وطن پرست مصلحین بشر دوست وفدا کار انیست که در رامعقیده وایمان، زندگی خودرا وقف می نمایندوازین لعاظ یادو خاطر آنان درحافظهٔ تاریخجاویدان می ماند.

در صفحات تاریخ پرافتخار کشور باستانی
هاهینگونه نامهای باعظمتوکار نامه های بزرگی
دا که موازی به آن درخاطرها تداعی می شود
بیشتر میتوان مطالعه کرد، نامهائیکه بعیث
علمبر داران افتخار وپیروزی وکار نامه هاو
دلبری هاییکه بخاطر آزادی ،بخاطر دفاعاز
ناموس وشرف ملی ،بخاطر حفظ حیتیت

در برابر اسلاف قهرمان ومواریث گرانبهاوبا ابهت آنان چون مشعل های درخشانیدد جهان معنی مامی تابدو در فروغ دلپذیر آن پیوسته افتخارات ملت افغان می درخشد.

این مظاهر بزرگ وغنائم سر شار ازغرور وشهاه برای نسل امروز ونسل هاییکهدر دامان فرداهایی لایتنهاهی موجود خواهندشد همانطوریکه موجب مباهات وسر بلندی می شود که در مغاطرات ،در مواجه باحوادثودر شود که در مغاطرات ،در مواجه باحوادثودر نریرا هر قدمی که پدراننامور وحریت پرورها درطریق خدمت بوطن ،وبرای معموری ونیرومندی درطریق خدمت بوطن ،وبرای معموری ونیرومندی و تامین زندگی بهتر برای هموطن برداشت درطریق خدمت بوطن ،وبرای معموری ونیرومندی زندگی بهتر برای هموطن برداشت درطریق خدمت بوطن ،وبرای معموری ونیرومندی و تامین زندگی بهتر برای هموطن برداشت در این مایی حیاتی باقیمانده است هرکدام مشبع ناسیو نالیزم افغانی میا اجازه نمی دهیداز اسیو کالیزم افغانی میا اجازه نمی دهیداز

بایزید روشان درحلقهٔ جنین راد مردانو



ب،ب قهر مان دنیای سینما

دبایزید رو شان بین المللی سیمینار

محصلین پو هنتون کابل در گیرودار امتحا نات نهایی سال



مو جودا تیکه منبعمهر و عا طفهاست

قربانیان بیگناه _دو دام شکار چیا ن بی رحم



خداهای حر فوی

ر کی



در کشور

: حدی

باپیام ښاغلی محمد داؤد رئیسی دولت وصدراعظم سيمينار بيسن المللى چارصد مين سالگرد وفات بایزید رو شان در کابل افتتاح کردید. _ موافقتنامه پروژه نصاب تعلیمی و كتب درسى رياست تاليف وترجمه سن افغا نستان و امریکا بسر ای یکسال دیگر تمدید گردید.

- اگریمان ښاغلی نوراحمد اعتمادی سفیر کبیر افغانستان در مسکو كهدرعين حال به حيث سفير كبير غيرمقيم در الانباتور از حكومست منگولیا مطالبه شبده بود اخیـــرآ مواصلت کرده است ،

: حدى :

مطابق پرروگرام قرار است مرکز صحی ساسی و ۵۶۰ مرکز فرعى تاسيس گردد.

: LL LV

هفتاد ملیون افغانی برای پروژهآب رسانى خير خانه مينه ازطرف دولت تخصیص داده شده است.

_ نندار تون عكا سي مـعر ف پیشرفتهای کشور پو لیند در سی سال اخير روز ١٦جدى ازطرف پوهاند نوین وزیر اطلاعات در سالـون پشتنی تجارتی بانك افتناح شید. ١١ حدى :

تعلمل بعضى از مواد قرار داد منعقده سال گذشته بین پو هنتون كابل و ادارة انكشاف بين الملليي امريكا اخيراً به امضا رسيد .



دوكتور محمد اكرم : حدى ١٩ اگریمان دو کتور محمد اکرم بحیث

سفير كبير جمهو ريت افغانستان كرفت . درياريس كهاز حكومت فرانسه مطالبه

گردید .

درخار ج

١٥ جدي

وزرای خارجه مصر ،سوریه،اردن ونما ينده بلند بايه موسسه مقاومت اساسى بهبود مناسبات بين اردنو موسسات آزادی بخش فلسطین به است . موافقه رسيدند.

اختصارى از اخبار ووقايع مهم كشور وجهان

_ هواری بو مدین ر ئیس جمهور شده بود اخیرا مواصلت نمسوده الجزایر اولین رهبر عربی بود که دىشىب عكس العمل تندى به مقابل ـ قانون اطاقهای تجارت وصنایع تجدید داکتر کییسنجر مبنی برامکان افغانستان بداخل نزده ماده نافسذ مداخلهٔ نظامی امریکا در کشور های باسمن مداکره کرده است. مؤلد نفت از خود نشان داد.

: حدى :

ا،الات متحده امریکا اضافه ازینجاه نموده و نسبت بهخود داری انگلستان وینج تن ذخایو طلای خودرا بشکل ليلام بفروش كذاشته ووزارت خواين آنکشیور امروز اعلام کرد، دوملیون فلسطين امروز در قا هره روى خطوط اونس ذخيره طلاى ايا لات متحده درمعرض فروش گذاشته شهده

- وزرای بازار مشترك ا رو پای گذشت .

پادشناه ایران که برای یك مسافرت دوروزه به عمان وارد کردیده ب ملك حسين پاد شاه از دن در قصر

: حدى :

_ مليح ايشنبلوزير خارجه تركيه سفیر انگلیس را درانقره احضار ازدادن اجازه مسافرت به هشت هزارمهاجر ترك هاى قبرساز پایگاه برتانوی در قبرس به ترکیه احتجاج کر دهاست.

_ مادر ليونيد بريژنيف سرمنشي حزب کمونست اتحاد شوروی در-



ښاغلى داكتر صديق معين اول وزارت معارف حين امضاء موا فقتنامه تمديد پروژه نصاب تعليمي با سفير كبير الالات متحده

١٦ جدى

سميوزيم صلح و انكشاف افريقا درقاهره افتتاح گردیده است. درین سمپوزیم در باره پیشرفت اقتصادی و اجتماعی بحث صبورت دهند .

غربی امروز در لندن جمع شدند تاراه های تخفیف بحران مالی بین المللی

راکه دراثر بلند رفتن قیمت های کشور های افریقائی در سا حات نفت ایجاد شده مورد بحث قسرار

: حدى :

انور السا دات رئيس جمهوريت عربی مصر پیشنهاد شوروی رابرای ارسال اسلحه بدان کشور نا کا فی خواند .

سادات گفت دولت وی از پیشنهاد شوروی در زمینه رضائیت ندارد.

راه دشوار وخطر فائد

اظهارات کیسنجر در فسر صتی صورت

میگیرد که امریکا وفرانسه توانستندبامذاکرات

خود اختلافی راکه بین غرب وغرب وجود

داشت مرتفع نموده وموافقه كنند كه مسايل

نفتی رادر بهار آینده با کشور های تولید

کننده نفت درمیان گذارند وبرای آن رامحل

دراین وقت مساعی عر بستان سعهودی

برای پائین آمدن قیمت مواد نفتی هنــوز

جارى بود وكوشش براى عرضه نفت نسبتاارزان

ازطریق کنترول عربستان سعودی بر حمل

اذنظر سياسى برژنف درآستانه سفرشرقميانه

دیده میشد واسرائیل در جستجوی فرصتی

بود برای حمله بهمهالك عربی قبل از دسترسی

مصر بر ا سلحه مدرن شبوروی،در

حالیکه درعین زمان سوال مذاکره برای اعاده

قسمتي ازاراضي اشغالي اسرائيل نيز مطرح

بود ، ياسرعرفات بموفقيت هايي پيهم نايل

مشد واسرائيل به تجاوزات بيرحمانهدر

آیااظهارات کیسنجر د ر چنین شرایطی

يك عمل قصدى نبود ؟ آياپائين آمدن نرخ

نفت یگانه هدف این اظهارات بود، یااندیشه

مناطق جنوب لبنان ادامه ميداد .

تحريم نفتى آينده ممالك عربى .

ونقل وبازار فروش نفت دوام داشت.

بهاحتمال ضعيف

از ينك سال با ينسو جسته جستيه از حلقه های امریکا یی خبه ها یی شنیده میشند که درامریکا فکر استعمال قو ه برای مقابله با سیاست نفتی کشور های اوپك موجود است . حركاتي ازقبيل ارسال کشتی های جنگیامریکایی درآبهای شرقمیانه وآمادكي هاى نظامي درامريكا مداركي براي حستحو كنند . وجود جنين فكرى ينداشته مشد اما بملاحظه واقعيات عصر وعواقب منفى كه استعمال قوه نظامی برای حل وفصل مسایل سیاسی و اقتصادی دارد و تجاربی که امریکا بااستعمال قوه درجهان حاصل كرده است وجنگ ويتنام يك مثال آنست ، احتمال چنين فكرواقدامي دابسى ضعيف ميكردانيد، خصوصاكهسياست خارجی امریکا دردست کسی است که در بوجود آوردن ديتانت وتحسين مناسبات شرق وغرب وحل مسایل جهانی از طریق مفاهمه ومذاكره برنده جايزه نوبل براى صلح كرديده است. اما بالا خره اظهارات كيسنجر بمجله «بزنس ویك» پرده ازروی احتمالات برداشت ومعلوم شد که امریکا وکیسنجر سوال استعمال قوه رابراي اشغال مراكز نفتسي شرقمیانه طرح کرده اند.

توسل بقوه

آیاتوسل امریکا باستعمال قوه به منظور اشغال جاهاى نفتى ممالك نفت خيز شرقميانه خصوصا ممالك حوزه خليج بيش ازيك خواب پریشان خواهد بود ؟

بعران نفتی در جهان تورم کساد ورکود اقتصادی که نتایج آن بهشکل بلند رفتن سرسام آور قیمت ها، بیکاری ، وفشارهای روحي ديده ميشود موج شكايات واعتراضات رادرجهان بار آورد ودرتحت چنین شرایطی تصور ميرودكه ديپلومات ورزيده وشخصيت سیاسی جهانی چون هانری کیسنجر راوادارد که ازجنگ واشغال چاه های نفت مما لـك سىخن زند ؟

آيا اين اظهارات يك عكس العمل اوضاع اقتصادی جهان غرب است. یاعوامل وسوایق دیگری نیز درخود دارد ؟

وقتی کیسنجر میگوید : «نمی گویم که حوادئی که مااستعمال قوه نما پیم وجــود ندارد، یك موردی که میتوان قوه را استعمال کرد جنجال نرخهای نفت است آنههم در صورتیست که اختناق وخفگی اقتصادی در چهان صنعتی احساس شود .»

توضيحات كيسنجر

در توضیعاتی که بعدا کیسنجر در بساره اظهارات خود بنامه نگاران ارائه کرد تاکید كردكه اين اقدام تنهادر شر ايطي عملي خواهد شدكه خطر اختناق مما لك صنعتي یابافاده دیگر از بین رفتن مدنیت غربی درمیان باشىد واين خطر فعلا موجود نيست .

بلند رفتن ٤ برابر قيمت نفت كه اكنون قیمت یك بشكه آن از دوونیم دالر به ۱۰ دائر رسیده برای کشور های غربی خــطر بزرگیست ، ولی طوریکه اکنون آنرا کشور های غربی تحمل کرده اند، امکان تحمل آن به نفغ دول عربی بود . درآینده نیز موجود است. بنابران تنها ایسن مسئله عامل اظهارات كيسنح نميتواندشبود وتاكيد كيسنجر بموضوع اختناق كشور هاى صنعتی مهمترین مسئله ایست که اظهارات كسينجر برآن استوار است. إمااين مسئلهدر چه شرایطی میتواند مطرح شود؟

طبعا بحران سياسي شرق ميانه كه مولد ومو جد آن ا سرائيل است سايسق اظهارات كيسنجر ميتواند پنداشته شود .

اسرائيل در وضع دشوار

درواقع مسئول تمام حوادث اقتصادى ، وبحران اقتصادی که امروز در جهان بوجود آعده است . اسرائيل است زيراسياست تجاوز کارانه اسر ائیل و اتکاء وی بدول غر بی و حما یت امر یکا اسرائيل عرب راوادار ساخت تابسلاح خطير اقتصادی دست زند، ازیکطرف به تحریم نفتی

مبادرت ورزد وازطرف د یگربه بلند سردن قیمت نفت تاعبرابر مجاهده کند. درحالمکه تاقبل ازاكتوبر ۱۹۷۳ قيمت ه دالرفي بشبكه نفت یعنی دوبرابر قیمت سابق بك قیمت ایده آلی کشور های مولد نفت پنداشته

اماتجاوز پیهم اسرائیل وخطریکه وجبود این قوه متجاوز درقلب ممالك عربی ایعاد کرده است سبب شدکه عرب هرچه درقدرت دارد آنرا عليه اسرائيل وحاميان اسرائيل بكار برد وچنانچه چنين شد ونتيجه آن هم

اشغال حا های نفت

مبصرین عقیده دارند که اشغال چا های نفت ممالك حوزه خليج خصوصا نواريكه ازقطر تاكويت امتداد دارد و٤٠ فيصد صادرات نفت اویك رااحتوا میكند امریكا را قادر خواهد ساخت که نرخ نفت رابهنصف پائین آورد، شرایط طبیعی منطقه نیز طوری نیست که امریکا مثل ویتنام بمشکل بزرگی دچار شود واین کشور ها ازنظر نظامی نیسز ضعيف هستند .

اماآیا این اقدام همینطور ساده است ؟ عرب امروز غيراز عرب ديروز است روحية که درکشور های عربی وجود دارد وضامن اتحاد عرب است بذات خود بزرگترین قدرت عرب راتشکیل میدهد و از اینیجا سیت که بومیدین بمجرد اظهارات کیسنجر گفت: حمله بریك کشور عربی حمله برتمام کشور های عربی پنداشته میشود وآیادر چنیسن سرایطی امریکا این رسك بزرگ را تعمل خواهد کردخصوصا که کیسنجرمیگویدبرآمدن ازجنگ بسیار مشکل تر ازآغاز آنست. دورة ياس

كيسنجر دييلو مات موفق توانستدر دوره کار خود دینامیزم جدیدی به سیاست امریکا بخشد، موفقیت های کیسنجر در مسئلهویتنام درنزدیکی روابط دول بزرمی شرق و غربودر حل منازعات بين المللي اوراجر ثت داد تادر ميدان منازعه عربواسرائيل داخل وبراىحل این مسئله دست بکار شود مو فقیت کیسنجر برای جدا ساختن نیروهای کشور های عرب واسرائيل بعداز جنگ اكتوبر ١٩٧٣ باز هم موفقیت چشم گیربودولی اکنون کهمد تــی ازآن میگذرد جنگ ویتنام وتغییر بیلا نس قواء بهنفع قواى انقلابي ويتنام جنوبيبا سقوط فوك لانك وعرض وجود ياسرعرفات بحيث يك قدرت شناخته شده جها ني در برابر اسوائيل امكانات نقش كيسنجر رادو حل مسایل شرقهانه محدود تر سا ختسه نقبه درصفعه ۲۳



النك

داپور : دهیواد مل

زمود لرغوني هيواد دآزادىاوورورولي

د فلسفى په اساس د مغو سر تيرواو صاد قو زامنو د کار نامو نتيجه دەچەدنر ي ددغى سيمى د آزادي غوښتلودن هضتو نود تاريخ غټ اومهم با بو نو تشکیلو ی .

دبايز يدروسانبين المللي سيمينار

د افغانستان د جمهوری دولت د کابل پوهنتون پــه ادیتو ریم کی مترقی کلتوری بالیسی په آساس جي تل دخپل هيواد د نو ميا ليــو شخصيتونو يادونه او نمانځنه كوى دادی د مرغومی میاشتی یه ۱۵ نیټه دسهار په لسو بخو دهمواد د يو يل نومیالی شخصیت بایزید روسان د مريني دخلور سوم تلين بين المللي سيمينار ددولت درئيس اوصدراعظم ښاغلى محمد داؤد دييغام پهلوستلو

. پرانستل شو .

ددولت ښاغلی رئيس دپيغام تـر عبدالقيوم خيله وبنا واوروله .

تردى وروسته ديښتو ټولني رئيس ساغلى محمد صديق روهى دروسان بيو گرافي و اوستله، دبايز بد آثار یی معرفی کړل، چی البته دی و بنا بیوگرافی تر څنگه دروښاني نهضت

دشکل او محتوی په باب همډير څه درلودل، دښاغلی روهی په مقاله کې زیاته شوی وه: « درو بنانیانو نهضت دتیری او زور گیری په مقابل کی دافغانانو دمبارزی یو رونسانه فصل دی، او په افغانبی تاریخکی یو څرگند

يو عمده خصو صيت دادي، چي د خلكو دتنوير اود احتماعي عدالت تبليغ لپاره له ځانه سره يو پيغامهم

اوروښانه مقاملري، دروښاني نهضت



کله چه دیو هنی وزیر پو هان د

دالقيو

دد

در

خا LEA

ولو

in

نه

لي

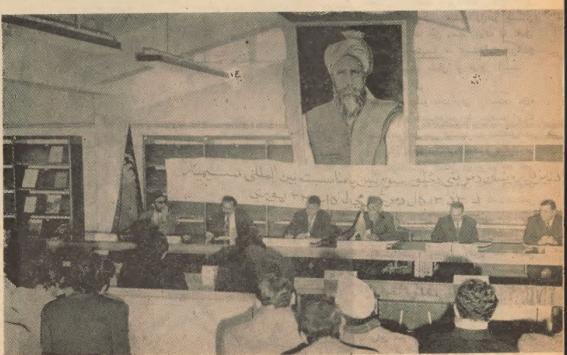
20

«روښا نياندخپلي زما نيياو سر هسم متر قی

> په لحاظ عرفاني او تصوفي بڼهلري مگر دمحتوی په لحاظ ملي آزادي بښوونکي نهضتو ».

ددې ورځي د مواسمو په پاي کې لرى. دروښانيانو ايې پالوجي دشکل دپښتو ټولني مرستيال څير نوال عبدالله خد متگار د سسمسنار دکار خر نگوالی څرکند، اود سیمینار غړی ئي معرفي کول، او همدا رنگه د شوروی اتحاد دعلومو داکاډيمي دغري پرو فیسور نیکلای دور کا نکوف راليولى بيغاميي هم ولوست.

په افتتاحیه غونډه کې د صدارت عظمی مر ستیال بناغلی دو کتور شرق دکابینی ځینوغرو، لوی درستین ډگر جنرال عبد الكريم مستغنى ، دلوړو رتبو مامورينو ، په کابل کې اوسيدونكو ځينو كور ديلوماتيكو ، د پوهنتون استا دانو او محصلانو او كن شمير علاقمندانو برخه اخيستي وه، په حاضرينو باندي دپښتو ټولني لهخوا دیاایز در د بین المللی سیمینار په وياړ، چاپ شوي کتابونه ددولت لوانی دیوآن، دواصل روسانی شه شعرونه دروښا نيانو ملي نهضت ، ادبی ستوری، په خارج کی پښتو شیرونکی اود زیری فوق العاده گنه وویشل شوه ، غونهه د غرمی یه دولس بجو یای ته ورسیده .



د بایزید روښان دبین الملهها المیسمینار دعلمی غو نهو یوه منظره



القيوم ددولت درئيس او صدراعظم شباغلي محمد داؤد دپيغام په لو ستلوسره دبايزيدرو نبان سيمينار پرانيځي

پلچاپيريال دتقاضااوغوښتنو

ناصر و و س

دبایزید دبین المللی سیمینارعلمی لومړی غونډه دمرغومي دمياشتي په ١٦ نيټه کابل پوهنتون په کتابخانه کی دسمهار په نهنیمو بجو پیل شوه، دد ی غیو نیای رئیس يو ها ند عبد الحي حبيب درئيس نايب پوهاندمحمد رحيمالهام او منشى يىي شير نوال عبدالله خدمتگارؤ، پدىغونهمكىلومىيمىرمن معصومه عصمتی خیله مقاله د «رو بنان دنهضت سیاسی او اجتماعی عوامل» ولوستله، په دې مقاله کې دروښاني نهضت اود پستنو او بایزیدروسان دملیت غوښتنې په مبارزو رڼاواچول

هسمدا رنگه نوموړی د رو ښاني نہضت پهمبارزو کی دپښتنو ميرمنو دهلو ځلو په باب ځينې ښــه ټـکي څرگند کړل .

ددى ورځى دوهمهمقاله (ملىمبارز) دجنوبي محكوم پښتو نستان دپياوړي ليكوال پرو فيسور ولى محمد خان سیال کاکر را استول شوی مقاله وه، دغه مقاله له حاضرينو څخه ديوه تن لهخوا ولوستل شوه، دي مقالي دروسان دملی شخصیت اوادبی خواوو په باب خبری درلودی او همدا رنگه یی ورکړه . هغه شعر، چي دپرو فيسور سيال

ولوستل شو.

اسمعیل مبلغ خپله مقاله (نگاهی خادم ، د رئیس نایب ښاغلسی رتصوف پیر روښان) تر سر لیك غلام حضرت كوشان او منشيي لاندى ولوستله. په دى ليكنه كي څيړنوال محمداكبر معتمدؤ، په دى پراختيايي موندليوه . زیاته شوی وه، (بایزید رتصوف په غونهه کی ښاغلی قیام الدین خادم لیاره کمی یومجاهد سر تیری اوفعال لومری خپله مقالـه د « روښانیانــو شخص ؤ، بایزید روښان دبرابری مبارزی» تر سر لیك لاندی ولوستله ورور گلوی او ملی وحدت دتمینگیدو په دی مقاله کی: «دروښانیانو دمبارزو پهلیاره کی نه هیریدو نکی خدمتونه په اصولو مبارزه د څه لیاره، آل

كاكر لهخوا روښان تهويل شويؤ، په نه نيمو بجو دكابل پوهنتون د کتابخانبی په تالار کسی جوړه شوه،

دغهمبارزی سیاسیوی؟ اودروسانیانو

دغونهی په پای کی ښاغلی محمد چیددی غونهی رئیس مولیناقیام الدین

لومړي غونهه دغرمي په دولس نيمو دمبارزو په ډولونو ئي مفصلي خبري بجو پای ته ورسیده ، او سیمینار وکړی. ددغه ورځی دغونډی دوهمه غړی دافغان سید جمالدین مزار ته مقاله د څیرنوال عبدالله خدمتگار لاړل اودگلوگيډي پرې کښيښوولي «پـه پښتو ادب کې دروښاني آثارو پـ ه دغه مهال کی پوهاند عبدالحی مقام ،وه پهدیمقاله کی پهرو ښانی ادبیاتو حبیبی دسید جماالدین افغان د ښه څیړنه شویوه، او په هغه مقام دشخصیت په باب وویل: (افغان باندی ښه رڼا واچول شوه، چې د سید نه یوازی افغانانو او خپلهیواد روښانی ډلی ادیبان یی دپښتوادیبانو ته لهویاړه ډك كارونه كړىدى، بلكي په تاريخ كېلرى، ۸خيرنوالخدمتگار ټولی ختیځی نړی دده له پوهیفضل په مقاله کی داهم ویل شویؤ! چی او کمال ، څخه بهره اخيستي ده، «روښانيانو دخپلوادېي آثارو پهايجاد بایزید روښان اوافغان سیدجماالدین سیره په پښتو آدب کی یونوی سبك په خپل ژوند کی دغه گډی خواوی منځ تهراووړ، اونوی لاریی پرانیستله لری، چی پیر روښان په شیارسمه همدارنگه بایزیدروښان دپښتوالفبایه پیری کی دخرافاتو شاهنشاهی اور تنظیم کی ابتکار کری دی . پرديو داستعماري تسليط پرضد يو دريمه مقاله «دروښانيانو مليلار» ونشو کړاي، او هغه مقاله يي چي د نهضت را پیدا کر، چی دغه نهضت دښاغلی عبد الجلیل وجدی وه، چی په نولسمه پيړي کي افغاني سيد دروښانيانو دملي اهداافو په باب يي جماالدین تعقیب او زیاته پر مختیا کافی موا_{د د}رلودل، _دښاغلی وجدی په لهخوا ولوستل شوه، لیکوال سربیره

> دسیمینار دوهمه علمی غونهه د «روښا نیان دخپلی زمانیی او خپل مرغومی دمیاشتی به ۱۷ نیټه دسهار

چاپیریال د تقاضا او غوښتنو سره سم مترقی عناصروو، دغونهی په پای کی ښاغلی عبدالقیوم نورزی خپله مقاله «درونيانيانو دمبارزو خرنگوالي ولوستله، په دې ليکنه کې دروښاني مبارزو په ماهيت ښه رڼا اچولشوي وه، اولیکونکی وویل - «دروښانیانو مبارزو دوی خواوی درلودی، بوهملی مبارزه او بله طبقاتی مبارزه، اود فیودالیزم به مقابل کی مبارزه ۰»

دريمه علمي غونهه د چهار شنبي ورځ دمرغومي په ۱۸ نیټه دسهاریه نه نیمو بجو د تاجکستان دعلومو د داکادیمی دژبی دخانگی امر پروفیسور مانیازوف په ریاست پیل شوه، ددی غونه ی نایب پوهنوال محمد حسن ضمير أو منشى يى څيړنوالعبدالله خدمتگار ؤ .

په دی غونډه کې لومړي مقاله د ورانكي ورئياني مسوولمدير ساغلي محمد ابراهیمعطابی «دروښانی نهضت پرسیمه پیزه پیژندنه یسوه تحلیلی خیرنه» و او ستله، ساغلی عطایی په هغو سيمو رڼا واچوله چي روښاني نهضت پکښی پیدا شوی اووده او

دوهمه مقاله دشوروى اتحاد دعلومو اكاديمي دختيځ پوهني دمؤسسي د امر اود پښتو ټولني دافتخاري غري پراو فیسور نیکلای دوریا نکوف وه، چی په سیمینار کی یمی دنه گهون معذرتيى پښتو ټولنى تەرارسيدلى ؤ اود سیمینار د پرانستنی په ورخ څير نوال خدمتگارولو ست،خو ددوى مقاله، چى «دبايزيد روښان دخير البيان دپښتو ژبی مقام اواهميت، نوميدله، دښاغلى غوث شمامت لهخواولوستل شوه. دی مقالی په شوروی اتحادکی په روښان پيژندنه ښه روڼا اچوله، او روښاني نهضت يي دزماني له غوښتنو سره سم دشوروی پوهانو له نظره شيرلي و .

ددی ورځی دعلمی غونهی دريمه مقاله دمحقق لیکوال اود سیمینار د غری ښاغلی حبيبالله رفيع وه، چې له بده مرغه یی محترم لیکوال دمور د مرینی له کبله په سیمینار کی گهون «روښاني ليکني» تر سرليك لاندي ليكليوه، د څيرنوال عبداللهخدمتگار لیکنه کی داټکی هم پروټؤ چی - پردی چی دروښان او پیروانو آثاریی بقیه صفحه ۵



می تا بند می با فند و تکه های خوب ومقبول به با زا رعر ضه می کنند.

امروز که روزنه های امید بـــه سوی آزادی و مسا وات بروی زنا ن بازگردیده واین موجود پراز عاطفه از قصر های طلائی و حرامسرای ها واز زندانیکه آزادی فکر، اراده و تصمیمش را محدود می سا خترهایی يافته است وظاف و مسوو ليت هاي سنگینی در قبال دا رد تا در جهست وسنت يافتن به مقام و منز لتى كـــه شا يستهٔ شأن او ست به پيش ب سوی زندگی امید افزا حر کے

چنانچه تاریخ گواه است ز نا ن افغان پهلوی مردان در همه امور زندگی از کشت وزراعت تا با غبا نی ورمه داری، امور مربوط به اداره و کار در فا بر یکه های صنعتی و صنا یع دستی و ما شینی نقش بس چشمگیر وارزنده داشته ودارند.

همینکه شخصیت زنان افغان ر ۱ درطول تاریخ کهن موردارزیابی قرار مید هیم دیده می شود که مقا موالای را دارا بوده حتی در میدان جنگ وپیکار نیز ازخود کارنامه هایی ب ما كار گذاشته اندكه از تطا و ل زمان ما مون است .

فرزندان صالح و قهر ما ن را تر بیت نموده ۱ ند که نه تنها حامی و نوامیس و طن خود بوده اند بلکــه توانسته اند شا يستكي و لياقيت خودرا در همه امور زندگی در کارهای جسمانی و فعا لیت های دما غی د ر زمینه های مادی و معنوی ثابت سازند وتمارز دهند.

اماباید گفت که در کشور مابنابر عواملی زنان کمتر توا نسته ا نــــ استعداد های نهفتهٔ خود را تبا ر ز دهند و شگو فان سا زند و انر ژی خودرا برای خدمات اجتماعی ومرد می مورد استفاده قرار دهند واز علم ومعرفت بهرهٔ كافي ببرند.

اما سر انجام زن پیروز شد و راه خودرا در اجتماع باز کرد، درمکاتب، فاكو لته ها، دواير، و ساير فعا ليت های سیاسی، اجتماعی و غیره،خوب پیش رفت و عالی در خشید، ومصدر خدمات ارزنده و چشمگیری بر ۱ ی مردم و اجتماع خود شد.

خوشىختانه فعالىت هاى زنان منحصر به ادا رات رسمی و دو لتی نمانده وثابت سا ختند که در عقب ما شین و در گر فتاری های تخنیکی وکار های سنگین تو لیدی وصنعتی نیز می توانند کار کنند، ودر ازدیاد محصول و انكشاف تو ليدات مليي دو ش بدو ش مر دان مصدر خد مات قابل و صفی به همو طنان گردند.

سر انگشتان ظریف زنان هموطن ما است که مقبو لترین و پر بها ترین صنعت وطن يعنى قا لين هاى زيبا ونفیسی را می بافند وبه دنیا عرضه می کنند و عواید خوبی را جهست تقوية بنية مالي كشور فرا هم مي سازند.

حاصل دست همین زنان کار گر در صنعت نساجی عا ملی است که جنس و متاع مورد نیاز عامه رابشکل مرغوب عرضه مي نما يد وحوا ئج همو طنان ما را از رهگذر يو شا ك

بر آورده میسازند .

اینها از صبح تا نیمه های شب در خدمت مردم اند وآرزو دار ند جنس تولیدی شان طرف علاقهٔ مشتر یا ن واقع شود اینها میریشند می تا بند

مى با فند، اتو مى كشمند و ببا زار عرضه مي نمايند تا آهنگ صنعت در کشور اوج گیرد ، تا مردم از متاع خارجی بی نیاز گر د ند. عصر یکی از روز های هفتهٔ گذشته

مو حوداتيكهمنيع

رايور از: راحله را سخ

مادر یکه پسر شرا ازبزر گترین نو سندگانجهان ساخت

وقتی «جك لندن» در آوان جوا نی، ر ای مدست آوردن لقمه نانی بف کر هر کاری بود جز نو یسند گی، یك روز مادرش «فلورا» روزنامهای بنا م (کال) بد ست پسر ش داد واز ا و تقاضا کرد در اقتراحی کے در أن روزنامه طرح شده بود شر کت کند، تاشاید برندهٔ جا یزه آن شود.

جك لندن لحظه اى در مقا بل گفتهٔ مادر مکث کرد ومتر دد ماند، بعید ناگهان بیاد طو فان کنار سا حل ژاپن افتاد وشروعبهشرح وتو صیف آن کرد.

همان شب با تشویق ما در شی داستان را بیایان رساند وآنرا برای سر محرر روزنامه «كال» فر ستاء أوقتى چند روز بعد نتيجه اعلام شد ،

باكمال تعجب ديد كه جايزه او ل يعنى ٢٥ دلاور را او ربوده است . مادر جك لندن كه فر زند خود را از کودکی تحت نفوذ شخصیت خود

ار جمند پر ورده بود، بدین تر تیب بابر انگیختن استعداد نهائی اوباعث پیدا یشیکی ازبزر گترین نویسندگان جهان گردید .

چنانچه بزر گان جهان گفته اند: «زن دا رای چنان قد ر تی است که می تواند بشر را از پستی و گمنامی به اوج عزت برساند . (الفونس كار)

«اکنون زن - یعنی زنی راستایش کنیم که مادر یعنی منبع فنا نا پذیر (ماکسیم کورکی)

ژوندون

صفحة ٨

دست های آرامش بخش توست ای زن که انسان را پرورش میدهد ای زن.... تو

مادری تو کار گری و نو از شکرو پر ستار

فر صت بمن دست داد تا از نز دیك بااین طبقه محبوب جا معه که قلب های سادهٔ شان پر از صفا وصمیمیت است و روح شان سر شار از عشق وطن دوستی پای مصاحبه نشستیم و گفته ها و خوا سته هایشان را یاد داشت نمودم که اینك نظرات بعضی از الشان را درینجا غرض مطالعه شما خوانندگان عزیز

تقديم مي نما ييم:

در فا بریکه نساجی بگرامی در حدود ۲٤۰٠ خانم دردونوبت مصروف کارند آنها باوجود داشتن مشكلات فا ميلى مجبورند از صبح تا عصر و از عصر نا ساعت نه شب عقب ما شيـــن با يستند واز كار ما شين ها مواقبت نمایند در غیر آن ممکن است در اثر لحظهٔ غفلت خسا رات عاید گردد.

زنان کار گر در نساجی بگر ا می مانند ساير زنان مسوو ليت خو يش

به بافندگی سعی به خرچ مید هند. وقتی پہلوی یکی از زنان کار گر قرار گر فتم وخواستم به اصطلاح باوی درد دل کنم . وي عقب ما شين بزرگ و غو ل

ييكر نختابي ايستاده بسود وآو از ماشین به حدی مهیب و گو شخراش بود که حتی نمی شد نزد یکتر یسن آواز را شنید، اما به هر تر تیب بود از او خوا ستم تا خود ش را معر في كند و گفتني ها يش را بگو يد.

وى گفت اسم من ضياء و هفت سال مي شود كه درين جا مصرو ف

وي در حا ليكه سر و صحو ر ت ولبا سش پر از گرد پنبه بود چنین ادامه داد از کارم خیلی را ضیم معاش ما هوارم تقريبا ١٣٠٠ افغاني ميشود این کارگر جوان که تـقریبا ۲۰



یك عده زنان كارگر عقب ماشین نخ تابی



همین ماشین است که طلای سفید مارا به نخ مبدل میسازد .

مهر وعاطفهاست

پیش میروند.

چنانچه انجنیر عبدالقیوم سمند ر رئیس فا بریکه نسا جی بگرا میدرین مورد چنین گفت:

«سلیقه، پشت کار وو قــــت شناسی زنان کار گر درین فا بریکه قابل ستایش و یاددهانی میبا شد» بقول ښاغلی سمندر که د رين فابریکه هیچگو نه امتیازی بین کا ر های مردان و زنان و جود ندا رد همه کار گران چه مرد یا زن از مسزد مساوی در مقابل کار مساوی برخور دار اند زیرا همان کاری راکه يك مرد عقب همين ماشينها انجام وبي آلايش دارم. میدهد. عین همان کار به زن نیرز سيرده ميشود .

واقعا چنین بود و قتی از نز دیك این فابریکه رابه بینید ، زنان و مردان پهلو به پهلو عقب ما شين ها قوار دارند و در پیشبرد امور مربوط

راخوب درك نموده و خيلي مو فقا نه سال دارد تا اكنون عرو سي نكر ده

وقتی در بارهٔ تحصیل و سوا دش از او پر سیدم گفت: متا سفانه مین سواد ندارم یکی از آرزوهایم این بود مكتب بروم، در س بخوا نم و سواد يا موزيم مكر با ضعف اقتصاد فامیلی این امکان برایم میسر نگردید مجبور شدم کار گر شو م و با مزد کارم برای یك فا میل بزرگ زندگی

وى در حا ليكه بلند بلند صحبت مبكر د گفت: خو شيم از ينكه من از پهلوی کار و مزد حلال زندگی پا ك

ازوى پيرا مون سال بين المللى زن پر سیدم چنین گفت:

مسروريم ازبنكه موسسه ملل متحد با این اقدام یکبار دیگر به جهانیان روشين ساخت كهزنان ومردان داراي حقوق مساوى اند .

بقیه در صفحه ۱۶



دقیق بو دنش از حل در ستسوالات نمایانگر است

محصلين يوهنتون كابل در گیرودار امتحانات نهاییسال

امسال در حدود ۹ هز ار دختر و پسر در پوهنتو ن کا بل به تحصيل مشغول ميباشند

استعدادو پشت کار ، نخستین امرمو فقیت یک شاگر دمیباشد

در پو هنتون کابل که یك مو سسه محصلین جوان ،زیبای بیشتری پیدا

کهدر این ایام بیشتر میشود،انسان چهره جوانان یو هنتون بشا ش تر هابه نیاز مندی های زندگی ملتفت ازسالهای پار است ،فکر میشود که شده ودر کسب ضروریات زندگی کوشش وتلاش جوانان اکنون بیشتر همت گمارند ودرراه نیل بهخواسته گردیده و آنها بدرستی به نیسروی هاو آرمانهای واقعی زندگی تلاشس دماغ واستعداد خویش ملتفت گشتمه ورزند. والبته این نیاز مندی بیشتر کسب دانش و معرفت رادربرمیگرد وخوشبخت كساني الد كه ازاين ميداد كه محصلات ومحصلان جوان، ایامآنچه شایسته است استفاده درجر یان امتحا نات قرار داشتند.

تلاش در راه كسب دانش و موفقيت دركشور ما بيش از پيش مساعد وعدهمم با استفاده ازموقع در كنجاز گردیده وگذار شی را کے برا ی تعمیرات پو هنتون ویا در کتا بخانه خواننده کان مجله تهیه کرده اسم بوهنتون به امتحان آمادگی میگرفتند. نیز نشانه ازتلاش های هـــزاران موسسات علمی و فرهنگی است که میشوم ، گروهی بی شماری از اکنون نسل امروز و فردای کشور جوانان به آمادگی مصروف اند، مابه تحصيل و كسبمعرفت در آنها چهره بشاش ومهربان دوشيزه رابه

امتحان قرار دارند براستی صخنه امتحان از کوچکتراین مرحله آن تـ گیرید، وی بامهربانی پاسخ میدهد. بزرگتر ین مراحلش که امتحان در مقابل همنوع ومردم را دربر میگیر د ، ببخشید چرا ااز من میپرسید . لحظات مهم وحساسي را تبارز ميدهد من خبر نگار مجله هستم، خوب امتحان در مقابل خانواده ،فاميل، امتحان در محوط مکتب ، پوهنتون، بالاخره المتحان در حيات بخاطر تلاش وخدمت در راه بهتر ز یستن همنوع ، همه ، اگر پیروزمندانه وبا درك مسئوليت وحس نوع پرستي وطن دوستى صورت بكير دخواه مخواه درآن موفقیت نصیب است و آنچه مساشد . امروز ما تو قع واقعى از سازندگان تاریخ نسل ديروز داريم ،نسل آينده بدون ميخواهم معلم څارندوي شوم . ا شكعمل واقعى نسل امروز رابديده احترام مینگرند وآنگاه است کــه برداشت منطقی و واقعی آنان بسر پوهنتون کابل میباشم. عمل واقعى ودرست نسل امروزصعه مشما در باره امتحانات و رمسن

> این واقعیت را در فروغ دانشی وبصيرت حيات امروزى ماخو شبختانه جوانان ما بدرستی درك كردموآنرا يدر فته اند .

چهره اش با سفیدی برف وتلاشی

عالی علمی برای تر بیه جوا نا ف کرده، سیاهی گروه ها ی گرد شده کشورماست اکنون درحدود۹هزاار محصلین در کنج وکنارآن، بینند ه محصل و محصله شامل تدریساند راملنفت بك تلاش میسازد و گاهی ودراین روز ها، محوط پوهنتون شاهد هم سکوت تشویش و ذوق چهره ، تلاش های جوانانی آند کهدرمقابل های ،شما را متوجه میسازد کهاز المتحان وآزمون سويه قرار دارند. صخنه امتحان موفق بدر آمده اندويا براستی ازعمده ترین دوره حیات اینکه پارچه را ، سفید گذاشه السان ها، همین دوره جوانی است تقدیم استاد کرده اند،ولی نه،امسال

آن ساعت درست موقعی رانشان عدة بي صبرانه انتظار امتحان خوشبختانه امروز زمینه همای تقریری بودند وعدهٔ دیگر در صنف خاموشانه به حل سوالاتميير داختند در کتابخانه پوهنتون کابل داخل خود جلب کرد که مودبانه به درس جوانان پوهنتون اکنون درصحنه هایش آمادگی میگرفت ازوی مسی پرسم شما حتما آمادگی امتحان رامی بلي! درست حدس زده ايد، شما سوالی دیگری دارید .

پش

بر و

اسم شماو به كدام پوهنځي مصروف تحصيل ايد .

اسم من ذكيه مياخيل محصله صنف چهارم پو هنځی ساینسس رشته اختصاص ام کمیا وریاضی

شما حتماً ميخواهيد معلم شويد. بلى بعد ازتحصيلات عالى، اكنون

_شما خارندوی هم میباشید . _بلی من رهبر خا رندوی هـای

موفقيت يك محصل چه نظر داريد. اگر بك محصل مقصد وهدف درس یی ببرد ، امتحان برای وی سا دهو سهل خواهد بود اما اگر فقط بخاطر كالمياب شدن درس بخواند نتبجه ساحه زیبای یو هنتون که اکنون منفی است و ثابت است کهاو از



محصلین هنگام گذشتاندن امتحان دریکی از صنوف

هدف وصرف یکمدت از عمرش بی خبر بوده است .و وی گفت که بــه عقیده من استعداد در قسدم اولو پشت کار ومطالعه درقدم دومرمنز امتحان فهمیده نمیشود. موفقیت یك شاكرد میباشد.

> لحظه بعد باحلقه از محصلين رو برو میشوم که تازه از میز امتحا ن برخاسته اند . یکی از محصلیننرا میگوید : مييرسم ،شما درباره امتحانيات امسال چه نظر دارید .

میگوید :

فضای امتحانات رادربر دارد.وگفت محصل ارزش عمر جوانی را درراه بعقیبده من تادر جریان امتحان نظم کسب دانش نفهمد و روزهارابه بی و دسیلین نباشد ، به اصطلاح مزه کاری وغفلت سپری کند و فقطتنها

که شما در چگونگی موفقیت یك جاسپری کرده است . محصل شاگرد چه نظر دارید .

راز موفقیت و کامیابی یكمحصل فقط منحصر به چیگو نگی درك و امسال نظم و دسپلین خوبتری، عمر دراین راه میباشد ، اگریسیك فامیلش میباشد ، بلکه تنبای ویسی

تقلید های بی جارا سر مشتق قرار یکی از رفقای دیگرش رامیپرسم دهد، آنگاه است کهوی عمرشررابی

جوانی دیگر ی ر شتهٔ صحبت را میگیرد و میگو ید:

بي مبالاتي وغفلت يك محصل ويا هرجوان ، نه تنها در همین دوره پر برداشت منطقی وی از گذشت یك ارزش صدمه سنگینی بسه وی و

نبردن به هدف زندگی وی، صد مه ایست جبران ناپذیر برای جامعه وآنچه که مصار فدراینراه برایوی وديكران قبول شده همجبران پذیر است وصدمه ایست بهاقتصاد حامعه خصوصا نسل امروز كها كنون در شرایط بهتر حیات در دور فروشنایی بخش جمهوریت قرار دارند . محصله جوانی که شاهد گفتگوی

این جوان بود، بالبخند و تبسم مليحي گفت .

راز موفقیت یك متعلم ویا محصل ،درك مسئوليت در مقابل جا معهمي ماشد جهاگر امروز آنجنان کے شرایط بهتری برای جوانان مسا ميسر است واگر اين شرايطرادرك نکرده باشیم ، البته در آزمونگاه حیات مصدر خدمتی شده نمیتوانیم. ازمحصله دیگری میپرسم ، شما حتمادر مورد سال بين المللي زن چیزی گفتنی دارید ؟

بلى : تصميم ملل متحد ، يك تصويب زياد مؤثر ومفید است واینکا ر در شنا _ ساییموقف زن اهمیت بیشتری دارد ولى يكانه استقبال از اين سالوقتى خوبتر نتيجه ميدهد ، كه فعالىت ها هم جانبه وپی گیر باشد .در کشور ما فعالیت دراین زمینه بیشتر لا زم است وبر موسسات مربوط است که یقیه در صفحه ۲۲



همه مشغول اند وهمه می اندیشند

او را مد ت هاقبل به سرو یس عقلی و آخرین بار مورد سوال قرار دادند : عصبی آورده بودند حر کا ت و گپ ها پش طوری بودکه به راستی فیمیده مشیدیك دیوانه واقعی است. او ادعا میکرد که دریا نورد _ است و «میکلو خو ماکلی » نام دارد،درضمن حکفت که یا دختو فرمانروا ی یك جز یره نا الماحدة كه خودش براى بار او ل آنراكشف تموده ازدوا ج کرده است و بلسان بو میآن سرز مین آ شنایی دارد ، ومر تب میگفست (بابا لو لو بالو با) واین چر ند یات رالسان م من آن سر ز مین میدانست .

> پرو فیسور عقلی و عصبی و معا و نش بسیار روی او کار کردند واز طر ق مختلف مه عالجه او كو شيد ند ، بالا خره يك روز فيهمدند كه او يكلى خو ب شده وسلا مت عقلی خود راباز یا فته است اما با اینهم برای

اینکه از شفاخانه مر خصش کنند او دا برای

ـ پس تو گذادی بتوف، هستی که در پاو

لكين متو لد شدى ما.. ؟

بروفيسور سوال كرد:

_ بلی درست است !

_ودر یا تورد معرو ف نیستی ۹

_واسمت ميكلو ما خو كلى نيست ؟

ــوخا تبت دختر فرما نرو ای آ ن

يابالولو بالو يا چه معنى دارد ؟

ـنه .. آن حرف ها راد رحال ديوانگي

او خوا عش میکنم .. زنم ایلینکه نامدارد

این یك چمله بی معنی است من نه جزیره

ودختر معاو ندستگاه ... است اینبار معاون

بالاخره يكروز فهميد ندكه و

ازياسن انتو ف

میدانم ، من درز مان دیوانگی شاید اینحرف مارازده باشم پرو فیسور دست هایشرابهم ماليد، ازينكه كار ش نتيجه مثبت داده بود خوشحا ل وراضی بنظر میرسید . زیرا یك دیوانه به تمام معنی به آدمنو ر مالی مبدل شده بود، پرو فیسور رو بطر ف مر یضش

_خو شحا لم ازينكه صحت شما خو ب سده ،دیگر لزومی نداردکه شما را در یسن جانگهداریم ، شما میتوا نید به خانه خودبر كرديداما.. اما سر وريش شماخيليي ـ رسیده و به انسا ن های عصر حجر شیاهت دارید، بهتر است سلمانی اینجا سرو رویش

تانوا اصلاح كند .

معاو ن پرو فیسور گفت :

قربان سلمانی به مر خصی ر فته، دوروز

گنادی که اکنو ن سلا مت عقلی خودراباز افته بودبه آنها گفت:

_ چەفرق مىكند، وقتىكە ازىنجا رفتمراسا بیك سلما نیمر ۱ جعه میکنم و سر و ریشمرا اصلاح مینمایم ، آیا اصلاح میدانید که من با وحود اعاده صحت دو روز دیگر بخاطر نبودن سلمانی درینجا بمانم ؟

يروفيسور گفت:

_نه ابدا .. شما کا ملا خو ب شده اید مانعی برای رفتن تان و جود ندارد، سعادت شما راآرزو دارم بروید ودر هر سلمانی که دل تان خواست سر ور یش تانرا اصلاح

مرديكه بعلت اختلال حواس وارد شعبه عقلی و عصبی شده بود بعد از اینکه ثابت كرد ديگر ديوانه نيست آنجا راتر ك گفتو بطرف منزل خودروا ن شد .

درسا لون بز ر کی قرار بود آ خر ین مسابقه سلمانی ها شروع گردد. در نتیجه مسابقات گذشته دو نفر سلما نی شهرر دیگران راشکست داده بودندواکنون در آخرین دور مسابقه که بین دونفر مذکور برگزار میشد یکی از آنها که برنده میگردید مقام اول را

بدستمی آورد و جایزی بز ر ک وا می برد. هر دو حریف مقابل هم قرار داشتندوهیات ژوری نیز حاضر گردیده بود . برای هر کدام ازسلماني ها يك يكمود ل تعيين كرديده بود یکی ازمودل ها بنام اسمنول دودوف» هنوز نبامده بودبه همين جهت چنددقيقه از شروع مسابقه کذ شته بود و لی هنوز مسابقه آغاز شده بود، مودل اولی که سر و ریش رسیده داشت نارا حت بنظر میرسید اوهنر پیشه سينما بود و بتا ز كي كار فلمي راكه ويدر آن نقش یکی از انسان های ماقبل! لتاریخ رابازی میکرد تمام نموده بود رئیس مسابقه بانارا حتى به سا عت خودنكاه كردوبهمعاون

خودرا ناز با

_پس این مود ل دو می چه و قت مـــی آيد؟

معاو ن جواب داد:

_قربان برایش مکتو ب رسمی فر ستاده بودیم ، اسمش «منول دودوف» است، ممکن استحالا برسد.

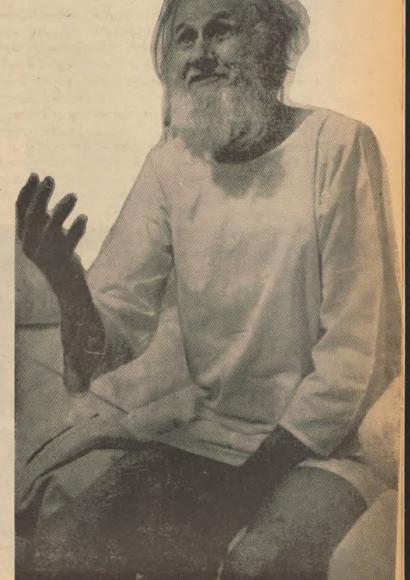
این حرف ما رئیس را بیشتر عصبانی ساخت تا میخواست چیزی بگو ید ، دفعتا از کلکین سا لون چشمش به جاده افتادومردی راکه ریش انبوه و مو های فراوا ن داشت دىد، به معاون خود گفت:

_ مله آمد .. بدوزود ازروی سرك بياو_ ریش ، ببین باو جودیکه ناو قت آمدهآهسته آهسته قد مبر میدارد . معاو نبا دونفردیگر دویده آن مرد را باخود آوردند مردیکه ریش وموی رسیده داشت و قتیکه چند ین جوره چشم رامتو جه خوددید گفت :

_روز بخير آقا يان .. چه گپ است؟ رئیس میات ژوری گفت :

_واه.. حالا بما و يوره كن.. آقانيم ساعت ناوقت تر آمده و تازه می پرسد کهچه گیپ است. هله دگه و قت را تلف نکنید .

م د تازه وارد تاخواست حرفي و ند او برداشته بروی یك چو كى نشاندند اوبانگاه های استفها مآ میز دیگرا ن رانظاره میگرد ولی دیگران قیا فه های عادی وبی تفاوتی داشتند . نکنفر صداکرد :



بكلى خوب شده وسلامت عقلي فتهاست(!)

تو جمه نور انی

-شروع مسابقه را اعلام میکنیم ، آماده باشید ، با اشاره دست من هر دونفر بطرف وسایل خود دویده بسر عت بکار آغاز می كنيد مودل هاهم آماده هستند اولا از ريش شروع میکنیم ، شماره ۲۲ مود تکز ۱ س.. يك.، دو.، سه.،

دفعتا مر دو سلمانی بطر ف وسایل خود دویده شانه و قیجی های خود را برداشتندو بجان مودل مای خود افتاد ند،صدای جر ق چرق قیچی هابلند شد میا ت ژور ی بیــا خاسته نز دیك آمده بودند و روی كاغذخود یاد داشت میکردند، شخصی که یك دوسه گفته بود به سا عت خودنگاه میکرد، یك دقیقه وچند ثانیه بعد اوصدا کرد :

هر دو سلمانی که تا لحظه پیش باسرعت كار ميكردند دفعتا متو قف شدند .

مر دو مودل در آیینه بر یش خود نگاه کردند، مودلی که ناوقت رسیده بسود مسی خواست حر فی بزند و لی صدایش درمیان آواز های هیات ژوری گم شد، مودل اولی آرام وبي تفاو ت بود وساحق مي حويداما مودل دو می عصبانی ونا راحت بود کسی حرف او راگو ش نمیکرد . سلمانی اولی یك نمره باخته بود. اعلام كننده مسابقه باز هم

_آماده باشید قسمت دو مآغاز می باید شماره ۱۸ مودقرن ۱٦ يك، دو، سه ..

باز هر دو سلمانی باشد ت بکار آغاز سودند ، مردلي كه ناوقت آمده بودائد عصبانیت سر خشده بود، باصدای تو قف باز مم مر دو دست از کار کشیدند سیسعملیات ۱۸ و بعد از آن عملیا ت ۱۳ شروع شدو _ زیش و برو ت هم دو مو دل شکل دا یره نازکی در اطرا ف دمانشان درآمده بود،به زودی باآغاز قسمت دیگر اثری از ریش وبروت در صور ت مای هر دو مدل باقسی نماند، مود لي كه ناو قت رسيده بودفرياد

از :سوویت فلم

مترجم عارف عزيز پور

محصول آذر بائيجان فلم ر نگی سینماسکوپ

هر منر مند موضوع مخصوص خودشس رادارد .وی با استفاده از مواد وشیوه مای کونا کون این موضوع را در سرا سر زندگی دنبال مينمايد وچه بسا كه يك عمر هم كفايت میکند تا آنرا بپایان برساند موضوعی ک مرا همیشه بخود جلب نموده کرکش مردی جوان وانتخاب راه زندگی اش میباشد .

تقریبا درهمه فلمهایم مانند (در سواحل دور دست) ، (او پریتر تیلفون) ، (چنینجزیره ای نیزوجوددارد) این پر ابلم بااستفاده از موادمدون مورد بررسى قرار كرفته من پيوسته كوشيده ام پهلو به پهلو بازمانه پیش روم .بارهاازمن خواسته اند که فلم تاریخی بسازم مگرمسن بگونهای نتوانسته امدل بدریا زنم .هر گزیمن چنان رخ نداده که بگذشته برگردم .ولـــی اکنون کار فلم (نسیمی) رابه پایان رساندهام

امام الدين نسيمي براي مردم آذر باليجان نام محترم وباار زشمي است .اشعارش قسمتي ازگنجینه جهان ادب را تشکیل میدهدنسیمی عمواره بامن بود اگرچه مناز آن آگاه نبودم تا آنکه روزی پی بردم باینکه اندیشه ماوافکار آنشاعر به قهرمان مورد نظرم خیلی شباعت دارد .این فلم سوالات زیادی برانگیخت.درآن بايداز زندكى زيبا وتراثيك نسيمي حكايت میشد کهشش قرن پیش در دوره تسلط تمورلنگ ميزيست مشكلات ناشى ازآن بودكه پیراءون زندگی شاعر مذکور معلومات اندکی

دردست میباشد .همه مشخصات کرکترش و

این چه مسخر کی است ...

اینبار هم کسی بحر ف او تو جهسی

صدای چر ق چر ق قیچی و خش خش

باکی ریش تراشی و تیك تیك ما شینهای

سلمانی ها او را ناراحت سا خته بود. بـــه

زودی مودل ما زیر دست سلمانی ما قسرار

کرفتند و اینبار عملیا ت مو به تر تیبمود

وصدای آلات و ابزار سلمانی ها اینمار

خشین ترو کش و گیر شان عصبا نی کننده تر

بود شخصی که نا و قتآ مده بود با خودمی

كفت: (وقتبكه به زنم تيلفو ن كنم واو رااز

آمدن ناگهانی خود خبر بد هم خدامیدا نسد

های مختلف آغاز شده بود .

عقایدش بایست از اشعارش خوشه چینیی یاکشف کردد مکر این کار نیز بررسیمای دقیقی را ایجاب مینهاید .

واما فورمات فلمى پيرامون نسيمى چكونه باید باشد ؟ پس از اندیشه زیاد تصمیر گرفتیم تایاددافستهای تاریخی برداریم ولی چگونه بااجتناب از صحنه های بیشمار حنگ ، قدرت تیم ور لنگهرا نیز نشان داده بتوانيم ؟ بكانه راه اين بودكه صحنه هياي جنگ را بطرزی نشان دهیم کهعظمت وشکوه شاندرخارج ارصحنه های اصلی احساس گردد. نتيجه براى نمايش تاخت وتاز تيمور لنگ ننها بيك صحنة بزركى ضرورت داشتيمك

حقدر خوشيحا ل خواهد شد .

باز صدای هیات ژور ی، صدای ما شین های سر تراشی و کش و گیر سلما نـــی رشته افكار او را از هم كسست .

کنادی پتو ف میخواست بگوید کے دو ماش راسك شكل دلخواه اوكم كنندولي سلمانی ایکه او رازیر دست گر فته بودهر دولیش رامحکم گرفت و بحرف زدن مجالش نداد. او چاره ای نداشت جز اینکه حوصله نماید و لی نمیدانست مو ضوع از چهقرار است، او دوباره خود را با خیا لات خیسود مصروف ساخت باخودمين انديشيد، از _ فروشگاه بزر گئشهر تحفه ای برای ز نـم بقیه در صفحه ۱۳

درآن اسب ماو اشتر هایزیادی وجود داشته باشد در برابراین صحنه قیافه شاعر مذکرور ظاهر میشود کهدر برابر آنکشور کشابمبارزه پرداخت وبیرحمی ظالمانه وضد بشری رادر اشعارش تقبيح نموده بررغيم همه چيزاو انسان را محدث سر حشمه زیبائی تقدیس مينمود نسيمي باديدن كشتار بنيانكزار فلسفه حروفی خوب میدانست که چه آینده وخیمی درکمینش میباشد مگر میچ چیزی عزموروحیه اش را نتوانست درمم شکند .وی تاآخرین رمقش ومزک غیرانگیزش که زنده زنده پوست شد ممانگونه شاعر ،مبارز وانقلابی باقیماند. اینکه فلم داستانی تاریخی راباز گونماید الحال صحنه های مستندی رامینمود کهدر آنها جاهای کنونی قابل قبول نبود بنابران مااز حاهائی فلمبرداری نمودیم که حتیسنگ وچوب شان بوئی از تاریخ داشت. ماوادار شدیم کهاز قسمت های مختلف آذر بائیجان از نکستان ، سوریه ولبنان بازدید نمائیم. بصورت عمومما فاصلة ٢٠٠٠٠ كيلو متروا ىقىھ درصفحە ۲۲



يك چهرهٔ هنرى در قياف امام الدين نسيمي شاعر آذربائيجان:

موجوداتيكهمنسع...

وهم خوا هش ما زنان کار گر از كميته انسجام زنان افغان اينست كه تبلیغات خودرا گستر ده تر سا ختهو فعاليت خود را بههمه اكناف و اطر ف كشور تو سعه بخشند تا اين كو نه خد مات بزرگ از مرا کز شهر ها برو ستا ها و قر يه ها نيز تو سعه

وقتی از وی خدا حا فظی مینمودم جشمانش آنطور مرافهماند كه كفتنيها بسیار دارد مگر فر صت گفتن راندارد این فابریکه واقعا یك فا بریکه مدرن، مجهز و فعال است دا رای شعبا ت مختلف چون تصفیه پنبه، نخ تا بی، شانه، با فند کی، رنگ آمیزی، تا په اتو کاری و غیره که همه امور آنر ا جوانان افغان چه دختر و يا پسر به عهده دارند.

اکنون یکتن از میر من های کارگر باشما صحبت مي كند:

وی که تقریبا چهل سال دا ر د خانميست خوش تيپ، صميمي و

او که میر من صد یقه نا میده می شوددربارهٔ زندگیش چنین گفت: در جوانی شوهرم را از دست دا دموفعلا هشت طفل دارم و مجبورم برای آنها غذا، لباس، قلم، كتاب وغيره وسايل زندگی را مهیا سازم .

وى اضا فه نمود: شش سال است که اینجا مصرو ف کار م . معا شم نهصد افغانی است وباهمین معاش مجبو رم برای خود وهشت او لاد م

زندگی بسازم.

از او پر سیدم از وظیفه ات را ضی هستی جواب داد. چرا نه؟

البته رضائيت دارم!

وی که و ظیفه خیا طی را بد و ش دارد ساعت ها روی پا ایستاده و می خوا هد مطابق ذوق خریدا رانلباس

وقتى دربارهٔ سال بين المللى زن از او پر سیدم گفت: من از چنینن مو ضوعى اطلاع ندارم .

اميد واريم كميته انتخا بي سا ل بین المللی زن سری بهاین فا بریکه زده و از زند گی و تمنیات ما نیرز اطلاع حاصل نمايند.

بعداز سوال وجو اب با مير من صدیقه خود را در شعبهٔ دیگری یافتم که بنام شعبه با فندگی یاد می شو د درينجا نيز يك عده دختران جوان ومير من ها، با ذوق و شميو ق زاید الو صفی مصروف کارند.

در بنجا دختر جوانی که بیشتر از هرّده سال نداشت نظرم راجلب كرد. خودرا به او رسانیـــدم و از او خواستم تادر باره خودش، درباره کار وزندگیش چیزی بگوید.

وی چنین به صحبتش شرو عکرد، تحصيلاتم را تا صنف ششم د نبا ل نمودم و آرزو مند ادامه تحصيل ت بودم اما نسبت مشكلات ا قتصا دى نتوا نستم به تحصيلم ادامه دهـــم اسمش پیغله نفیسه بود ودر حالیکه از مریضی نا معلو می شکا یت داشت رقیه در صفحه ۵۷



یکتن از کار گران عقب ماشین مصروف کار است WANTER TO THE TRANSPORT OF THE PARTY OF THE

شناخت اشخاص ازروى اثر آوازشان

TO THE WORLD THE

طیحتک دوم جهانی دونفرمتخصص مسائل سمعی کری و کوپ در صدر افتادند تابه وسيلة يستر وكسرام یعنی «عکاسی از آهنگ صدا» آو از های رادیو های دشمن به غـــر ص كشف حركات قشون اذ نقطه يي به نقطة ديكر ثبت نمايند .هر جند درآنوقت بهغرضانجام این منظـو ر

بعضی وسایل در ادست بود :اما مشکل تشخیص آواز های دادیـو مانند امروز پیشرفت وتر قی ننموده

امروز با بكار افتادن ماشين هاي الكترونيك نظريات أن دستهازدانش_ مندانیکه بار اول درصد این کار برامدند عملی میگردد ،زیرا صدای ماآنقد ر شخصی و مشخص است،

بين ميلونها نفر تشخيص خواهند اثر آهنگ عين يك كليمه راچندين بار داد، طوریکه اامروز به اثرانگشتها توسط اشخاص مختلف ضبط کرده این کار را انجام میدهند ، اخیر آیك اند سیس از روی این علایم عکس تفررمتخصص مسايل سمعي بهموسوم بردارى نموده وعكس هارا روى به لورنس كز ستا موفق شده است ، صفحات حدا گانه به چاپ رسانيده اند فهرست بسيار حقيقي و مناسبــــى وبعدازين اورأق را مخلوط نمـــو ده ازاثر آهنگ صدا ترتیب بدهند، بدست اشخاصیک در این رشته این اثر «آهنگ صدا»عبارت ازاشکال پر ورده شده اند دارند . بسيار خورد هو كليمهٔ جدا گانسه شاگردان اين رشته ،اوراقمذكور

مورد مطالعه وصحبت ماست . ایس را، نظر صدا تشخیص و دسته بندی اشکال موقعی که روی صفحهٔ کاغذ کردند، در نتیجه از بیست و پنجهزار ترسيم ميشود مشخصات صددارا ينجر بنج ٩٧ آن موفق بر آمدند . طبق درجهٔ شدت آن بما توضيع ورقيكه تهيه شده بو د در تشخيص كهروزى بوسيلهٔ آن شخصى رااز ميدارد .طى تجاربيكه به عمل آمده آنموفق بر آمدند،. حالا كزستك



بايزيد روښان

حانان بودى

په ظاهر باطن چی گوری سبحان یودی صورتونه ډير ليده شي جانان يو دي د کشـرت په حسابو نو غلط مه شه مومنان هر خومره انبوه دي ايمان دودي پهصد ف کی در خالص په مارکی زهر بارنده په مر ځای ابر نیسان یـودی رنگارنگ کل خینی پیداشی پهپتی کی چی گیاه پری زرغونیوی باران دودی که لښکر حشم يي ډير ليد، شيي څه شو چى پەحكىم يىعمل شىي سىلطان يودى دمعشوق عاشق جا مه واغوندي راشي عشق باقى شاهد مشهور بى كومان يودى پری مومن کافر ماهی جونگښه زیسیت کا پاك درياب بىحده لوى بى پايان يودى دمجاز په څوڅادرکېيي منح پټ کــا د «دولت» دزړه انیس پټ عیان بودی «دولت روښاني»

درزهباب

په لطيف کی الطف گـوره که دی فتح د زړه باب دی دا الطف د حق هستی شهوه پری بنیاد عارف ارباب دی هم پکی هم تری چا پیسره دی مامی هستی یی آب دی ماهی هر لورته چی گسرځمي واوبو ته دسی مسآب دی سړي هر لـور ته چې گرځي پرغه لـور د حـق جناب دی «على محمد مخلص روساني»



روښاني ادب

فخلور سوومى كاليزى دتجليل بين المللى

مسمينار زمون دخوان جمهورى دولت دكلتورى

بایزید روښان او روښانیانو تقریباً ۱۵۰

كله دافغان ديو آزاد حكومت دجوړيدو په منظور

دبازدنی شکیلاك سره مبارزد و کړه، او يو ډير

للمير مبرنويي بهدى ليارهكي سيرونه كنيهيشول

اوددوی کارنامی زمون دملی تاریخ زرین ماب

دی دی ډلی پهملی مبارزه سربيره زمور ادب

الفرهنگ ته هم پهزړه پوري خدمتونه وكړل.

په پښتو اودري منظوم اومنثور آثارييمنځته

کرل، چیله منتورو آثارو خخه یی خیرالبیان

دينية دمنثورو لرغونو آثارو لومړني بشب

الله دی. او په نظم کی چې هغه بشپږديوانونه

چی دزمانی له چپاوونو خوندی پاتی دی،

دپښتو دمنظومو آثارلومړنی بشپړ ديوانونه

دوی ټولو په پخپلوآ ثاروکي دوحدت الوجود

غامضه او باریکهلیار پهښه تو گهٔ رانغښتی او

منظوم اومندُور كالم يي دسلوك او معرفت

د المسفى جامع دى، دروندون مجله دىسيمينار

سره دهمکاری په منظور دآدی، دادب غوتی اخ په دی اوونۍ کې ددې ډلي دشاعرانو او

حقيقي واصل

خُو زما رضا يوه وي، دتابله

په دويۍ کې بهمانهمومي واصله

ته په کوم دليل زمادچار غمخواريي

ای مدام له ماپردیه دخانخیله

دانسته دىلاس لهنوروخلقورانيو

تروچى ځاى دغرض نه وينې مه نښله

که اصلی وجوددی زه بم له مامه ځه

كەغرضدىخىل گوماندى پسى خغله

ای «واصله» حقیقی واصل هغهدی

چىزى يادىم خانىيىھىروىتلتتلە

«واصل روشائی»

ديبانو په ښکلو مرغلړو پيي .

مترقى پاليسى له مخى پيل شو .

دندری اوونی په شرو کیدو سره دهیواد ديوبل نوميالي زوى بايزيد روبيان دمرينسي

متصدى : ز،س

دتوروز لفوبنديوان

پريوتم عالمه په زندان د توروزلفو

طوقمی دگردن شهوه دوه ریسمان د تورو زلفو

زړه مي مثال گوي کي په ميدان دعاشقي کي

رانيودليرانو په چوگان د تورو زلفو

سیرہ کا می کاته داستما دحسن په بوستان کی

واغی پېړی د پاسه شبستان د تيورو زلفو

خلاص دی بی دردان د ستا له زجرله توبیخ

خوښدي په دی حال کي بنديوان د توروزلفو

سره گلونه اوری له تفریقه دکاکلو

غه شکلیار نه ده ایس نیسان د تورو زلفو

كيسو شرف بيا مونه د زلفينو له پرتوء

څکـه په سياهي گـوري جهان د تـورو زلفو

دريعه موزيده نشى د وصال صبحصادق!

غــرق پهڅيفق شا م غـــريبـــان د تــورو زلفــو

لټ په لټ يي آړه وي نسيم پـه ڼټـربانـدي

طاوافیه خازانه کا شاماران د تاورو زلفو

ماوی چی دمښکونافه واشوه ياعتبردي

بوی اغی «ورکزیه» لهجانان دتوروزلفو

«ورکزی روښانی»

خوښ

تركلي كليات زمادي خيل دليو خوش بیا دده دزلفو بوی می ترعنبرخوش هغه سرچي ستا ددر په خاوروخوښ شه ستا پەسىررونور بەنەشىيە افسىرخوش چی په داحیات می جام دجم حاصیل که په نسيا اوبو به نشلم دکو تر خوښ بی سران به په داهسی جام مستی کا دغه جام دهغه دی چی په سرخوښ بی خبر به ترسیا بی غمه خوب کا زنده دل به همیشه وی په سحرخوښ دواړه کونه په دوه وجودکي وينــم تردغه به می زیات نهوی بل باور خوش كريمداد دخرابات صدر نشين دى رياكار زآهدان پاس شوء پهمنبرخوښ «کریمداد روشانی»

د بار مهر

ځکه زړه دی دسوخته په مينه مورشه دخزان د لمبو مغ پری باندی جوړشه په هجران کي لهجمله هوسه پورشه د ژوند ون زراعت و رسید پروړ شه بی بہا عمر نفس په زفس خوړ شـــه چی گرمی پرباندی زیات شوء یه خورشهه دكثرت په حساب تير ترلك وكروړشه ددوبین نظر کوتاه ؤ ځک دوړ شو چی کومان ئی پریقین باندی مروړشه دمخلص له دله محو كــل اروړ شــه

دخیل یارمهردی ولی یه زره سورشه پر بلبل چی نو بہار ؤ غوړیدلی د وصال په خوښۍ څرنگ تسله ؤ که دلو علاج یی نهکیری وبه رژی ښه دمونه په هرچاکی په شماره دی لكــه يخ دسرو زور سره تــرلـي دوحدت په يگانگي کي شماره چيري دعارف نظرتر دوارو کونو و خوت دتحقیق له فهمه لری ؤ هر گـوره چى بيرنگ يى دبيرنگ په ستر گوو كوت

پاك الله لكه چى دى هسى به تل دى

اومرزایه ارواح خوان به صورت زوړشه

مرزاخان روسان

شمارهٔ ۲۶

انورکل، بدامین حال کی چے ور نژدی شوه او کښته یی وکتل دخپل تندی خو له یی دخپل ځیوهاو دپښو له څو کو سره یی یو څو شکی کښته مه خاورو ککر لاس په شا بانسدي کوهبی ته ورتویی شوی او دکوهی له الو راله ورو ناری کری: تل نه « تورگل» غن کړه : ملکه درکش کړه !». - « يا م كوه او ځناوره ...» «حمد چه په يوه لاس دسلوا غي خو د « خمټ» پا م نشو چهملگري ار ير پرى نيولى ؤ او بل لاس يى په يي څه وويل ؟ كنيه كي ؤ، دهغه غن وانه و ريد . هغه په مينه مينه پيغاوتي ته و کتل هغه د کوهی شاو خوا کتل او چرت اوبيا يي و ډاره کړه: یی واهد ، چی «تورگل» بیا غبر کړه: - « گوره چه کښته ورغو ځاره ر در کش کره ، زوی دی لوی نشيي ... نه و يني چه کو هــــي ، ورخ دی را باندی بیگاکره ...» څومره غوچ دی ؟ » (حبت) لدی گواش سره په خود پیغلوټی کټ کټ و خندل او «خمټ» شو او ژر ژر یی د درندی سلواغی یی و پوښته: یری کش کر.. سختی زورندی یے - « دا کوهي څله کيني ؟؟ » ورسره و هلی او ستمیده . خــو «خمت» داریا نتیا په دود دوا ره والمسيحالكيچه سلواغه يي راكسله سترگی ور ته تنگی تنگی کری اوویی دننه كوهي ته يي وكتل چه لا هـــم حاوره و چه ده ، او له شکلني خاوري سره سره هماغسی ډېری راوځی ، _ « تو به مي دي وي خدايه ! كوهي او چه د « يا الله خير» سره يسى سرى څه له کينې ؟» سلواغه وه خوا گوزار کړه نو يـي او بیا یی په پیغلوټی پوری ملنډی خاوری ته و کتل او په زوره يسمي شروع کړي : موركل» ته غږ كړه : _ « عحمه ده . . . که دی نن واده کری نو کال وروسته به دی زو ی _ ، زوی یی مر کری، داخو لاهم وچه ده ... لکه چه لدی کوهی نه یه تی پوری وی خو ته کم عقله پدی نه پو هیری چه کوهی څوك دڅــه او به راونه وځي ...» او ژر ژر یی رسمی دخیلو ځیزو او لماره کمنی ... » او بيا يسى خنسدا لا پسسى زور النهاكولا سبو نو له گوتو څخه دننـــه کوهی ته و څروله . درسی دخو هاری غن کټ مټدمار كسته دكوهي له تل نه «توركل» دخو حيده غن ته ورته ؤ. او چـــه په غوصي سره غن كړ : «خمت» بيا كښته كوهي ته وكتـــل - « او دكم عقله زو ... څه تـه نو یی «تورگل» و لید چه په لنه کی خاندی سلواغه در کش کره! » يوم بالدي دكوهي تل خيري اوخاوره او لدی گوانس سره هغه را پهسد یی درا ایستاو لپاره شکوی . شه او ژر ژر یی لاس رسی ته یــو الحمت چالا ډير ځلمي ؤ، دربي ووړ . څو واره يي دلاس په خير نــو رغه وو تو کړل اوبيا يي دسلوا غي په څو که يي څرك لاړي تو کړي . په را کښدلو پيل وکړ. خو همدا چه حيل پنگي يي چه ول ول په غا ره سلواغه یی بیرته کوزه کره نو یی كى پروت و ، له غارى نه وويست په پيغلوټي پ وري بيا ملنډي پيل او بیا یی دیوی غرنی سندری نغمه کری . پیغلوته ترینه مروره شوه او به شکیای کی سور کړه ... ده خبت، په دوړو او خاورو لړيي «خمټ» يې و ښکنځه : رامخ باللدى نوى ژير ويستان راشد، - « شموا ره خو له دی میسوات شه . . . غاښمونه يې گوره د پاروگانو شوی وو، دهغه دنگه ونه او غټغټ لاس اوپښي وو . له جگې پوزې خو په شان . . .» كنبمته كنبمته تللو سنتر كو څخه يي او روانه وه. هلته « تورگل» به دیر زور سره درونه الم خوالي له ورايه خر گندي وملسه خر کالی یی اغوستی دځمکی زړه ، داوبو دپروانهغوړ پو نو و خو پر تو گ يي څوڅو ځايــــه او ليو او بالاخره سداواغو ليـــاره كيندله . په ټول ځان يې درد ؤ. په شليدلي او پيوندي ؤ . 🥒 دیر 🍪 که پیوندونه یی چه مور په سره تبه کی سوزیده . داسی لکهچه ډير احتياط او خاصي پا ملرني سره په ټول ځان کې يي مير تانه ځي او ور کندلی وو ، دبیلا بیلو تو کرانو راځی . حجه وو . لا بله سلواغه نه وه ډکه خو پر له پسي يې يو مونه وهل شوی چه یوه پیغلو تی یی تر څنگه او سلواغی یی له شکلنو خاوروڅخه و دريده . په احتياط سره دڅاه ژي ته ډکواي .

steples y لارويان

(گان**د**ی) ژوندون

دهغه چرت ډير خراب ؤ. هغت ديرش كلنى ته رسيدلى و خــولا تو اوسه یی کوراو اور او واده نه ؤ. له کلی څخه د پیغورونو په وجه شرل شوی ؤ. هغه ته به هر چا ویل چه غیرت ناری، خپله انجل نشــــی و دولی ٠٠٠ دو لور دپوره کولــو لپاره یی ملا ماته ده او داسی

او ده لوړه کړی وه : تر هغو به کلی ته نه ستنیږی چه څو می دو لور پیسسی نه وی پوره کری ... دا دری كاله كيده چه هغه خيله ادى يى نه وه ليدلى . پداسى حال كى چه په ژورو سو چونو کی ډوب ؤ، دځمکی سخت زره یی را سپره او شگلنه خاوره یی په سلواغه کی ډکوله ، چه «خمټ» یی پاس کش کری .

شپن میاشتی کیدی چه خمسټ ورسره ملگری شوی ؤ. په ډيــره ساده توگه : بازار کی یی یو رنگ ځوان ليد لي ؤ. ورته و يلي ؤ چــه

وز گار یی ؟ او ځوان سر ور تــه ښورولي ؤ چه هو! او ده هم له ځانه سره دکوهی کیند لو او کو هـــی پاکو لو لیاره ملگری سری ؤ «خمن بنمه خوان ورته سكاريده ، خو تل به یی گوانس ورته کاوه چهابن شه سر بهاله یی .

خو دا وزځ «تورگل» سخت ځوریده ، تبه یی وه او کلکی ځمکی هم ورسره جفا را اخیستی وه ، «تورگل» پدی ډاریده چه دکوهی په تل کی ډېره راونه وځی چه ټولی هلی برابری شی .

هغه تجربه در لوده . څوڅو ځله همداسي د کوهي په تل کې له ډېرو سره مخا مخ شوى ؤ. داڅو يمه ورځ وه چه هغوی کار کاوه او ایلــه چه نهه گزه کوهی یی کندلی ؤ. یوځل بيا «تور گل» سلواغه ډکه کړه. خـو چه په «خمټ» يي غږ کړه نو هغه چرت واهه :

-«او دبی ننگه زو.. زه خو د ی درکش کړه ...»

او ايله چه د «سر ډاله خمټ»يا . شو . خو چه سلواغه یی و کښل بيا يي هم د ژ بي په خو که څو ت لاړ ی تو کړی او له ځانه سره یی

- « نن بیا پده باندی څه تکه راو لیدلی ده . . همداسی را تسه غايى . . ، ها

ال ژر یی سلواغه کوهی تـــه وركښته كره .

واړو له نو يې خبره ر ښتيا شوه : ـځ پاکه ربه ! دا خوبيا ډېــره را ووتله . ،

خوا و کیندله نو یی و لیدل چـــه خاوره لن څه نم جنه شويده ، او ډېره هم ورته کاواکه وبريښيدله. چيغه يي کړه:

- «خمته ترنگر را کسته کره!» «خمت» هم خپه غوندی شو . ځکه هر وار چه هغه ترنگر غو ښته نـــو هرو مرو ډېره راوتله .

او په ملاکی یی څړیکه شوه . ترنگر یی په پړی پوری و تا ره او کوهی ته یی ور کوز کړ . څو واره یی دیوم په ژی باندی ډېره او «تور گل» ترنگر سنبال کر. کاواکه کړه او بيا يې اوچتــــه را واړو له . ډېره به داوو ، اتو يا لسو منو وه . ښه يې په ترنگړ کې

و تړله او بيا يې پر خمټ باندي غن

- « در کش کره بچو!»

او «خمت» دترنگړ په کش کو لو بوخت شو . همدا چه «تورگ_ل» ترنگړ و ليد چه په يوه کوچني دايره کی په چور لیدو چور لید یا سے خیژول کیږی نوخو شاله شو او بیا یی دخاوری په اړ و لو پيل و کـــر خاوره په کافی اندازی نم جنه شوی وه . داسي چه ديوم په شا باندي به یی واړو له نو داوبو څاڅکې بــه را غونه شول ، له خوښي نه پهجامو کی نه ځاییده . آخر کوهي کې او به زاوتلی وي . خو يو وار څر ساري شو . څر ... څر ... اوورپسي يوه زړه خراشونکي چيغه .

«تورگل» دو مره احساس کره چه دآسمان ستوری یی دستر گو پهر پ کی ستر گو ته و گه یدل او بیا تپه تياره . . .

او چه « خمن » په وار خطا يي سره کښته کوهي ته و کتل نو يې و ليدل چه نیم گز او به په کوهي کي ولاړي دی، او د «تورگل» وینوپه خړو اوبو كى ليكي ايستلى . له «توركل» څخه غـــن غور و نه خو ت . پرته له هماغي يوی کړيکي څخه په ډيره بيړه کوهي ته ور کوز شو . خو همدا چـــه «تورگل» ته یی و کتل نو له سر او اور میره څخه یی وینوداری وهلی، چه هرڅه يي په ز ړه لاس کيښود ، دژوند څه نښه يې پکښې و نـــه

«تور گل» په حق رسيدلي ؤ . ماز دیگر ؤ چه «خمت» دکلیوالو

او چه «ورگل» خو یومه خــاوره په مرسته د «تورگل» جسد له کوهی څخه وويست، دلانده خيشتهواسکټ جيب يي چه خو له يي گنډله شوي وه ، و سيره او لانده خيشته نو تو نه خو شيبه پس چه يې د ډېرې شاو يې ترينه را وويستل . دستر گو په رپ کی یی له نظره تیر کړل . پنځه زره رو پيي و ي.

دكلي له جو مات څخه چه پـــه دښته کې پرو ت ؤ دماز ديگردلمانځه آذان تر غوره کیده:

- « الله اكبر الله اكبر ...» ااو «خمټ» له اوښکو نه په ډکو سترگو خپل ملگری ته و کتل · او دآذان له غن سره یی مری لا پسی ډکه شوه.

يوه كليوال غن كړه : -« غریب گو ټی شمید شو ...» او بل ناری کړی :

ــ« خواركى مساپر ؤ .. مساپر !» او خدا زده چه و لی «خمت» ته هغه پیغلوټی اوبیا د «تورکل» انجل ور ياده شوه .

په کړيکو کړيکو يي وژړل . کلیوالو خبری کولی:

-« مور ټول ددیلاری مساپرا ن اولار و یان یو ...ه

يوه بل كليوال خيل نصوار تــو کړل او پوښتنه يې وکړه: - « د کومی لاری ؟؟»

لومړی کليوال کاره کاره و رته وكتل او په زړه كي يې دهغه كليوال په بی عقلی باندی غوصه ورغله او توضيح يي وركړه .

- « دمرگ او مرینی دسفر ...» هغه كليوال وويل:

- « او هوم !» دلیندی پنځمه .

او غلى شو . یو سپیره او دکرکجنی بنی خاوند سری غن کړه:

- « دا چیری خښوی ؟» ټولو کليوالو ورتهوکتل دسېږي په ستر کو کی مرگ څپی و هلی، هیچا ځواب ور نکړ . سری وشیر مید او غلى شو . هغه دكلي قبر كن و . خو د «خمټ» توجه دقبر کنخبری جلبه کړه . له ځانه سره يې فکسر وکړ . او پداسي حال کې چه لا يې دآذان غن په غورو کې گړنگيده دا انديښنه ورته پيدا شوه:

_ « پاکه ربه ! پخیله « تورگل» څومره کوهیان کنیدلی او اوس به مور هغه ته قبر شکوو ...» اوبيايي فكر وكړ:

ـ« څومره ځمکی ددی لیــاره کیندلی شویدی چه تری زرونه یی په او بو خړو بی شی . او څو مره څاه گانی ددی لپاره شکولی شویدی چه دژوند او هستی یوه په زړه پو ری ماده ، او به ترینه داری وو هی...» اوبيا يى خپله انديښنه بشپړه

- « آه خدایه که دا څاگانی او کندی نه وای نودا و دانی به ههو منځ ته نشوی را تللی ...»

او بيا د « تورگل»دمرگ پـــه تراژیدی باندی دما بنا م دتر ورمی څادر راو کښل شو . هغه هم پدي سریزی چه دا تور څادر دهغه لپاره ابدی تروزمی وه ...

هرات ، دپارك هوتل د١٣٥٣كال

اگر، موره هم باشی مه خونسیدهٔخوده نوشته میکنم!

قربانیان بیگناه در دام شکار چیان

نیرحم

در آنجا ، در کنار آن نهرسر کشوپر تلاطم ، درآن صبح که تاریکی آخرین نفس هایش را میکشیه دوبدنبال شب از چشم ها نا پدید میگردید، گروهی به تاراج آ مده بودند ... گروهی ، مسلح وغارتگر! در این میان در گیرودار این چور وچپاول در آنیز مانیکه سیکوت صبحمًا هان از فر یاد و شیه ون کودکان میشکست مو یی آسمان ، کوه ها و دره ها را به کمك مسمىطلبيدند ، ناله هاى زنيكه کمك مى خواست و صدایش به آسمان بلندبود در توش کسی نمی رفت ودر لابلایسفیدی شیری رنگ صبحگاهان نا پدید میشد چشمان بی رنگ و كم نور پير زنى نظاره كر اين صحنة غم انگيز بود وناله ميكرد

در آن سو در میان شعله های تبدار آتش کودکی چیغوناله میکردوناله هایش همراه بانعرهٔ آبهای دیوانه دریا دریك لحظه میهم زمان، سكوت گنگ وادی را می شکست وهمزمان با اینهیاهو، شیونوفریاد پیرزنوفحههای او را کسی نمی شنید ، تنها میتوان گفت صبحگا هان شیری رنگ کهدر سكوت آرام در بستر خويش لميده بود شاهد اين فاجعه بوده است

وصفحات سیاه تاریخ بشو را می-ساخت . . . تا اینکه در گیر و داراین یافت و بدنبال آن صاحب همه حقوقی فلاکت و بد بختی از افق تاریــك شد که دساتیر آسمانی و قوانیـن

ناله های طفلی را که برای مکید ن عربستان خور شیدی طلوع کرد و بستان مادرش بیرون میشسد ، در نورش از مرز های حجاز بیرون تابید حلقومشي خفه ميكردند و بر او خاك وتا اقطاب واكنافجهان را دربرگرفت دريغ نميورزند . مير يختند هنوز خاطره وحشت زاي ودر پرتو وگرمي اعجاز آن ا يـــن دیروز برای تمدن امروز است ز مان فتنه ها محو گردید و این آتش های همچنان به مراد آنها پیش میر فت بیداد خاکستر شد .

از آنروز به بعد زن حق زندگیمی

زمینی در هر جامعه و کشو ر برای انتظام حیات و رشد زندگی انسان ساخته است

در افغانستان امروز خوشبختانه زن توانسته است از رهبری های خرد مندانه ایکه زندگیش را باید شکل بدهد و دوش بدوش مردان به پیش برود استفادهٔ مطلوب بنماید. و لی با کمال تاسف باید یاد آور شد که هنوز هم دربعضي آوشه ها و كناز های کشور چشم های که نتوانسته است واقعیت را ببیند و مغز های که نتوانسته است واقعیت را قبول كند. بعضا تحت تاثير افكار عنودانه وشيوه هاى انتقام جو يانه ، حيثيت وحرمت مقام زن را اراموش میکنند ودر گر و دار های شخصی و اعمال حنایت کارانه از ظلم و تعدی برزن

ولی از آنجائیکه پایه های سست ولرزان خیانت کاران و استفاده جویان پایدار نیست . این گروه به سر منزل مقصود نا رسیده در پنجهٔ قانون گير مي آيند. اينك ما جـــرا و داستانی از صفحات ز ند گی ننگین



یك دسته از آنا نیكه در ماجرای اختطاف عمرخیله ومیاخیله همدست یك دیگر بودند .



انارگل، هرد سنگدل وفاجعه آفرین.

زمان آبستن تحولات و ما جراهای شکر فیست ، فراز و نشیب های را در پیشه و دارد و ماجرا های را خلق ممكند و زنده ميسازد و بعدا آنها را در خود حل و مزج مي نمايد . . . وباین تر تیب است که حوادث درد ناك وخاطرات غم ا نگيز در غبار فراموشی گم میشود مگر

بر میگردیم به آن ز مانیکه هنوز جها لت وتاریکی چشم های حقیقت سن مردمان قرنها قبل را پوشائيده بود وآنها چون گرگان درنده خو، چون گرسنگان دیرینه به جان ، مال و نا موس یکدیگر چشم می دو ختنداز هیچ کونه تعرض و چور و چپاول . غارت ودز دی در برابر هم دریسخ نمی کردند . در کمین آن بودند تا ناموس دیگری را بر بایند او را بسر قصانند، کام دل بر گیرند وبعد از سودجویی از پول فروش آن بی با کانه و بی شر مانه حوایج یك زند گانسی ننگین را تا مین نمایند .

آن آ وانیکه تو لید دختر ننگ بزرگ و لطمهٔ بس عظیم برای انسان بادیه نشین بود وظالمانه و جابرانه

زنی آ خرین نگا هش را به خیمه های نیمه سوخته ودرهم و برهممی باشد ، چشمان او پر اشك و پـر تمناست ، تلاش می ورزد سعیی میکند که خودرا از چنگ گر گـــــ صفتان آدم نما بر هاند و لی مو فق نمیشود وتلاشش به جای نمیر سد. او را مسی بسی ند . بسه راه های دور ، به قریه های نا آشنا و بیگانه، به آن جائیکه صدایش بگوش کس فرو نمی رود ونا بر آمده خف میشود. شما اکنون تراژیدی وا مطالعه میکنید تراژیدی انسا نهائی را که توسط انسان های دیگر ، ساخته شد و فا جعه ای رابیار

ماجرا از کجا نشئت میکند:

دو قبیله اند یکی لکنخیل ودیگر ناصری. در میان این ها دو تن یکی بنا م حليمهٔ از قوم ناصري ومرجان قر به دار قوم لكنخيل روى موافقه یکدیگر خود از دواج میکنند و لی از آن جائیکه سود جویی و اندیشـــهٔ نا پاك برخى مردم را اغوا ميكند، ناصري ها به غرض منفعت شخصي به این و صلت موافقه نداشته به این اساس فا میل حلیمه را تحت شكنجه و تهديد قرار ميدهند . حون بعد از یك سلسله مذاکراتی که بین دوقوم صورت میگیرد به موا فقه نمي رسند نا صرى ها اين موضوع

هستاد نفو مسلح برلكنخيل ما كهدر کنار دریای شکر دره چادر زده اند حمله مي برند و بي رحمانه يك تعداد زیاد از ریش سفیدان و پیر ز نان لكنخيل را مجروح و لت وكــوب میکنند ، چور و چیاول می نمایند ، زنان فریاد میکشند که به حریم ما دست نزنید ، کودکان این طرف وأنطرف برايشانسر بناهي مي بالند. پیر زنی گریه میکرد ، کودکی

می نالید و مادری فریاد بر آورده بود עובר ? פוט עם עסאק יעובר ?

اختطاف کنند گان به این هـــم کفایت نکرده کودکی را که غرض تضرع بسوى شان آمده است زجرش مدهند و بعد زنی رابنام «میاخیله» که دارای دو طفل است بصورت کش کشان ربوده فرار میکنند .

زن را با خود می برند . از دره های پر پیچ وخم از صخره ها واز تمه ها ودامنه ها فرار ميدهند لبا س هایش پاره پاره ونیمه برهنهمیشود، بدون آنكه كناه وتقصيرش رابداند .. بالاخره زن را به درهٔ دو بـــر ادر شکر دره به خانه سورگل نا صری رسانیده در آن جا لیاس دیگر به تنش میکنند و باز هم به سمست دیگری در اه می افتند .

وقتی پو لیس از این موضوع اطلاع می یابد در صدد دستگیر ی این جنایت کاران می بر آید همــه را بهانه قرار داده به تعداد تقریبا جارا جستجو میکند، زیر یا می نهد

حون همه نقاطی را که اینان گذر کرده اند راه و حشت زاو پر پیچ وخم و اکثرا دارای فراز و نشیب می باشد برای پیدا کردن آنها پولیس مامشكل روبرو ميشود....

اختطاف كنند گان زن بي نوا را که یکه و تنها از قومش از آغو ش دوطفلش بدور مانده از بالای کوهایک درهٔ شکودره را از گل دره جدا می سازد عبور میدهند ودر آن سو در خانه های یکی از اقوا م دیگر که بنا م « ثناكل» ياد ميشود« ماخيله» را نا پدید می نمایند .

يو ليس باز در تكايو و جستجو می افتد ، با اقدا مات جدی تری دست بكار ميشتود اما ازان جائيك نقشهٔ شوم اختطا ف كنند كـــا ن پیچیده تر است باز هم بدر یافت آن موفق نمیشود .

در منزل «ثناگل»اختطاف کنندگان در می یابند که « میاخیله » صاحب شوهر و دو اولاد می باشد . نقشه شمان نقش بر آب میگردد و با پلان عميق تر و پوچ و بي اساس تر زن را گرفته بطرف قریهٔ غازه به منزل «ملك دين محمد» در حركت ميشوند «میا» در این منزل تقریبا شش___ی شدبانروز را می گذراند نا له هایش همه خا موش شده جز به سو نوشت خود و تسليم به حوادثي كه دركمين اوست نمى الديشد وهرآن انتظار فاجعهٔ تازه تری را میکشد . در این

نقبه در صفحه ۲۰

«عمر خیله» دختر یکه اختطاف کنند گان اورا وادی سوادی آواره ساختنا

مترجم: جمال فخرى

میشود کهدر زمستان ، هنگا میکه هواسرد است ودرياها اوسطح بحر يخ بسته اند يخرا ميشكنند وآببازى

ستون سیمای ترما میتر درجه حرارت را منفی نزده نشدان میداد وجواان بلند قامتي كه بالايوش___ يو ست قشنگى به تن داشت و دستانش وااز سر دی کف میکر د فر بادیر آورد: وبالاخره جه وقت آغاز مشود ؟! «مورژ» جوانی که مایوژی آببا زی بتن و کلاه پلاستیکی آببازی به سر داشت رو بهطرف جوا ن کم طا قت كرده مثل اينكه سعى مى نموداورا نرم سازد گفت:

كم طا قت نشويد حال آغا ز

واقعا بعد از آنکه دستهٔ آرکستر به صدا درآمد وأواز مستمي آو ر شماره ۲۳

شيپور به هوابلند شد جشن« مورژ» درحدود دوصد نفر ملبس با لباس نوئل نيقول از جمله «مورژ» هـــا هاآغاز شد وبهاین ترتیب همهساله آببازی بالای یخ به حرکت افتیدند جوانترین شانرا صدا زد . و اقعا درشهر مسكو «فصل شناى زمستاني» وبه اطراف حوضچه ايكه قبلا تهيه جشن هاى زمستاني بدون بابانوئل الفتتاح میگردد .

نموده بودند صف بستند .. . بابا نیستون بی کیفیت استوازیین آنها القبه در صفحه ۸۵



«مورژ »ها دراطر اف حو ضیعه باعدهٔ کثیری از تماشیا جیان



بار اول لیلیت رادریك نمایش تلویزیونی دیدم كهویلن مینواخت . لیلیت ویلن بدست وارد استیج شده پس ازتمظیم كوتاء و بی ببرایه به نواختن پرداخت .

او پارچه ای «مندلسون» را تیاری گرفته بود .

این ویلن نواز کو چك باقدواندام باریك خود واقعا جلب توجه تما شاچیان رانمسوده چیزی که بیشتر ازهمه باعث تعجب گردیده سن اوبود.

اما شخصالیلیت رادریکی از روز هسای تابستانی سال۱۹۷۳ درمیدانهوایی بین المللی کنیدی ملاقات کردم .

لیلیت دختریست دوازده ساله که کنسرت مایی راموفقانه در بعضی ممالك ارو پایی اجرا نموده بود واکنون بادیگر اعضاء فامیل خویش یکجا به اقامتگاه دایمی شان یمنی لاس انجلس بر میگشت .

لىلىت كىست ؟

لیلیت دختریست باریك اندام و مقبول. قدر سا، بازوان سفید و پا های سفید دارد: دستهای اودراز اند بطوریكه بند دستازگف دست فرق نبیشود که در کجا ازهم مجزا میکردند.

وقتی ازدست ها سخن بهمیان آمد لیلیت گفت : «دست های من مشابهدستهای پاگانینی (موسیقی دان عمروف) است » . فررا عکس دستهای پاگانینی راکه در دیوار خانه آویخته بود نشان داد .

چگونه لیلیت بهموسیقی عــلا قه پیـدا د ؟

مادر لیلیت میگوید: وقتی لیلیت به صنف اول بود از مکتب تنها بطرف خانه می آمد. در خزان همان سال لیلیت روز به روز ناو قست وناوقت تر به خانه بر میگشت. تا آنکه در یکی ازروز ها بعد از ساعت پنج عصر به خانه وارد شده گفت که میخوا مد درس ویلن نوا ختن را نزد معلمه ای شروع کند.

پدر لیلیت که فزیك دان است ازیناظهار لیلیت خنده اش گرفت چهاو متوجه بسود که دخترش حتی ساده ترین آهنگ موسیقی راصحیح ودرست زمزمه کرده نمیتواند شب همان روزخانم الیزابت میلزمعلمه درسویلن بهمادر لیلبت تیلفون کرده پرسیده بود که چه وقت لیلیت درس رانزد او شسر و ع

بالاخره معلوم شدکه لیلیت درراه بازگشت زیکتب چندین روز پیهم نزدیك خانه خانم میلز توقف نموده وموسیقی شنیده بود تاآنکه روزی درکوفته وازخانم میلز پرسیده بود که آیا میتواند نزداودرس نو اختن و یلن



لیلیت بعد از اجرای یکی از کنسوتها مورد نوازش مادرش قرار میگیرد

خانم مىلز كهعموما اشخاصى نيمه بالغ واشخاص بالغ رادرس داده بود ودريناواخر متود جدید تدریس ویلن برای اطفالرادر حایان آموخته و مهوطن برگشته مود درك كرد که زمینه خوابی برای تجربه نمودن متودمذ کور بالاى ليليت ميباشد بدين لحاظ خانم ميلزبا عادر ليليت به تماس شده واورا واداشته تابه دختر خود اجازه آموختن ویلن بدهد.

منود مذکور که بنام متود (سوزی) یا د مسود عبارت ازیك سلسله تمر ینات ساده ایست که بازی اطفال ر ابیاد می آرد.

ازين متود حتى اطفال يكساله همميتوا نند استفاده کنند.

مادر لیلیت که (حواگامیال) نا مدارد و تحسیلاتش دررشته (بالوژی وکیمیا)است مثل شوهرش (ليو نارد گاميل) ميچگاهيه كدام آلة موسيقى دسترسى نداشته وبهنوت آشنایی ندارد. اما همیشه و یلن را زیاد حوش داشته لذا جون خودش نواختن يـــاد تدا شت میخواست دخترش ویلن نسو از شود. روی این مفکوره به دخترخود اجاز مداد نانزد خانم ميلز به آموختن درس ويلنشروع

بناءا تمام فصل خزان پدر ومادر پنبه به كوش زده به تمرينات ويلن ليليت گو ش

وقتى بهار فرارسىديدرومادر لىلىت ب تماشای شاگردان خانم میلزرفتند.

آنها گمان میکردند که لیلیت کدام نغمـــهٔ طفلانه را بنوازد ولى برعكس اوپارچــه (وا يولدي) را نواخت که بسيار باعث تعجب وخوشى والدين خويش قرار كرفت.

خانواده کامیل دسیلین خاصی رایالا ی دختر خود تطبيق مكنند ضمنا مواظف اندك كسى تقسيم اوقات ليليت رابر هم نزند . ليليت خودش سخت در تطبيق تقسيم اوقات روزانه یابند است. او ازیکطرف اشعاری راکه درهکتب درس داده مشد از برمیکردوازجانب دیگر خوش دارد ساعت هاویلن بتوارد الدا به بسار میل شفق داغازخواب برمیخیزدو

پس از صرف صبحانه به تمرین می پردارد. وقتى ليليت هشت سال داشت ميخواست به آرکسترای جوانان لاس انجلس شامل شود. دیری نگذشته بود که نفر ممتاز گروپ خود شد يعنى به رتبة ويلن اول ارتقا يا فت بهعباره دیگر نفردوم بعداز رهبر آ رکستر

مدتى نكذشته بودكه ليليت مريض شد وقتی پس ازمریضی دوباره به آر کستـــر مراجعت کردنتیجه چنین شد که رو زی شخصى بهمادر ليليت تبلفون كردكه دخترشان هنوز بسيار كوچك است براى مقام ويلين نواز اول در آرکستر لذا بهمقام دوم جازه اش دادند. تاآنوقت ليليت آنقـد ر هائسهرت نداشت.

دریکی از روز های بهار که آرکستوا ی لبلیت کانسوت میداد آرکستو دیگری نیسز درآن شهر کانسرتداشت.

مادر ليليت وديكر اعضا فاميل شان میخواستند کانسرت آرکسترای دو می ر ۱

مادرش بهلیلیت گفت ((میچچیزواقع نخواهه شد اگر امروز در آرکستر ۱ حاضرنشوی وهمرای مابه کانسوت بروی ویلن توا که کسی نمیشنود .)) لیلیت به غرور بطرف مادر خود نظرانداخته

كفت : ((ميدانم، امامجبورم بنوازم چه خودم خوبميشنوم.))

ليليت وقتى ده سالهشد دركانكورمو زيك نوازان جوان درلاس انجلس قهرمان شد . د کانکور مذکور اغلب حرانهای مالاتر ازسین ۱۸ اشتراك كرده بودند . ليليت يس از ظفریابی در کانکور از آن به بعد به حیث سولیست در آر کسترویلن مینواخت ودر پروگرام كانسرت خود اكثريارجه هايي ازموزيكنوازان معروف مثل کانسرت ((ای مول مندلسون ، كانسرت اول بروخ ،كانسرت اول ويلن كي_ مول، کانسرت نمبر ٤ موزارت و کانسرت دوگانه آمول ابراهمس» راداشت.

باآرکسترای معروف مثل آرکستر فیل هار مونی نیویارك ،آركستر فیل هارمونیی لاس انجلس وآركستر سمفوني ويانا همراهي کرده بود.

دررشته های هنر ی غالبا واقع شده کـ نسان قبل ازسی سالگی به اوج شمرت مبرسد ولى بعضا استعداد هاى عالى قبل از سنبلوغ ويادر كوچكى ظهورميكندباوجوديكه عطابق به نموی طبیعی حس زیباشناسی بعد از مرحلة بلوغ انكشاف مينمايد.

مبصرهنری مجله نبویارك تایمز میگو ید: ((للليت ازآلةموزيك امواج زيبا و تغمات دلکش وروح انگیزی رابو جود می آردکه در نصور نمیکنجد))،

((زوبينمهنا)) آمر عمومي آركستر فيسل

موز يك دانان معروف از طفلي بهموسيقي استعداد داشتنك

دستهای منمشابه دستهای پاگانینی مو سیقی دان معروف است

هارمونی لاس انجلس لیلیت را ((طفلعالی)) مینامید. درحالیکه رهبر آ رکستر مد کور اورا بنام ((طفل نابغه)) یاد میکند. اگراین موضوع راعميقا مطالعه كنيم مي بينم كه تمام موزیك دانان معروف از طفلی استعید ۱ د شایانی نشان دادند . مشالاموزارت در چهار سالگی بدون آمادگی قبلی پیانومی نواخت. مندلسون بهسن هفده سالكي آهنگ ((للوللوي اطفال)) راکمپوزکرد.

تنها (وگنر)و (شتراوس) ازین قا نـون مستثنى اندچه آنهادر عنفوان جواني وحتى بعداز سن بيستسالكي شبهرت يافتند.

نظر لیلیت درباره موسیقی چیست ؟ ليليت : به (موسيقى ياپولر) چندان علاقه ندارد . باآنهم درجواب سوالی راجع به بیتل

هاچنین جواب گفت : بیتل ها ؟ نمیدانم هیچگاه موزیك آ نهارا نشنیده ام، تمام این گروه های موسیقی باهم مشابه اند.

می پردازد اما ندرتا ، چهخودش میگوید: بازی تینس برای ویلن نواز نست .

لباس ها یاو رامادرش انتخاب میکند اودامن وجا کت به تن میکند.

لیلیت به مدعلاقه ندارد . ازلیاس های مقبول اویکی هم پیراهن (هاوانایی)است که الطرف رهبر آرکستر ای خود بدست آورده

ليليت بيان ميكند : دكسى كهموز يك تحصیل میکند باید راجع به آلات مو زیك معلومات کافی داشته باشد، بیو گرا فسی كامبو زيتور هارا مطالعه كند همجنين ساختمان يك آركستر رابلدباشد . برعلاوه صدها كلمات يتاليايي راكه بهقسم اصطلاح درموسيقي آمده مانند .اندانته، اداجيو، پزيكاتو

عادر لیلیت می گوید : ((هیــچکس باور نميكند كهكانسرت هاى ليليت يهما قيمت

اوهيكويد: ((مق الزحمة بالدويان لـــواز ابتداد برآنقدر كماست كه حتى يو ليرا كه درین راه مصرف شده اعاده نمی نماید. برای مصرف غذا وكراية اطاق مجبوريهاز جيب خود سردازيم))،

بعقیده مادر لیلب اگر برای دخترش احازه ميدادكه درنمايش تلويزيوني سبهم ميكرفت ومانكن ميشد عايداتش چندين برابر مبود، ولى مقصد آنها اين نبوده آنها به هنر بعقيده ليليت اگر كسي منخواهد كانسرت بدهد مجبور است طورلازم حرکت کند. او میگوید : «وقتی می بینیم وضع ظاهراجرا کننده کانسرت خراب است چشمها را میبندم))

اما وضع ظاهر اجراكننده كانسرت تا ثبركلي درتماشاچى داردچه اگروضع ظاهر اوخوب نباشد کسی کانسرت اورانمی شنود الیلیتمیکو بد: ((بعضی مردمدرموقع کانسرت چشمها را مى بندند به اين فكر كه منظره نو ازندگان مي رابطه باموزیك شنیدن ندارد.))

ليليت مي كويد وقتي غلطي ياسموي رادر موسیقی مرتکب میشوم، برای اصلاح آنآنقدر زیاد - تمرین میکنم تازمانی که کاملا نقص مذكور رفع شود .چه وقتى يك كارراانسان ليليت بعضا شنا ميكند. به بازى تينس دوست دارد هيچ وقت ازآن دلزده نميشود.



ليليت موقعيكه بهدرس هاى موسيقىخويش رسیده کی می کند.

ژوندون معرفی می کند

دردامنههای در هٔ علینگار از



يل ولسوالي قرغيي مر بوط و لايت لغمان (از تاسيسات جد يدي)

از کو هستانهای مرکزی و شمال شر قبی افغانستان تا میدا نهای اشمالي غربي اجنوب وجنوبغربي أنهمه مهد پرورش مودست كهبنا برارتباط ساده واولى اجتماعي، بنا بر مسستكى توليدى بدون هيجكونه تفاوتی باهم ودر کنار هم زندگی به سر میس د و برای بهره برداری از منابع طبيعي وزيست بيرادر وار عمواره یکی بوده اند. در ۱ ین هفته از گوشه شرقی کشور، نظری بسه يكي از دره هاى ولايت لغمان مسى الدازيم وبا معرفي عنعنات ورسوم مردم آنجا، تلاش شان برای یسك زندكي بهتر وشرايط طبيعيي آن الحية كوچك كهدر آغوش آن مردم كوشش وزحمت شاأرا انجام ميدهند امید واریم در معرفی افغانستان امروز ، كامي جلو ترافتاده باشيم.

لغمان در پهلوی جنوبی کوه های باعظمت هندو كش افتاده است و همواره زیر تاثیر بادهای مر طوب هندى مساشد وبدينرو زمستا نهاى ملايم وبي برف وتابستانهای خوش هوا وسردی دارد .دره های لغمان آكته ازانواع مختلف درخت مانند سرو، ارجه ، نااجو وغيره بو فاه وجنگل های جلغوزه قطعه های بزرگشزمین آنسامان را بوشیده است.دودریای سربی درمیان سبزی این دره ها

پیچیده است . در هرطلوع وغروب آخرین شعاعات آفتابقلهمای کوه ها وپیشاانی مواج جنگلها را طلاکاری

ووزش مداوم بادها دردره هایآن رقص شاخه های همیشه بهاررایا بر جای نگهمیدارد .

در ولسوالي علينكار دهكدهماي رسهوام، بديع آيان ، كنيده ، منگرو، شاهى ، نيازى ، راجابى وغير مازميوه های مختاف مناطق گرمسیر پر است.

روندو ن معر في ميكند

کشور آ فتا بی ابا آسمان شفا فو _لاجورد بنش، با کو همای پر مها بت و _ مغرور ش، با آبهای زلال و خر وشا نش،باوادی ها و دره های شاداب و زیبا یش،باــ خاك هاى غنى و حاصليخ ش ، با طبيعت معدلواقليم كوا رايش وبا بهترين ثــروت و داداییش یعنی مرد مش ، مردم سا عه ادار، دلیرو باشها متش گلز مین جمال و ــ = جلال ، نعمت و زیبا یست .

برای آنانیکه میشتافتند گوشه ها وکنارهایوطن ما را با خصو صیا تو ممیزا ت ـ محلى وخاص هو منطقه آن بشينا سند اينك دوندو ن افتخار مي يابد اين خد متراانجام بدهد درین شماره یکی از درهها ی منا طبق شرقی افغانستا ن عز یز را که درفور میکه بهروش و شوه نشرات ژوندو ن منا سبو ساز گار باشد معر فی میکنیم، اکنو نکهدر بسیادی ولایا ت کشور در صفحا ت مرکزی شمالی وغربی کشوربرف برکوه و د مستن سیمینا ب نثار کرده است ودربسیاری نقاطسر ماو یخیندا ن ز مین را کر خت وافسرده نگهداشته است در صفحا ت شر قی کشور هوا معتدل ودر ختان پر بر گ وبار جلوه میکند از همین لحاظ در آغاز از همین گوشه هایی کشور صحبت میکنیم..

> نارنج ، ليمو ، مالته وانجير به فراوانی یافت میشود دریای علینگار كهدر حصص بيشتو پر نسبب و سنگينيش به تندی وخروشی زیادی تنشی را میکشدد آینه دار مبارزه پیکر مود م

آنجا برای زندگی بهتر است مرد م برای عبور از این دریا از جاله کـه باشا خه های درختان وجند مشک باد کرده می سازند، کار می گیاند آب دریا در تابستان خیلی سر دو

تما

مدع

اله

در



يلى كه مشاهده مى نمائيد بالاى درياى علينگارولايت لغمان سا خته شده بود (از تاسیسات کد شته).

عظمت هندو کش

(لغمان)

در بهار ها سيلابي ميشود . وصنايع دستبي كوچك تامين ميشور ماهیگیران حرفه یی باتور و چنگك ،رو زها رادر کنار دریا شاممیکنند روز جمعه روز بازار است ودر آنروز تمام ضروریات خود را از بازا ر

مزد دهقانان پنج یک وشش یک است واكر كاوازخوده هقا نباشد درآنصورت سه یک حق می برد .

تاحدی احتیاجات اولی مردم ازراه مالداری هم بر آورده میشود وبیشتر غذای شانرا فرآورده های شیر می سازد زبان مردم پشتو بوده واز نظر لهجه هابهلهجه ننگرهار تعلق می گیرد در حصص كوهستاني لهجه ها ي ودیگر ی چون کلمانی و کو هستا نی که از هم کمتر تفاوت دارد یا فست مردم است.

> مسائل اجتماعی شان باجرگه ها حل میشود .در دامنه کوه ها هنوز ميوا شدوره هاى قديم باقى ما نده است طوریکه پدر نگهداری کودك را به عهده میگیرد وما در از جنگل چوب می آورد و پنیر وماست برای فروشس به بازارمی برددرمر کرزنان به امورخانه مصروف اند لباسي عموم مردها راچیلی ،قدیفه و دستار تشكيل ميدهد و كلاه مخصوص شان کلاه لعل يوري ناميده ميشود .

> در ماه عقرب وقوسس که شا لمي رادرو میکنند بلا فاصله به کشت گندم می پردازندویدینصورت اززمین شالی دو یابیشی از دو بارحا صل برمیدارند گندم درماه های ثوروجوزا درو میشود و به عوض طو ریک معمول

ربون خوشحال ختک ورحمن می یر دازند تابستان در دیره ها د ر سابيه درختانجمع ميشو ندوزمستانها در حجره ها به دور آتشس گرد می هنوز هم شيرين بويه، ترخ، باديان

وجوانی دوا های قابل اعتماد مر د م

دره علینکار از وجود مکا تبابتدائی وتاسیسات بلند تر عرفنی بر خور دار بوده مردم نیز بااحسا سات عرفان پروری وعلم دوستی در تقویسه و مساعد تبه موسسات عرفا نــــــى همکاری می نمایند .

دختران خورد سال ازین ولسوالی در مساجد وهم در مکاتب مبا دیعلوم دینی، سواد و معارف عصری رافراه میکیرند زیارت نور لام در دامنه کوه زیایر تگاه مردم است ،مردم عقیده دارند که مهترلام ونور لام بوا د ر مردم علینگار نیز از جوار نور لا م صورت ميگير د .

مردم به موسیقی وشعر علاقه فر و نی دارند محمد نور شا عرمحبوب أن سامان است ، این شاعر نیم سواد دارد .

زمین را_در معرض آب جاری قرآ ر زندگی مردم از راه دهقانی ماهیگیری میدهند بدوق شالی را در آن یکه میکنند برنج دیره دونی گرمه وسوده اعلى أنرين جنسس بر نجيست كهدر آنجا به فراوانی کاشته میشود وعلاوه بسر آن انواعدیگر چون برنجباره پشدی

کنهای وغیره یافت میشود . سر گرمی های مردم راسنگے اندا زی، کشتی گیا ی میسا زد خوسی بازی مخصوص شان است . طوریکه هریك ایستاده بای راستشس رابه دست چپ گرفته و بالای دیگر رفقای بازی حمله می بردو با مشت وشانه یکدیگر رامی زنند نگهدا ری باشه برای شکار پر ندگان کو ھے از سبو گرمی های نهایت معمو ل

در شب های زمستان به خوا ندن



یکی از برجهای قلعه سراج ولايت لغمان

میان مردم علینگار نیز محبو بیت فراو نی دارد ودیوانی از اوبیا دگا ر مانده است بر علاوه اشتعار ملنگ جانمیان مردم دوستدا ران زیا د ی



درخت های بخرما در ولایت لغمان



معرقی شویم :

رویس (۲۱)سالدارد. تاصنف سوم پوهنچی ادبيات درس خوائده وفعلامعاون مجله عرفان

رویین از سیزده سالکی اش بدنیسو شعر میکوید، وباادبیات سرو کار دارد وگاهی به مجله های ادب وعرفان حرف های دربارهٔ شعر

ازاو ناحال مجموعه نشر نكرديده وليدرين اواخر مجموعه از اشعار خودرا بنام (باران) جمع آوری کرده است . امید وارم تابزودی ازين مجموعة خوبش مستفيد شويم تاحال ازدواج نكرده وبكفتة خودس (فعلا بفكرازدواج هم نیست) همین ویس.

ازاومييرسم : تاحال هرشاعرى بزعمخود ازشعر تعريفي نموده وحالتي از شعر ترسيم كرده است. تعريف كلى كه شمها شعروامعرفي م نمائيد جيست ؟

در قدم نخست وقتى بخواهيم تعريفياز شعر ازاله نماليم اين خواهد بودكه :شعسر اتعكاس عاطفي جهانبيني شاعر است .

طوریکه تاریخ ادبیات درطوالی سده های بيسين نشان ميدهد شاعر نظربه موقعيت های اجتماعی خودش همراه باانگیزه های عاطفی وادراکی اس پرورده های ذهنی وچکیده های خودرا شكل بخشيده است وإنسان كهواقعيت تارية ادبيات كذشته مابا برخورد باانديشه های شاعر انهی _شاعران درخود نهفتهدارد تاكنون بصورت كلى دودسته از شاعـران رآمی شناسیم:

شاعرات که زیر تاثیر ونفوذ عوامل مادی وزندگی فردی خویش بشعر پرداخته انسد. سستر به اساس جهانبینی کهدر وجود شان خلق شده است اندیشه هایی راکه بسیار خصوصی وجدااز جامعه بوده به عنوان شعربه جامعه خود سیرده است ودستهی دیگر از شاعران بیشتر بدانچه که شرایط اجتماعیی جامعهاش براو اثر گذاشته پدیده های عاطفی

در گذشته شاعر دریک

محدودهقرار داشت حافظ هم شاعر ديروز استوهم شاعرامروز

- درشرایط امروز کار شعر وشاعـر ی مشکل گشته است.
- * عدمى ازشاعران جوان ما بيشتر بـــــه، عتوى مى پردازند .
- شعربا پدیده های اجتماعی رابطه یمادی ومعنوی دارد .
 - ه درشعری خوب پیامی است وندایی
 - شاعر گاهی بانهان خسویش معشو داست.

وهنری خودرا بخاطر رسالتی که جهانبیتی او ایجاب میکرده , پرورده است که ازشمارچنین شاعران مي توان ، فردوسي ، ناصر خسروو حافظ رانام بردودر دسته نخست شاعراني چون :انوری ،فرخی وعنصری قرار دارند .

بصورت كلى آنچه از شعر ميتوان ادراك كردنفوذ عاطفي شاعر وادراك ماي مشخص در را ارائه مكند ...؟ ساحه جهانبینی کلی او میباشد در وی پرورده

> واما درشرايط أمروز بابوجود آمدن تحولات باالسنه دگر گونی که در جامعه ماروی داده است وبخصوص جهانبيني هاي گوته كسون فلسفى وهنرى راه هاى مختلفى رادر برابر شاعر انما قر ارداده است. که مرکدام بادیدخاص واتکا به روند های مختلف هنری کار هنری خویش رادنبال میکند.

در شرابط امروز کار شعر وشاعری تا حدودی سحمده کشته است ماآنکه در مساحت سعر امروز ماو بخصوص در جریان کارشعر نونمیتوان جریان های هنری بسیار ازهـــم دوری را مشاهده کردکه مانند بعضی کشور

از رویین میبرسم :شما در مورد رسالت وجهانبيني شاعر اشاره نموديد : گفته ميتوانيد کهاصلا رسالت وجهانبینی در شعرچه مفهومی

بدیعه، 4 کار هنری خویش قوام میداد یعنی

های همسایه گیچ کننده باشد باآنهم شعر امروز كشور ما نمتواند خالي از نفوذ فرهنگی دوران کنونی باشد .

_ در گذشته شعر دریك محدوده قــرار داشت که کار عمده شاعر در ساحت شعراز یکسو قدرتنمایی های شاعرانهیویراتشکیل مبداد تاحریفی راکه در برابرش قدبرافراشته است بزانو درآورد ، واین جریان کارشی رابه (بیت) و (شاه بیت) سازی منحصر می داشته باشد . ساخت وگاهی هم به نظم در آوردن (تذکرهما و (گاه نامه سازی هاو بصورت کلی باهمان عواملی ساختمانی از قبیل : (کنایات)، (استعارات) . «مجازها» واستفاده ازصنايع دريك جمله : با ساختمان بيرون پيچيدهودرون



رويين باخبر نگار مجله درحال گفتگو

محتوای شعر با ید گفت که بینش شاعران گذشته ماهمان سان که در مورد پرسش اول تان تذکر دادم شاعران گذشتهی ماازموضوع رسالت خویش دوگونه برداشت داشتند: برداشت غير اجتماعي ونفساني وبرداشت اجتماعی چرااینکه بعضی از شاعران کدشته مانتوانستند همراه بانيازهاو ضرورت هساي محیط زیست شان حرکت کنند و بعضی نیا حدودی توانستند خودرا بازمان شان وبا صرورت های زمان شان هماهنگ بسازندخود

شعر گذشته بود واما در قسمت دروی ویسا

واما امروز که کردونه زمان انسانها وآدم هارا به سوحدی رسانده است کهدر ساحیه اندیشه و تفکر شان خلاهای گذشته را پر کرده وندای زمان را باآگاهی بالنسبه کامل شنوده درساحت عنر وادبیاتموقف دیگر دارد.امروز شاعر مي بيندكه جامعه وضرورت هاي جامعه یکانکی و پیوند اورا خواستار است تاآنک باآگامی کاملتر تبارز دمندهٔ کلی نسازهاو محرومیت های اجتماعی اش باشد ازینروست كهمسلهى تعهد والتزام وازين قبيل مفاهيم امروز دیگر از دائره محدود اندیشه هایای فرتر نهاده ست .

مسله ایست جداگانه .

و شاعر همره با بردائد تهای اجتماعی اش وهمراه بانیاز های درونی اش ناگزیـــر آنچه راکه می بیند وآنچه راکهمی شنود باز

شعر زمان مااین خصوصیت را ببار آورده است که:شاعر حجره نشین تفکرات درونکر ایانه ومتحجر نباشد بلكه تفكر پوينده ورسالتمند

از رویین میپرسم :شاعر امروز چکونه ميتواند همين رسالت وتعهدى راكه شماتذكر دادید بسر برساند ...؟

- احساس مسولیت در برابر خواستاهاو تمايلات اجتماعي شاعر راواميدارد تابجامع بپیوندد واین کار نخواهد شد مگر آنکهخود شاعر عنصر پیش آهنگ وروشنگر باشدو البته تااينجا سخن برسر ساختماني ظاهري رقت احساس خودرا باهماهنكي واقعيت هاي اجتماعى درهم آميخته وآنرا هنرمندانه عرضه

اتکابه فرهنگ پرمایه ی گذشته از بکسو كهغناي زبان شاعر راباعث ميشود ازسوى دیگر رسالت اش در پیوند باتکامل اندیشه های فرهنگی دوران گذشته بصورت بهتـر نمودار می سازد .

یك دوران برافتخار كوهساران كشورما مهد پرورش استعدادهای شکوفانوسخنورانی کهمی زیبد بزرگشان بنایم : نظیر زردشت ما فردوسی ، جامی ، بهزاد ، ودیگران بود. واقعا زجردهنده است که باهمچو غنای فرهنگی که ازگذشته به ارث بردهایم از رشد شایستهدر منروادبیات خویش بی بهره مانده ایم. بقیه درصفحه ۸۱

ژوندون

دملی نخاووییدایشت

و الروك» په نامه دملاوي دمشهور ولاديمير كوربت غلى آرام ناسىتۇ. او روښانه انتخابوي او وروسته بيا یر بښود، دملاوی ډول ډول جامو او موجدؤ . غنی ملی موسیقی پـه نندار چیانــو ولاد بـمیر کوربت دخپلو نڅاوو برخورداره دی . د کرفتلور په نامه دنجونو شاعرانه اخلی اود هغه له جملی نه خورانبه هر چیری ننداری سبو د لی نخا ډيره عالي اوزړه راکښونکيوه. د سروی په څسر دلوړو قدونو خاوندانی پیغلی پخیلو اندا مو نو سره لکه دخوانو نيالگيو په څير په سپینو جامو کښی آرامو او زړه راكښو نكو حركتونو سره گهيدلي او کله کله به یی دیوستر گل بنه چه

> ننداره کوونکو په زیاتی علاقی سره دهنر مندانودياره خيل احساسات څو گندول، دننداره کوونکو په **ډل**ه ^آ

پاڼی په خاصی ښکلا سره دنوم او

مطبوع نسيم په وسيله ټوليري غوره

کښی يـوازي دډلـی لارښوو نکی

نځا دولي گسرت روانو، تندو او اوده پهخصي پاملرني او ژور د قت هغه تهلکه دزرگر پهڅير ځلا ورکوي سوزوو نگو تخاوو خپل ځای آرامو سره ئی دهنر مندانو حرکات څارل دکر فتلور نڅاهم دهمدغی لایزا له ظریقو او خیالی باروونکو نخاوو ته هغه ددی شاعرانه نـ څاوو مبتکر او چینی څخه سرچینه اخلی اوله لطیفو

کندی تاوره احساسات را پارول . بیا موضوع دملداوی له فولکلورونو څخه در(ژاك) دنځا ډلی چه تر اوسه پوری

ظريفو او تغزيي احسا ساتو څخه

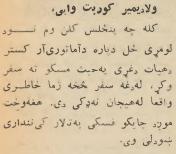


دخوانی نخا کوونکو نخا یوی نمونه

که په سوريي ، لبنان ، مکسکو او ار زیل کښی وی دتل دیاره دننداره کوونکو دیاملرنی وړوی او هغهوی مجذوب کړی دی. ددغه هنرمند اود ملداوی دباله دنڅا داستاد هنمسری فعالیتونو دملداوی دملی فرهنگے روښانه اوطلايي مجموعي بڼه غوره

ولاديمير كوربت دكوچنيوالي ك وختونو څخه دملي موسيقي سر معلاقه پیداکره، ده زیات وخت دخیل پلار سره په ودونو، ملي او کليوا لـــــي جشنونو کند کهون کاوه .

ولاديمبر يه نهه كالني كشي يه ښهوچه شپيور غږولي شو او پهلس کلنی کښمی یی د موسیقی ځینی پارچی ډيري ښي اورولي شوي أو د موسيقي سره علاقه ددی سبب شوه چه دغسه هلك دموسيقى په مدرسه كښي ځان شامل کړی .



دروك نخا په ملاوي كي شهرت لري

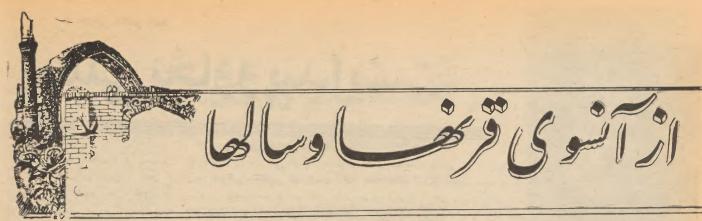
بهمسکو کښمي پهدې پوه شوم چه واقعا زما ټول ژوند په هنر پورې اړه

شه موده وروسته دود کار اقاش کای داماتوری نځا دډلی په لارښودنه پیل وکړ. په ۱۹۵۷ کال کښي دغه انسامبل دمسكو خوانانو او زده كو_ ونكو پهبين المللي فيستوال كيبرخه واخيسته. داوروكولى فرار يلسورا واخيسته. د (وروكولى فرار يلور) (آهنگرانو) بتو تا دو پچیا خورااو نورو نڅاوي چه ولاديمير کورېت له خوا تنظیم شوی وی پهفستوال کښم،د زیات او تود هرکلی وړ وگرځیدی.

دغه ځوان هنرمند ډير ژراو پــه لنهه موده كنبسى دملداوى دسوسيالستى شوروی جمهو ری هنو د افتخاری هنر مند لقب و گاته آود (ژواك)ددولتي انساميل دلارښود په نامه وټاكلشو.

ده څه د پاسه دری زره مليي اهنگونه راټول کړل اود هغو څخه یی چیر ښه وټاکل، اوځینی مشهوری نڅاوي چه _دمخه هم ورته اشارهوشوه دده له خواتنظیم شوی، چه ټولی یسی ددغه هنر مند دفردی استعداد خر گندوی دی. وروسته بی د (ملداو نیا سکا) کری ستکه رسه شیاسکا او کیار یاتسکا راسیوتا او ځینی نــوری نځاوي هم برابري کړي، دشو روي





سرال نقاش در اثنای صحبت یکیے از ساكردان فوق العاده مستعب خودرا يادآورى كرد ويا غروري صميمانه خاط نشان سا خت که شاگرد اونسبت به نقاشی به رسامی تمایل ستبتر نشان ميدهد ويكشيدن تصاوير شكفت انگری آغاز نموده است. نوایی به این موضوع خيلي عمالاقمند شد وتمام صحبت را يكسو نهاده درباره او به پرس و پال پرداخت.

ميرك نقاش كفت:

- كمال الدين بهزاد ما يسرك يتيمى بوداز سير هرات. دلم بحال اوسو خت. با ميد اینکه اگریتوالد در قطار سایر شا گردانم ازمشرم چیزی بیاموزد ، راه زندگی بسرروی يسرك يتيسم كشو د ء خـو ۱ هدشد، اورایشاگردی خود پذیرفتم. چو ن ذ هنی لهايت عالى وانكشتاني طلايي داشت بسرعت درین فن پیشرفت کرد.

توایی ازجابرخاست .

_جناب ، بمانيد مارا باخود ببريدوازنزديك باشاگرد خویش آشناسازید میتوان گفت که ما تاکنون دررسامیی استادان و ا قعیی

مرك نقاش ازمحبت وغمخوارى عميق نوايي سبت به اهل هنر واقف بود، باآنهم ازيسن حرکت اومتعجب شده، چشمان خودرا ک حسارت وغرور ویژه اهل هنر درآن بسر ق سزد، کلائش باز نموده بشاعب دو خت . توایی بانارضامندی پرسید:

_آبا آنجه گفتید حقیقت دارد؟

_آباجناب شان گاهی راجع بهدروغگو یی این کمینه چیزی شنیده اند ؟

_پسررای چه دچار تردد شدهاید؟

ميرك نقاش كلاء نوك دراز خودرا اندكى بالاتمود، سرش راخارید و خنده کنسا ن

محوب ، حاصرم شمارابا وي آشنابسازم، اماه م دليلي تي بين تاجناب شماسر كردان سوید. من خودبهزاد رادرینجا میآورم.دیدار شمابرای اوافتخار بزرگی است.

نوایی ازوی التماس کرد تاحتما عصر آنروز شاگرد خویش رابیاورد وسیس درباره نگاره های کوشنگ ((بنغشه باغ)) داخل صحبت

خبر باز کشت علیشیر نوایی به هراتوانتصاب او بعیث مهر دار دولت چون حادثه مهمى انعكاس ميكند .اهالي خراسان اين تقر رابفال نيك ميكيرند وچشيم اميد بسوي او

چندی بعد میرزا یادگار یکی از شهزادگان تیموریعلم بغاوتبلند میکند وباوجودشکست فاحشى كهاز حسين بايقرا ميخورد موفق ميشود نرائر خيانت برخي از سر كرد گان وبيكها. شهرهرات را اشغال نهاید وبرتخت بنشبند.

حسين بايقرا پس از مدتمي آوارگي دربادغيس وميمنه سر انجام شبانگاهي بر هرات هجوم میبرد وبیاری نوایی قدرت از کف رفته ادو باره بدست می آورد ومرزا یاد گاررایه

در زمستان همان سال براساس فرمانی علیشیر نوایی به وظیفه خطیر امارت انتصاب میگردد .این اقدام درعین حالیکه حس کیس نوزی مخالفان رابر میانگیزد مورد تاییداهالی عدالت پسند هرات وكافة مردم خراسانقرار ميگيرد .

اژ : م . ت . آی بیک

نوایی بهدیوان رفت و به اجرای وظایف

همه روزه ميعفول إشد ، خواجه افضل

رابسها سبت فر سان عالى تبريك

كفت وازوى خبر انتصاب مولانا شبهاب الدين

را محبث قاضى شهر شنيد، اين خبر غيسر

منتظره اورا سي خشمكين ساخت تاحديك

نتوانست عميق قضيه رامورد تفحص قرار

دهد. ارديوانخانه برآمد، براسب نشسته به

تماشای آرایش داخلی کاخها و کوشکیها ی

((ا اغ حمان آرا)) كه بدستور حسين بايقرا

چون نزدیك عصر به منزل بر گشت، مسرك

نقاش باشاگرد خود در انتظار او نشسته

نوایی باکمال الدین بهزاد جون بسرا در

بزرگ صمیمانه احوال پرسی کرد ، رسام

در تحت ساختمان بود مصروف گردید.

ترجمه: ع . ح . أيلدر

بودند . نو جوانی در حدود پانزده ، شانزده ساله ود. از چشمان سیاه خاکی ازاندیشه والهامش ، حجب وحيا ونوعي معصو ميت مخصوص بهرو حي بزرگ و پاك جلوه گري داشت. چهره شاگرد ... در برابر شا عبر

نوآیی آنها رابه اطاق خود برد. میرای تقاش خردسال بافاءت بلند واندام باریکی که یختگی انگشتان افسونگر خود کشیده بود : کلهای

ونزاكت درآن به نحو متناسبي باهم آ ميخته ناءور وشخصيت برحسته دولت از انفعال به

جزودانی کهنه راکشود و تصاویر شاگسرد کارشده بود. ازآن بیرون آورده یکا یــــك بشاعر تقدیم نمود. نوایی نخستین و ر ق رادر دست کرفته لحظه ای بدقت از نظیر كدرانيد ونگاه معنى دارى بسوى ميسر ك نقاش افکند . چشمهارا کو چك ساخته بازهم روی تابلو حسم دو خت ومدتی از آن نیکاه خودرا برنداشت . آنچه این پسرك بـــا

تے بك گفت: ــتاكنون چشم روزگار كهن هنرمند ي نظير ته ندیده است. میارت وزیبایی خامه آن برتر از هرگونه ستایش و تمجید است . اکنو ن د تواست تاصمیمانه درواه ارتقای این هنر بمدارج عاليت أن تلاش بخرجدهي.

ریز ریز، برگها وخطوط دقیق ، بانفاست ،

جاندار بودن وشعریت بیمانندخود، کو یسی

چشم وروح اورا مسحور ساخته بودند.

رنگهای بدیے دراوج هماهنگی سان انوار

بامدادی که برافقهای تازه زرنگارگون میدود،

باكمال دقت ولطافت مو ج ميزد! نوايي آرام

اما آمیخته باشور و میجان ، نفسی عمیق

کشید و تصویر دو م رادر برابر نظر قرارداد.

این تابلو نیزباعین روح اما بازهم نفیسترویس

محتوا الر بود .. تصویری از صحنه شکاربود

چنین احساس میشد که همین حالا آهیدوان

از روی ورق منجهند و رقص کنان یابه فرار

مينهند . هر نقطهٔ آن بسان چشم، جاندارو

متحرك بود. نوايي درحد ود ده تصوير راباً كمال

كمال الدين بهزاد باقليي آكنده از هيجان

سر بزیر افکنده بود وگاهی از کنج چشم

نگامی دزدانه بسوی نوایی می افکند. میسوك

نقاش ه ماین تصاویر راکه اکثر آنها ز یــر

نظر خود وی ایجاد کردیده بود، مثل اینک

برای اولین بار می بیند، باشور و حسرارت تما شا میکرد ومیکوشید بانوایی در باره آنها

تبادل نظر نماید . بالاخره شاعر بامسر تمی

که از چشمانش پدیدار بود، برسام کو چک

ذوق وعلاقمندي تماشاكرد.

بر چهرهٔ کمال الدین بهزاد نو رعی شکفتگی يديد آمد وبالبان لرزان گفت:

_تمیدانم در برابر این لطف بزرگ شما بكدام زبان عرض شكران وسياس نما يم . این تصاویر محصول مشق و تمرین ایسن شاگرد کوحك شمااست. خامه ام بهرهنمایی وآموزش استادان بزرگ فن خیلی نیاز مند

_منجگاه نباید از آمو ختــن منصر ف

ژوندون

شاعر پس ازشام ضيافتي بافتخار ميسرك نقاش وشاگرد عجیب او تر تیبداد. هنگام صرف غذا در اطراف مصوران هرات صحبت کردند. پس ازبرچیده شدن سفره بازهم نـو ایی تابلو های بهزادرادر پر تو شمع از نظر گذرانید. طرافت هريك از خطو ط وامواج ر قيــــق رنگهای هر کدام رامو شگافانه تحت مدا قه

برخى نواقصى راكه ممكن بود اشخاص عميقا وارد بفن رسامي وصاحبان ذوق سليم يرآن انكشىت بكذارند ،بهبهزاد خاطر نشان ساخت وبوی توضیح داد کهقدرت خامه و تفاست تابلو های بی نظیر او درکجا نهفت است. بهزاد كهنوا يى راتا آنوقت فقط بحيث یكشاعر میشناخت ،از صحت قـفاوت و دوستی اندیشه های او درزمینه فن رسا می سخت بشگفت اندرشد، بنابر آن حواسخویش رامتمركز ساخت تاباقلب وروح خودبه عمق سخنان شاعر پیببرد.

صحبت آنان خيلى دوام يافت وبعدا منگامیکه میرك نقاش بارسا م جوان آماده برگشت شدند، نوایی به بهزاد خاطر نشا ن ساخت كه باوى عميقا آشنا شده استو ميبايد

اورا زود_ زود ببیند وبه مسرتش بیفزا ید سفید ،در حدود بیست تن اززنان جوا نباقی سیس میرك نقاش را ازصحن حویلی بهدهلیز مانده بودند. فرا خواند آهسته بكوشش كفت:

- فردا حتما نزد من بياييد !

_بچشم ! نوایی افزود:

این استعداد خارق العاده نیازمند چــه چیزهایی است بخاطر تربیه او چهکار هایی باید انجا مگیرداین مساله را مفصلامــورد بررسی قرار خواهیم داد.

فكر بغايت معقول است، شامكا ها حتما اینجا میرسم میرك نقاش باخرسندی به صحن حويلي قد گذاشت.

فصل دار دهم

آنروز محيط حرم آرا موفارغ ازسرو صدا بود. زنان سلطان کهدر عمارت جداگانه اما نزديك همديكر حيات بسر ميبردند ،بهمحفل عروسی یکی از شهزاد گان منسوب بهخاندان فرمانروا رفته بودند .چون اکثر دختـران كنيزان معيت خديجه بيكم همسرمحبوبسلطان راداشتند ،در (باغ سییده) غیر اززنان سر

بهاربود وموقع شگوفه ... کوشك هـای بزرگ و کوچك درميان درختان سر بفليك کشیده سرووچمن زارهای پراز در ختان میوه دار وآراسته باکلهای رنگارنگ نو عی مناظر رویایی وخیال انگیز به وجود می آورند نگاره های کوشکهای گویی دریر تو آفتاب بامناظر پرتحرك جمنزار هارقا بت مينمايد درامواج شعله های رنگین خود میرقصید هرگاه کسی ازفاصله دور از میان درختان متحرك باوزش نسیم ملایم بدانسو نگا ه میکرد ،دیوار های پراز نقش ونگار کوشك را ادامه همان گلزار مى پنداشت . . .

آنروز دلدار كهباثر تمارض درمراسم مجلل خروج خدیجه بیگم ازسرای اشتراك نكرده بود در یکی از اطا قهای منزل پایین یكعمارت بسیط دو آشیانه ،نزدیك دریچه ای گشوده ، تنها مى نشست او مثل اينكه قلبش فشرده شده بیاشند بانوعی احساس درد آلود فرا ق خمیازه میکشید.

دلدار کهزمانی از طرف پروانه جی بهسرای سلطان اهدا گردیده بود در آغوش حیات مجلل

وپرشکوه ودرگیر ودار ضیافتها، بز مها و وماجرا هایی کهفقط در افتتانه هاشنیده بود دررنج وعذاب جانگاهی بسر میبردلحظه ای هم خوشى واقعى درقلبش راهنمى يافت.

زنانی هم وجود دارند کهعشق خودرا تا سرحد متقدات خویش عالی میشمارند اینگونه زنان بخاطر آرمان قلب خویش، کلبه مخرو به جوان فقیری رابر ترا**ز کاخهای خسرو ا نه** ميدانند وحاضر نيستندجو پانژنده پوشيرا به د وحاضر نيسښننع اقيعه قپعمليات طنن د تيمات ارو تمند ترین مردمعاوضه نمایند. آنها با تمام هستی وموجودیت خویش سوی یك هدف میشتایند هرگاه نتوانند بهآرزوی خوددست یابند درد جانگاه آنرا تاپایان زندگی دردل نگهمیدا رند دلدار نیز نوع همینگونه زنان بود حیاتی که درمیان امواج تجمل،میگساری ،موسیقی،فحش وغیبت ازدیگر ان زیر ورو میشد،نمیتوانست گل عشقی راکه بتازگی در قلب او شگفته بود پر پر نماید.

شبانگاهی خادمان مخصوص ،دلدار را از منزل مجدالدین بهسرای انتقال داده در خانه آراسته زیبایی جایش دادند . دلداراز تجمل وشكوه خانه، ازپيشامد دختران همسال خود



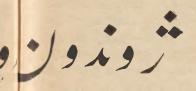


اطفال در ستون کابل در پهههوی درس نظری به کارهای عملی نیز می پسر دازنسد اینجا گوشه ازشعبهٔ نجاری درستون رامیینید باین ترتیب جامعه عناصری رامفید و فعال بارمیاورد واز آنان حمایت میکند کهدرصورت بی التفاتی شاید راه زندگی و سما دت راگهم

دختران وزنان درولایت هلمند تحت تاثیر تحولات اجتماعی موازی باسهمگیری درخدمات اجتماعی وآموزش و تعلیم از آموختن هنرهای ظریف و کارهای مورد علاقه خودنیز بهره مندمیشو ند

عکس های این صفحه از صفحات مختلف مشغولیت ها و مصرو فیت های همو طنانها حکایت میکند. هموطنانیکه باعرق ریزی و پشست کار وسعی مداوم درجهت آبادی ورفاه جامعه سهم میگیر ندوعر ابهٔ زمانه را به نفع پیشرفت و معموری کشور می چرخانند و بسر ای خود و دیگران مصدر کارمفید میگردند.

تصاویر یکه ازاینگونه صحنه های زند گی دروطن مارا ژوندون تهیه و تقدیم میکنداگراز یکطرف درمعر فی مردم ساعی و خدمتگار جا معه مفیدواقع کردیده موجب تشویق آنان می کرددو برای یکمده عناصریکه تکالیف خودرا درجامعه هنوز نشناخته و بو جایب خو د آ شنا نیستند مایه عبرت می شود و آنان دابه ر مرز لفت کار و کسب مزد از طریق زحمت و کوشش آشنا می سازد از جانب دیگر این صحه های کویا ثبت تاریخ کردید، بحیث یاد کار های زندگی مرد م امروز خاطراتی دابرای نسلهای آینده انتقال میدهد که به مورد تیاز آنان خواهدبود.



سور برود و برود و

تقر يظو انتقاد

روندون مخصوصا صفحه (۲۴) تحت عندوان (علیشنیر نوائی) وصفحه (۳۱) بلاخره صفحه (۵۰) که دردوصفحه اخیر چند اثر منظوم نشرشده تنکراتی دارم که از نظر اغلاط طباعتی و هسم تناسبات معنوی قابل تو جه است و تذکرات خودرا درسه حصه مربوط بهریك از صفحات متذکره به ترتیب بعرض میرسانم:

الف آنچه مربوط بصفحه (۲۶) تحتعنوان (علبشیرنوایی) است.

۱) در حصه خلاصهٔ از گهٔ شته داستاندر این جمله (حسین بایقرا پس ازمدتی آوردگی دربدل دربادغیس ومیمنه) کلمه (آوردگی) دربدل (آوارگی) آورده شدهاست وسهو طباعتبست ۲) دراین جمله (کوچه های گل آلوده ...

 ۲) دراین جمله (کوچه های گل آلوده ... سفتشده اند) چون مبتدا غیر ذیروح است بایدخبر مفرد و(شدهاست)باشد .

 ۳) دراین جمله (بیکارنمی نشست رو یا میخواند یا مینوشت) کلمه (رویا) باید(اویا) باشد سهو طباعتیست .

٤)دراین جمله (اندیشیه ن ... بودند) چون
 مبتدا غیرذی روح باید خبر مفرد و (بسود)
 با شده

٥) همين طور در اين جملات: (كلمات ...

می پیوندند . میزنند ، فراگرفتند) درعوض جمع خیر مفرد افاده کند.

 ۲) دراین جمله (بدقت نگاه کرداواشیاوی زیبا) صحیح آن (اشیا)وسهوطباعتیست.

 ۷) دراین جمله (هنرمندان تعدداشخا ص بااستعداد) صحیح آن (تعداد) وسهو طباعتیست ۸) دراین جمله (بلاخره او مطمن شد) صحیح آن (بلاخره) وسهو طباعتیست.

۹) درصفحه (۲۰) دراین جمله (دوازده آهسته کشود شد) صیحآن (کشوده) وسهو

طبا عتبست .

۱۰(دراین جمله (اکثر تصاویر ... فا قد حرکت طبیعی بودند) بایدخبر مفردباشد.

(۱) در این جمله (دوستان توانایش . . . رباعیات رنگین رنگین مینوشت) چون مبتادا جمع وزی دوح است خبرم جمع و (مینوشتند)

۱۳) در صفحه (۹۲) در همین مضمو ن دراین جمله (شاعر ... هدایت میدهند) باید خبر مفسر د «میسد مد» باشد .

۱٤) دراین جمله (انواع حلوا تی تهیه

کردند)صحیح آن (گردد)است.

۱۰) دراین مجله (شاعران نشسته بودند ، صبح آن آذر بایجان وسهو

۱۹) دراین جمله: (شخص تهیدست بایدچه زمانی آزار خودرا ببرد) صحیح آن آزار)وسبو طناعتست.

۱۷) دراین جمله (ساعتی باید بد ختـر محبوب خویش نامه عاشقا نه وشت)استعمال کلمه (دختر) بیشتر دلالت برولدیت داد با حذف آن این شبهه رفعهشود.

۱۸) دراین جمله (بنابه علم مابرای هرروز آفریدگار یك ستاره سلطان ویك ستاره وزیر مبباشد) بایدقبل از کلمه (آفریدگار کلمیه مانند (بحکم یابه امر آفریدگار) اضافهمیشد. ب) آنچه مربوط صفحه(۳)است.

دراین صفحه پنج اثر منظوم تحت عنا وین (شمع مجلس) (نوای هم آهنگی) (میازاد)(شمع و پروانه) بلاخره (بهتر ازتما م شعر ها) نشر وطبع گردیده است و تذ کرات خودرا راجم بهریك بعرض میوسانم.

اولات راجع بها ثر (شمع مجلس) این اگر مربوط به استاد (رهی معیسری) استودرآن سبو طباعتی ذیل موجود است:

 ۱) دراین مصرع (توثی مهرومنم ۱ ختر کهمیمیرمچومیائی) صحیح آن (میمیرم)است

 ۲) دراین بیت کسی ازداغ ودردمن نپرسد تانپرسی توولی برحال زار من نبخشند تــــا آثار صنعتی علی وادبی هردوره نیاینده سویه استعداد هرمسلت هرمملکت بشمار میرودقدرتعلمی وادبیرا ازروی آثارهنتشرههر دوره میتوان فیهمید و نیروی صنعتی هردوره را ازروی مصنوعات آن درك میکنند. كا و ش گوناگون وحفریات ویرانه ها برو ی همیسن منظور است تابدانند هللی كسهدرآن عصص زندگی میشموده اند ازنگاه صنعت بچه یا یه ودرجه به دهاند .

همه روی اساس فوق ماقدر تعلمی ونبروی ادبی دوره سامانی رادر مناطق ما وراء النس وبلغ ودوره تیمو ریها رادر مناطق هری و خراسان ودوره غزنویها رادرمناطق غز نیسن ودوره منول ها رادر مناطق هند از روی آثار منتشده آن استفاده وارزیایی مینمائیم.

بنابرین مادر عصری کهزندگی دار یم باید متوجه آثار معرف نبروی علمی ،ادبی وحسن طباعت مادانسته میشود. ماقبول داریم که جراید و مجلات مابه اشخاص مناسب تفویش وپیوسته ازنکاه صوری ومعنوی روبه بهبو دی میسرود وبرروی معین عقیده تصور یکنیم تذ کرا تی راجع به نواقصی اگر دیده میشود بااعدا ف کارکنان ومسولین محتر م نشرا تی موافق است وبحیث یك خدمت و هم کساری تلقسی می گردد .

این جانب بامطالعه شماره (۳۹) مجلسه

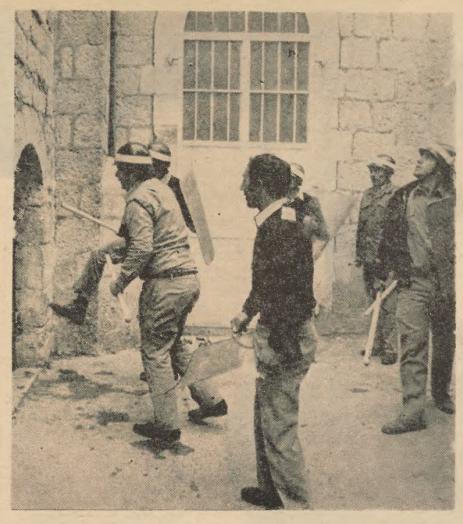


پر وانهها 5190

میسوم جوانانیکه بکشندو

عکس های درا ماتیکی که درینجا بملاحظه میرسد از ماجرایی خونین وسخت سه فدایی فلسطینی حکایت میکند که دربیتشان قر بانی شدند. چندروز پس ازین ماجرا سر دسته این سه کو ماندوی فلسطینی گفت: مادر هر سلسله از مراتب خویشی حداقل یك صدتن افراد دا ریم ك برای قبول پذیرش مرگ آماده می باشند .

وى بدون آنكه الزين سه كو ماندوى فلسطینی نامی بگبرد و آنان را معرفی کند در مورد حمله بیت شان گفت: اینسه مود کو ماندو از چندینروز قبل در خاك اسرائيل پياده شده بودند



محصلان عربی در حال سنگ باران پو لیس اسرا ئیلی ونعره های «همه قدرت به عر فات»



پولیسی اسرا ئیل این زنرابجرم اینکه د ختر شی در منطقهٔ عملیات فدائیان دید ه شده گرفتار نموده اند



سه تنیکه کشتند وکشته شدند.



از فدائیان این کسا نی هستند که تصمیم به حمله بیتالشان گرفتنداز «جب براست ممدوح، آدمانی وفیرادلی

ک در آزادی رفتند که بمیرند

آنهادر نزديك بيت شانفع ليتهاى خویش را متمرکز ساخته بودندودر خفابسر ميبردند وظيفة كه به آنها سپرده شده بود گرفتن گروگان بود واین گروگان را تاوقتی بایــــ نگهمیدا شتند که حکومت ااسرائیل چارده نفر زندانی را که هماکنوندر زندانهای اسرائیل بسر می بوند آزاد میکرد . برای باز گشت ایسن كوماندو ها هيچ طرحي ريخنهنشده بود. بهر حال پاسی از شب گذشمته بودکه ااین سه تن کوه اندوی خسم گین مجهز با بمب دستی ماشیندارو و کارد، وارد یکی از سا ختمانهای بيت شان گرديدند چند دقيقه بعد تر بود که تراژیدی آغاز شد. چا ر



شمارة ٢٢

نافرمان

آرام وي صدم كار هم فشسته اشعسة لرزان الناب رابر كلياي باغجه مينكريسيني دنیا صفا می مهود وی دوستی در چشمودل ماتابناك مى رد من بيعر مى خواندم وتوبانهاه مبهوتانه تفسير ميكري لبان جهوست رويهم نشسته الكشيئان وببايات بيباك بارسية عماى تیسوی اکتفاد (م بازی میکرد ودر آنساعت هرجه الحمال وديبائي درجهان بود برخاطرم میریخت <mark>درنیای</mark> خیالم را میآراست... تصور میکردم وجود و سنتی من دیوان شعر یست که در كف من بالله اللحه آنرا جان وجمال مسى بخشد آهنگ خیالی وریست که آرام آرامان تارهای ژلف توبرای خیرد همانطیر از صهبای شه ریز ساعر ایف میکردم وببوی نقشهای ارم تومیل بردم سه طفل کوچك شوخ وزیبا روی خامانها ی باغچه بازی میکردند (مهوش) فربیای تو که گاه خستگی واندوه چون هــــم صحبت مهربانی دل ماوا راضی میساخت نیز بهآنان بود عامر جون پروانه های مخلبرست وسرا سنعه خردرابه علبر هامي زدوعاهي كهاز این حرات فاراحتی مرا احساس میکردآبپاش گوچکک را را آب میساخت ودوان دوان بسر

ازاترون روزها کنشت (مهوش)زیبا زیبات شوخووشيخ ترشدچشم بهسرو برزيباي وخيره می شدی ولی من اصرار داشتم روح نافرمان وسر کش مهوش زیبا وزیباتر باشد ایسن الحدلاف الل كهكسيرنزاكت بيدا كرد ورشسة دوستى وصميمات خاوا فاؤك ونازكتر ساختار سم آنکه مباداتزهم گریزاق شویموآن سعادتی راكه يكوقت جون سايةهما ازما پوشيدهمانده وحضال آن سر کردان می تهدیم از ما فرارکند بهذار وخواسة أو تسليم شدم ازان لحظهبه بمدر فار و کردار مهروش ازمن پنهان مانهو وعم مشورة مرائمي خواستي اين بي مبالاتي های کوچك رفته رفته بزرگ شد ویكالهفورند ماراسبك سيرو بيباك بار آورد تاآنكه دريكي ازبهادان کشته که مهوش ازیاد ممین بهار وزدكي مست ومقروهيهمد اتفاقي افتاد وجسم المان بوشيه از توفرمان نبرد وبخود سرى ونجاكي داروي حواب اوردا باشتباه بدريني كرفت و الماد فرز لد نافرهان داغ دل است بادران وبدران واجت تادر تربيت فرزند انشان

ازاته د فكر و تظر مم سرة برند ...

شعر صدای روح وانعکاس نو سانسات عواطف لطیفی است که در نهاد آدمی سرشته شده، آدمی هنر مند ، آدمی صاحبدل، آدمی ایکه زبان موجودات را میداند باناله ها، بسا شکوه ها، غمها، شادمانی ها وسر انسجام بافعل وانفعالات روان و قائوات همه آشناست و ازجهان پهناور ومبهم روح آدمی میتواند زمزمه ها وراز های گنگ و پرشیده ای را ترجهانی کند. زیبایی هارا از طبیعت کاثنات از طبیعت آدمی می گرد، وشعر می ساژد وبها می سیاود، هنری باچنین ساز وبرگ تسکین و آدنش ، نشاط ودلجویی همراه می آورد از هم ن جهت است که هاآنرا شعر و گوینده آنراشاعر می شداسیم اینك نمود های از آنچه باید شعرش خواند و در لای زیسرویم آهنگ روان پرورش لحظات دور از جریان زندگی عادی باخود دمساز شد.

وامخو رشيد

بخمور نگاه تو به کف جام نگیرد مجنون توهر گز زخردنام تگیسود کی گرم جهان دا خورشید اگر شمله زمن هام نگیرد کف برلبوهستانه چو سیانهپردانم یارب کهعنانم خرد خام تگیس د آکه نشود شیخ زاسراد حقیقت از قلقل مینا اگر الهام پگیس د دارم دل مفرور که باشته لیسها از سن کسی جام به ابرام نگیسرد اقبال اگر سرزده آید بهسوا غم گویید خبر از من گمشام نگیسرد بس شهره آفاق دلم شد بهها یی ادروز داییته کسی نسام نگیر د

تنها به نوید ی چه نما یی دلم**ن شاد**

کس لذت دیدار پڙ پيفيام نگيرد

خاطره

سالها پیش برکنار درود نیمه شب پای این چنار کین

درفروغ سپید ماه خزان

خفته بودیم روی فرش چمن

باد لرزان وسرد پائیزی میوزید ازدرون جنگل تار میشد از تاله شیانگه باد

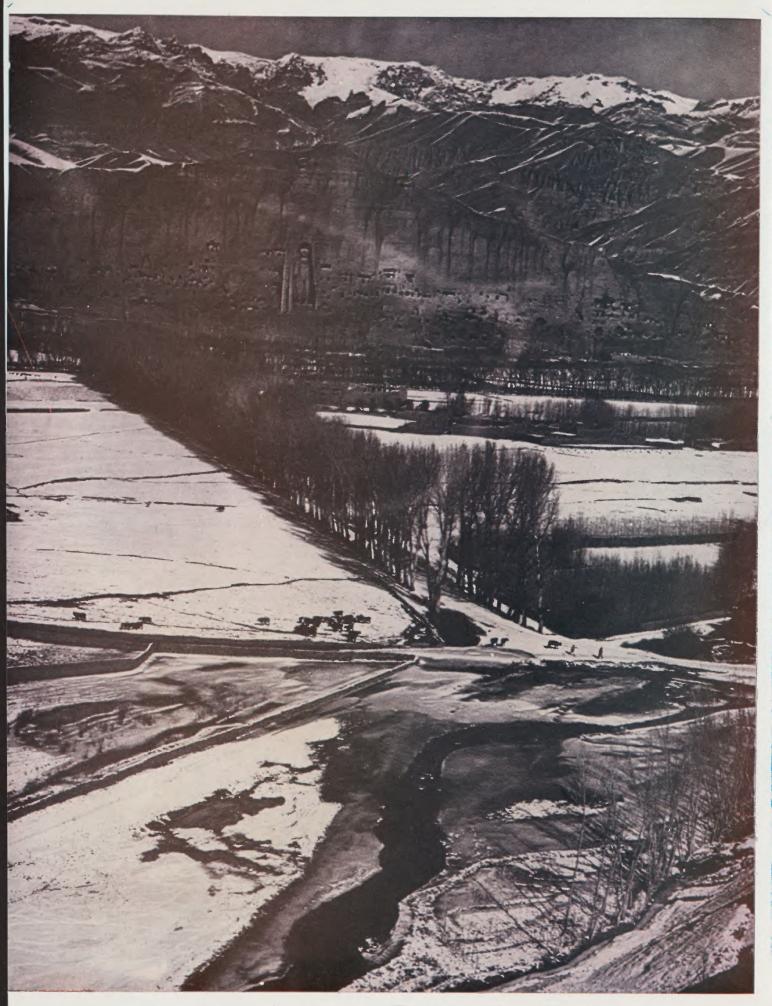
مرغکان روی شاخه ها بیدار

برحهای فسردهٔ محلها برچهن بیش باد می رقصید

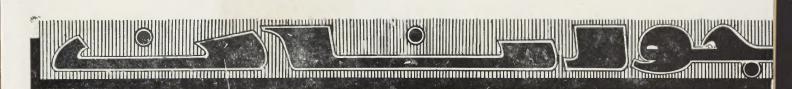
وانگهی روی رودمی افتاد درخم وپیچ موج می لغزید

سر نبهادم بروی سینه او از سربی خودی و سر مستی چهردام شد به چاك پیرهنش غرق درآن بلندی وپستی

رفتم از خویش و کرد بیپوشم عطر عطش آفرین آغوشش ریختم سیل بوسه های هوس برلب وغبنب وبر دوشش (محمود فارانی)



آخرین لحظات غروب یك ر وززمستانی آدامش وادی خا مو شـس بامیان را سنگین تر جلوه میدهد .



قديمي ترين مكتب موسيقي

درین مکتب اطفال بین سنین هفت مکتب دارای لیلیهٔ نیز می باشد که بر میگیرد .

> این مکتب که در ماسکو میباشدیر علاوه شعب متعدد دارای دو شعبه اساسی بوده که یکی آنشاگردان را در رشته پیانو تربیه نموده و دیگر آن در قسمت آرکست . کهآرکست شامل ویاون، ویلون سل و غیره بوده و شا گردان ناگزیر است که یك یادونوع ازین آلات مو سیقی را باموزند شا گر دان د ر صنو ف اخير ، مو سيقيي را بشکل تخنیکی آن می آ موزند و بدان مهارت پیدا می نمایند است



بخنديدتاعمر درراز داشته باشيد

اگر به زیبایی خویش علاقمند هستید ، اگر به صحت و سلا متے خود می اندیشید ، و اگر میخواهید که عمری درازی داشته باشید پسس بخندید و غم واندوه را بدل راه

درین شکی نیست که زندگی با تما م زیبایی و خوبی هایش مشکلاتی نیز دارد ، مشکلاتی که باعث خستگی وناراحتی انسانمیگردد. ویگا نه راه درمان ازین خستگی تد ر یجیی خندیدن است و خود را خوشحال نگهداشتن . نمی خواهم بگویم کهدر مقابل مشکلات زندگانی بی تفاوت و بى توجه باشىيدبلكه با صبروحوصله ما شكسايي وازخود گذري بر مشكلات فایق آئید و به زندگی بخندید وخود نسازيد .

اگر در گذشته شما شخص بسی حوصله و عصبانی بودید از حالا به

بعد بكو شيد با لبخند هميشكي بـه استقبال زندگی بر آئید ممیکن است که یك لبخند در زندگی برای شمه مو فقیت و سعادت را بیاز آورد، موفقیتیکه مسیر زندگی شما را تغير بدهد .

وشما را شخص خوشبخت و با سعادتی گرداند .

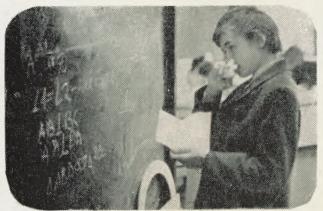
اما این نکته را نباید فراموش کنیم

که خنده نیز از خود جای دارد . همانطوریکه گفته اند « هر سخن جای و هر نکته مکانی دارد » بسرحال مقصود ازین تذکر اینست که در زندگی خنده را هر گز فراموش نکنید وهمیشه خود را به آن عادت دهید ویکوشید که با دوستان و آشنا بان وبا هر كسيكه مقابل ميشويد ازين شیوه کارگرفته و خود را در دلها

(amseco)

تا یازده سال شا مل گردید و مد ت درآن اطفال از مناطق دور دسست تحصیلات بیشتر از ده سال را در بذر فته میشوند. شاگردان خارجی نیز درین مکتب

میتود و لوژیك را پرو فیسو را ن این مکتب در ممالك مختلف ماننــد فرانسه ، جا پان، هنگری ، يو گو-سلاوی، بلغاریا ، سوریه ، یو لند ، منكوليا و غيره تدريس مي نمايند. از جمله ۱۱۰۰ شاگرد قدیمی این مکتب صرف ۱٦٠ تن آندر کانکور های مختلف موسیقی حایز درجیه شده اند و توانست اند در یملوی دیگر موسیقی دانان جای برای خود



دراحل ائل المتحان مو سيقهي مشكل وبيجيده بنظرمي آيد



استادان مو سیقی با دقت تما ماز شاگردان اطاحا ن میگیر ند

درحستحوى دوست

عبدالباقي محصل صنف دو م يوهنجى فار مسى مايلم تا باعلاقمندان مطالعات مسايل زندگي مكاتبه نمايم. آدرس _ عبدالباقی محصل صنف دوم پوهنځ**ی فا**رمسی پو هنتــون . مادل

محمد فار وق ما يل به مکاتبه با خوهران و برادرانیکه بسه مسایل تخنیکی علاقمند باشند .

آدرس_ ليسه تخنيك محمدفاروق متعلم صنف یاز دهم.

محمد شريف مايلم باخوا هرا ن وبرادران افغانی خویش که با نویسندگی علاقمند باشند با لسان های دری ، پښتو، انگلیسی مکاتبه

آدرس _ پرزه فروشی محمـــد يعقوب دروازه هرات _ قندهار .

مير محمد ظام ويكي از خواننه گان همیشگی ژو ندون میخواهم با کسانیکه به جمع آوری تكت پوستى و مسكوكات عـــلا قمند باشند مكاتبه نمايم .

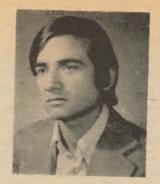
آدرس _ وركشاب فلييس يعقوبي محمد جان خان وات _یاسینمارکیت

مایل به مکاتبه با خواهر انکه علاقمند و دوستار ورزشی انسید

آدرس - لیسه عایشه درانی نسوین متعلم صنف ننهم .

میخواهم در بارهٔ هنر رسامی معلومات نازه جمع آ وری نمایسم كسانيكه درين قسمت ميتوانند مرا كمك و رهنمايي نمايند لطفا به ايسن آدرس مكاتبه كنند .

آدرس - ليسه نادريه- نجيب الله متعلم صنف هشتم .



محمد كريم افضل زاده جوانان بايددرامر بيشرفت جامعه خودفعالانه سهم بگیرند .

واضح ومسلم است. کهجوانان امروز چه دختر یاپسر دو شادوش همدیگر درموسسات رسمى ودستكاه هاى شخصى باصميميت كار مينهايند ودر راءترقى وتعالى جامعة خسود مجدانه سعی می ورزند.

از آنجاییکه جوانان امروز نهال بثمـــر رسيده جامعه خودهستند بايد آ نهسا نقش رسالت تاريخي خودرا بشكل واقعى دركواز هیچگونه ایثار وفداکاری درراه ترقی جامعه خود

دریغ نه ورزند . زیرا جامعهٔ که آنها در آن زندگی کرده ورشد نمودهاند . ازین نها ل های بثمر رسیده خود انتظار و توقعات زیادی

نقش جوانان در پیشر فت جامعه

نویسنده : محمد کریم افضل زاده

این جوانان هستند که میتوانند افسراد جامعه خودرا غرض تر قى وپيشرفت تنويو کنند باعوامل پس مانی عقب گرایی مبار زه

این جوانان هستند کهدر صورت داشتین روحیه وطن پرستی اخلاق مترقی و ملی صميميت بامردم ، درقلوب مردم وطنخود جاه بگیرند وبامفکوره های که ضد منا فـــع ملی ضد همیستگی مردم سر تاسر کشور ما میگردد واندیشیه های خرافی راکه مانع ترقی وتكامل جامعه مامي گردد مجدانه و پيگيرانه مبارزه نموده رسالت روشنفكرى ووطن پرستى خودرا انجام دهند.

تاریخی کشور مان بصورت واضم

باید گفت که قشر جوان دریك جامعه نيروئيست كهجامعه بهفعاليت وطن پرستا نه آنها اشد ضرورت دارد . ونبایدایسنقشر روشنفكر مسوليت عظيم تاريخي خودرا كنار زده ومکلفیت های خودرا فراموش کنند.

آنچه جوانان رابه این مسو لیت بز رگ شان تشويق ومتوجه مي سازد همانامطالعة كتب و آثار مترقى مي باشيد زيرا بامطا لعه کتب وآثار کهغنای معنوی برای **جوانان تلقی** می شود باعث کشانیدن آنها درامر خدما ت وطن پرستانه شان می شود .

اميدوارم قشر جوان بخصوص منورينووطن يرستان متوجه اين رسالت عظيم خودكشته نقش ارزنده خود راتبارز دهند. تابا شد که جامعة مادرراه تكامل تاريخي بهاهداف عالية خویش نایل شده وبه سر منزل مقصو د نایل گردد.

صنعت کلالے و کاشی کاری

ابن صنعت از خیلی قدیـم در کشور مارا یج بوده و د ستهای هنر مندانما، اشيا وظروفي ميساختند كه هو كدام آنها موئيد استعداد و ذوق آنها بوده است.

این صنعت همچنانکه در دیگر ممالك از صنايع بسيار قديمي است در مملکت ما نیز قدامت دارد و تا امروز درطی تغییرات متعدد که زا ده احتماجات و اقتضا آت عصرى است رایج میباشد چنانچه در نقاط مختلف كشبور ما اين صنعت رواج داشتـــه ويك عدة از مردم ما بدان مصروفيت

تاريخ قطعى اين هنر بصورت دقيق معلوم نیست ، اما از روزیکه انسان برای ر فع گر سنگی و تشنگیی خویش احتیاج به ظروفی پیدانموذند که این مشکل شان رامر فوع سازد از آن تاریخ به بعد این صنعت شروع شده و بعدا آهسته آهسته در طي قرون انكشاف نمود .

امروز ایس هنس را سرامیک میگویند و برای ساختن و شکل دادن به اشکال مختلف و سایل عصر ی ومتعدى بوجودآمدهاستكهكار صنعتگران امروزی راآسانتر ساخته

هنر کلالی انکشاف نمود . چنانچه

كاشي كارى ما ى قديم افغانستان که بیشتر آن در هرات ، آثاری ازین هنو را درمعابد ومساجد بلخ، غزنی و دیگر شهر هـــای افغانستان دیده میشود شهکاری ازین



او معلم سابق و نویسنده کتاب باتو هیچ ارتباطی ندارد . ها ، الن جنسن بود!

بروی ویکتور باغضب فریاد کرد. «بکن آنچیزی که برا یت گفتم ». ویکتور مردد بود _ دهانش باز شد و کلمه «گل ها» از آن برآمد

تقاضا كردم.

« ویکتور به گپش گوش نکو ، واجع بمادرت فكر كن، او ترا دوست كرديد . تخواهد داشت اگر بمن ضــرر يوساني .»

> او بطرفم روی گشتاند ، وازچهره اش دانستم که نیست سوء ندارد . به آهستگی رویش را بطرف جنسن

> « راست می گوید . مادرم ایسن کار را دوست ندارد » جنسن صدا

« احمق نشو _ مادرت چیزی را می خواهد که من می خواهم».

«تو میدانی که مادرت خفه خواهد رهایی بابد .»

دلیلی برای مشاجره شان و جسود نداشت . جيسي مي خواست ازدواج کند . سر کننت خواست او دا دد نمود ، بهر ترتیب او از مردی که چرا می خواهی از شر من ر هایی دوست داشت حمل داشت » او در یابی من چه کرده ا م ؟» حالیکه آتشی شده بود با ۱ نگشتش

> « او به شفاخانه نرفت، خانواده اش نمی خواست بد نام شوند . وقتیکه و ضع حمل کرد چون داکتر وجود نداشت يسر ش زخم مغزى بر- داشت .»

خاطره ها چون برق د رمغزم راه یافت ، کننت او را دیشب دیده بود که بخانه کرو سدال رفته بود و صبح هم آنجا بود پس حتما شبرا بده .» در خانه زن گذرانده بود .

ولی سعی کرد م هنوز صحبت را است .» ادامه بد هم .

 احمق نشو . درآن وقت دیگر او رویش را بطرف و یکتور نموده به او اشاره کرد با نا امیدی فریساد

به این گپ توجه نکرد و صلحا کرد : « ویکتور» .

ويكتور زير لب غم غم كرد:

نجات بده ۰»

« نی جنسن» ،

«احمق چیزی که گفتم انجا م

جنسن فرياد كرد ، بسويم هجوم

جز اینکه او ترا کلان نمودتانا م خانواده والاس ننگين نشود. ، در حالیکه ویکتور از فرط بهت با دست های که بدو طرفش کشال مانده بود بجایش خشك شد، صدای

همهمهٔ دریا بخو بی شنیده میشد . اکنون بر من بسیاری مسایل روشن مرا تهدید کرد:

> مرد ریش دار امر کرد! « مرا اطاعت كن واين دختر را از سنگلاخ بزیر بینداز ۱۰ ویکتور سرش را تكان داد .

> « این کار را بکن تا بقدر کا فی کسی را تاکنون نیازردی .»

« من نمی خواهم کسی را آزار بدهیم جنسن ۰»

« تو با تو لدت زندگی جیسی را ویران کردی و پدرش بر آن شد تا خود را بکشد تا از دست بد نا می

کو دم . « صبر كن ! تو تا حال نكفتي كه

« سخن های پی معنی بس است گوش کن ؟ از دست این زن خود را

ویکتور سرش را تکان داد .

«من اینکار رانمی کنم اوزنزیبایی

« پس تو فکر می کنی که فقــط آورد و ویکتور را از سر راهش دور

ترحمه: رهيو نوشته: هوگ کو

حزيره خاطره

سدد او رفيقه من است .»

« فرق نمی کند _ مادرم خوشس نخواهد شد اگر ...» جنسن فریاد کرد:

« چپ شبو _ اگر تو احمق نمـــی بودی می دانستی که او مادرت

برای مدئی خا موشی همه جابال گسترد. این سکوت چنا ن سنگین بود که من صدای دریا را که بــر بستوش راه می پیمود می شنید م. بعد ویکتور تکانی خو ر د و چیــغ

* جنسن چه گفتی ۴ جواب داد :

ا گفتم که عار لین کرو سدال فادرت تبست ، مادر تو يك والاسبى ست . حیسی والاس ا و پدرت کسی الست که بدرشی نگذاشیت با او زدواج کند . مارلین کرو سهدال بودی ؟»

بخاطر ملامت داوید بود که سرکننت کرد . دست بخود کشی زد ؟»

« بقینا» . « باورم نمي شبود . اگر خانواده

به نا م شان علاقه داشتند چراطفل را مراقبت نکردند ؟» « زیرا داوید این را اجازه نداد .

و پس از مرگ سرکننت و زفتن جیمس ، یگانه صاحب خانه داو ید کمك!»

> فرزند خود بزرگ نمود .»

> بسیار حرف زدیم بس است » . حنین وانمود کردم که همه چیسز را فراموش كرد م، ادامه دادم « يك لحظه ، سخنم هنوز تمام نشده

ولی او بااشاره مبنی بر بی صبری مقاو متم را پایان بخشد . خاموشم ساخت ، می دید م که این بازی بیشتر دوام نمی یابد . و شوهرم دیر تر خواهد رسید ناگهان فقط یك حركت آخری به مقاو مته

سعى كردم با مداخلة مسا له را کشال تر بسازم بنا بر انپرسید م. « تو یقین نداری کے مرگ سر کننت یك خود کشی بود ؟» به ین تر تیب کو شید م که بایافتن كمي فرصت داكتر از خليج مورانت به نجاتم بیاید . او گفته بود کــه بزودی برمی گردد .

این چال ها برای لحظه یی کارگر

جنسن با سردی گفت : « مرگ سر كننت يك حادثـــه نبود ، او و داوید با هم نزاع کردند. داوید او را از اینکه جیسی فرزند نا مشروع دارد ملامت کرد . بعد از آن سر کننت دست بخود کشیری

با تمسخر مفتم: « توچه می دانی که داوید چـه

نوع استد لال نمود ، تو آنجـــا

« پس شو فضول» . دفعتا فكر كردم ، اگر ويكتــور اطاعت نكرد كه مرا بكشه. اوحتما

مانع فرارم نخواهد شد. در حالیکه دست های جنسن را دور می کردم فریاد کرد م : « ویکتور کمك کن ــ و یکتــــور

و زا گهان بدا م افتادم . مرد ریش دار بزودی خودش را برویم انداخت از یای هایم گرفته « درست است ، مير من وا لا سي باو جود مقاومت موابسوى لب___ پرتگاه برد . او قوی بود، قوی تر از آنچه فکر می کردم _ هر قدریکه سغی میکردم دستم را برویشــــــ برسانم و آنرا را «پرت» بکشم او عصبی ترمی شد و سعی میکرد

در کنار خالیگاه اوسعی کرد از کمرم بگیرد و مرا بزانو در آورد و

چه بسر من گذشت . یگانه اندیشه چهره ویکتور می کوبید . این بود که هر چه زودترخودرا از سنتلاخ بدور بكشانم .

> بدست ها ویا روی سنگللا خ چارغوك كرده ازبين جنسنوويكتور که باهم می جنگیدند ، عبور کردم، فضا را صدای نبرد جو یی شا ن یر نموده بود. در کنار جنگل قدری توقف كردم وبعقب نگريستم ، آنها در کنار یر تگاه در آنجا بیکه جنسن سعى داشت . مرابه پايين بيندازد

یایان می داد . لحظه بعد دستقوی قرار داشتند . دست های دراز سر حیسی والاسی مانند انبور ی ویکتور بدور مرد ریش دار حلقه وممکن من نیز به آن فریاد کرده از شانه جنسس گرفت واو را از من زده واو را بسختی می فشرد . ولی دیگر نمی دانستم ،که در آنلحظات هنو ز رها بود و بامشت هــــا بر پوشاند بر گشتم ، وبعد زمــا نــی

نمود وروی زانو هایش افتاد وچنان فریادی هارا از پایین شنیدم . معلوم میشد که توسط مشت های جنسن کنس شده باشد . دیدم که ازدهستانی ها که از پایین آمده جنسن رویش چرخ زد و با حرکت بودند بطرفم راه باز کردند ، مارلین وحشمانه اورا بطرف لبه يرتكاه كرو سدال اولين نفرى بود كه خود انداخت ، ولي ويكتور هنوز مقاومت رابه آنجا رساند ، نفسش سو خته میکرد ، باوجودیکه قدری دور پرتاب بود . در حالیکه بهوحشت به هرسو شده بود و نی با دست زانوی جنسن نگاه میکرد پر سید . «وی کتور راگرفت راگرفت وجنسن واو یکجه کجاست ؟!» بدانسو پرتاب شدند .

چیغی از اعماق پرتگاه بلند شد باشم نمی دانم ، با چشمان بسته و جنسن مقاومت می کرده بازو هایش در حالیکه دست هایم صورتم را می گذشت و لحظاتی که پرایم مفهو م ديدم كه ويكتور احساس ضعف نداشتند ، تا آن وقت صداي

بیا ایستاده شدم و بزودی گروهی

به طرف پر تگاه اشاره نموده

«آنجاست» او جانم را نجات داد ، او مانع جنسن شد که می خواست مرا بكشد .

ترس از چشمانش بیرون راه

«خدایم ، تو می گویی» « بلی ، هر دویشان » .

برای لحظه یی فقط بخاموشی بسويم نگريست . همه نگريستند .

بعد در حالیکه بین خود زمزمه یمی کردند بسوی لبه پرتگاه رفتند و برخی به پایین نگریستند .

بسوی مارلین رفتم و دستش را

ناتمام



آخرین نواز ش

ترجمه و تنظیم از: قاسم صیقلددر شماره گذشته خواندید :

طرح دوستی ریخته است .داکتر میگوید کسه مادر ؤپال) بیش ازچند ماه دیگر زنده نخواهد ماند .لهذا (پال) تصمیم میگیرد تا نزدپدرش رفته اورا مجبور سازد که دوباره بخانهاش برگردد .روز بعد اواین تصمیمش راعملسی ساخته و پدرش را میبیند ،اما پدرش کست نمیخواهد لحظهای از (ستیفانی)یا این نزنزیباروی جدا باشد ،ابتدا حرفهای (پال) راپشت کوس نموده بعد وعده میدهد که حتما بخانه نزد زنش میاید ،(پال) باستفاده از موقسح میخواهد بداند که چرا این زن به پدرشعلاقه دارد .نائربه اصرار (پال) بلاخره (سیفانی) حاضر میشود که پدر «پال» را نزد زنش بفرستد و (پال) فورا ازاین موضوع مادرش را مطلع میسازد واینك بقیه داستان :









ز بان الكن وقلم آزاد

تيمورفاروقهنرمند

ژ ز ف اندیش و جستجو گر

راپور از: مـر



فاروق تیمور در حال نقا شی

امروز بهمنظور تجدیدبهتر حیات تابلو ها هر بیننده را مسحور و چون من به مشقت و شواری میتوانم ویا نمایش قرار داده اید . شکو فان میشود .

هنر ، معرفی هنرمندان خیلی مهم تلقی مشوق اصلی من در راه هنریکی رشته را تعقیب نمودم تا بلاخره در رسانیدهام درست بخاطر ندارم امادر حسن تفاهم میان توده های مردم و رسامی ومجسمه سازی شامل شدم تابلو های تان را در معرض فروش مستحق جایزهشناختهشدم وهمچنان هنرمند برقرار گردد .

> ما بهمین منظور گامسی در رهگذر معرفی هنرمندی گذاشته ایم کهانقدر زبانش کویا و گوش ها رش شنوا نيست اما باآنهم او با چشمان کاوشگر خویش زندگی مر دم را با جزئياتش ميبيند وباكلك وينجههنر افرین خود صحنه های بدیختی و اندومرا أزروز گاران پیشین وشادی نشاط را در شوایط نوین تـ سیم

> او تیمور نام دارد وفاروق تخلص میکند جوانیست خیلی پرکارودقیق منر مندیست با احساس ژرفاندیش و جستجو گر .

وی سالها ست که با قلم رسامی توره های کاغذ ورنگ های مر غوب سر وکار دارد ودر عقب میز کارش تاباو ها یکی پسس از دیگر انباشته شده ودر بن تابلو ها خصو صبات ریالیزم را میتوان سراغ کرد ایسن خصو صيات به تابلو ها يش جان می بخشد وآنها را زنده میسا زد .

لطافت وزيبائي ها در تابلواهارش نهفته است. من لحظه به آنها خيره میشوم و بنظرم میرسد که شاید این

معنوی وانقلاب فرهنگی در کشور ما مجنوب کند بالاخره بدون مقدمه به چیزی بگویم ویا چیزی بشنوم فلهذا 💮 او برای بهتر فهما ندن مطلبش وکلمات در گلوش می خشکه بعد از هنر رسامی ومجسمه، سازی خیلی میشننو م که او میگو ید .

میشود تا از یکطرف استعداد های از دوستان فامیلی ام بود که به اثر سال ۱۳٤۸ با شور وشوقی به مورد نمایش تأبلو های خود باید خلاق ایشان ب تشویق و تسرغیب تشویق رهنمائی و کمك او در سال شایبه فارغ التحصیل شدم . بگویم که درسال ۱۳٤۷ در سالون بیشتر تبارز نماید واز جانب دیگر ۱۳۶۳ در مکتب صنایع و به شعبه از تیمور میپرسم تاکنون چقدر خزان بمعرض نمایش قرار داده و

جدوجهد صورت گرفته ودر شرایط صدای بلند ازش میپرسم مشوق تصمیم گرفتم که زندگی را با چشم دست های خود را حسر کت میدهد توین روند تکامل هنر نیز راهخویش اصلی شما درین راه کی بود اونگاهش وهوش درك كنمودر كوره راه زندگی وشمر ده شمرده حرف میزند ومیترسد رابه جلوبازکرده وموافق خواستهای رابدور دستها میدوزد وباپای اندیشه هنس رسامی و مجسمه سیازی را کهباززبانش بهلکنت نیفتد سخنانش امروزی همگام تحولات بپیش میرود خویش به گذشته ها سفر میکند انتخات کردم درمکتب صنایع در اثر رابازبان مخصوص بازگومیکند و من وبا استفاده از امكانات بهتروموثر درين مورد ميخواهد حرفي بزند اما تشويق استاد محترم غوث دين خان اكنون باطرز حرف زدنش اگاهي بيدا تر شاخ بالنده هنر رشد میکند و زبانش به لکنت شدیدی مواجهمیشود ویك استاد مجسمه ساز المانی به کرده و با دلچسپی سخنانش را

اكنون بمنظور انكشا ف بيشتر مكث طولاني ميگويد . علاقه مند شدم وباعلاقه سرشاراين مقدار تابلو هاي را كه بفروش درسال ۱۳٤۸ در نما شکاه معارف ودرسال ۱۳۵۲ در مسرکز فرهنگی امریکا تابلو هایم به معرض نمایش گذاشته شده بود واین نمایش یك سبك نواز رسامي بود كهبنام سلك اسکرین) یاد میشود که جدید ترین شيوه در رسامي است .

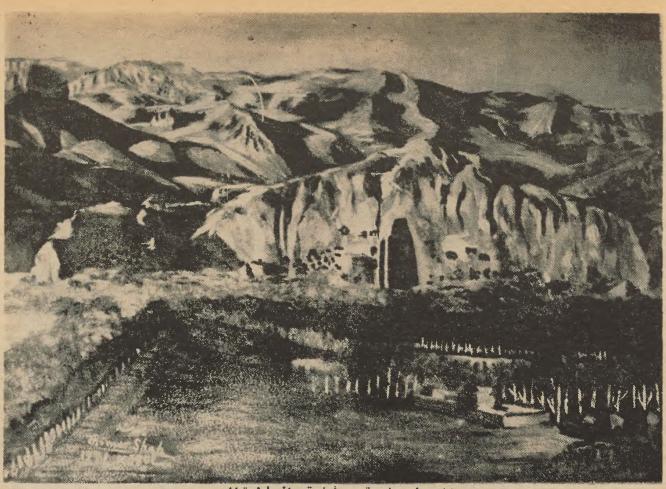
من ازش میخواهییم در میو رد سبك تو ضيحات بيشتر بدهد وي علاوه میکند و سلك اسكرين يا چاپ بوسیله پرده ابریشمی از شیوههای جدید چاپ بشمار میرود و اخریس تحو لیست که در زمینه چاپ دستی رونما گردیده است .

سلك اسكرين اميخته است ازكار هنر مند ویك دستگاه كوچك چاپ دستی که شباهت بسیار به کارگاه بافت متعلمين مكتب دارد وروى أبن كارگاه ازيك پرده ابريشمي پوشمانيده است واكنون اين سبك نودر رسامي راه خویش را درمیان هنر مندان ما باز کرده است .

من لافاصله میخواهم سوالی دیگر را مطرح کنیم کے ناگہان زیبائی خیره کننده تابلویی مرا جذب میکند ولحظه بــه آن خيره ميشوم در آن



تابلوییی ازین هنرمند ژرف اندیش



تابلوی از رسامی تیمور فاروق جوان با استعداد

تا اللو مفاهيم عميقي نهفته است كه ميكويد . بازگو کننده ونمایانگر زندگی مردم ماست. درین اثنا سکوت حکم فرما میشود بالاخره تیمور با (اهنگ صدایش سکوت را می شکند و

دیگر چیزی نمی پرسپی . بدون وقفه میگویم . ميپرسم .

میکنم بنظر تان پیروزی یك هنرمند عمیق وژرف می اندیشد حتما اثریکه درعرصه هنر بیشتر به چه بستگی می افریند تأثیر گذار است وایس دارد او میگوید پیروزی در نوآوریو تاثیر گذاری در اگاهی ورشد شعور ابتكار است هنرمند يكه به نيازها اجتماع خيلي مثمر وارزنده ميباشد من اخرین سوالم را چنین مطرح و درد های واقعی انسان های زمانش و بر عمر اثر هنری اش می افزاید .

نوشته : رفيع الله

خشم مم ما نند تر س ازحس صیانت ذات ریشه می گیرد وعبارت از حالت تعرضي موجودزنده علايم واثار خشم :_

که همه کس میتواند آنها را ملاحظه میشود . نماید اجمالا از این قرار است _

۱_ رگهای پیشانی وگردن کلفت میشوند خون بمقدار بیشتر ی در سطح بدن به جریان می افتد وازینرو رنگ صور ت بسر افسرو ختگی درست دیده وشنیده نمی شودشخص وچشمها سرخی پیدا میکند .

شماره ۲۳

٢_ تنفس مختل ومقطع وبا صدا میشود، سورا خهای بینی فرا ختر میشوند برای اینکه بتوانند در این است براى مقابله ومجادله باعوامليكه موقع كه دندانها بههم فشارمي الورند منافع ومصالحش را تهديد مينمايد . ودهن بسته است عمل تنفس را به تنهایی تا مین نمایند .

۳ ترشیع بعضی از غداوت زیاد الف علايم واثار جسماني خشم ميشود دهن كف ميكند وگاهي تلخ

ب اثار وعلايم رواني خسم ـ ۱_ حس وانفعال را ضعیف میکند چشم وگوش تا اندازه از کار میافتد اشخاص واشياء وكفتهما وآواز ها غضب ناك ازضر بتهاى ك به او نقیه در صفحه ۲۱

9 0: چنان ىنگى

نرين

زكار زگاه

la i

بهوتان بادروك حو

بر اينكه صعب العبور و خطرناك اند

و خطرناك سوب ترو پيكل پوشانيده

است که مملو از در ختان قوی ویلند

با حیوانات و حشمی و درنده ی

تهيه وترجمه ديبلوم انجنير كهكدا

یہوتان یا (دروا ۔ جول) کے سعتی « کشور ازدها» بوده اسم رسمی این کشور کوچك ودلچسپ أسيايي ميباشد از اينكه كلمهبهوتان یا (بهوستان) از کجا نشئت کرده ست علمای نژادی چنین عقیدهدارند که پسوند (سان) بمعنی کشور بوده از قبیل افغانستان ، هندوستان و غیره از اینرو بهوتان یا بهوستان معنی کشور مرد مان بهو تانسی را اوائه ممکند .

در نو شته های سانسکریت قدیم جنین تذکر شده است که بهو تانی ها اصلا از نسل بهوتی (زنهوشیار كاسياپه) بوده كه كشور و سير زمين داده است . شان ، بهوستان یا بهوتا وارا مسمی گردیده است ، در اوایل قرن هفت میلادی سکالدیب که نزد مور خین فاتح بنگال و سر زمین بهارشناخته شده است در بهوستان حکومت داشت . وی اقوا م این سر زمین را دور هم جمع و آنها را بهم پیوست. در قرنهشتمیلادی (پادمهسمبهوا)

بہوتان قسمت کو هستان شر قی همالیای پر برف و یخچال را در بر گرفته از شمال و شرق باتبت چین هم سرحد است که با چندین کوتل صعب العبور به أر تفاعات هفت هزار متر بهوتان را مانند زنجیر احاطه كرده استدر جنوب غربباجمهوريت هند متصل و یك قسمت از طرف مشر ق با سيكيم هند همسر حد ميباشيد . چنين موقعيت جغرافيايسي بهوتان را از کشور های همسایهاش لكلى جدا ساخته است از اينروچنين موقعیت بهو تانوا کمتر به پیشرفت وسروى امور انكشافى و معادنموقع

بهوتان به چنین علاقه های قسمت شده است که مرد مان آن تقر س یکفرن با هم در تماس نسوده و از همدیگر خبری نداشتند از شمال بجنوب سهوتانرا وادی قشنیگ و دلچسپ هماليه بزرگترين وبلندترين

از اهالی هند وارد این سر زمین

شده با سعی تمام مذهب بودایی را

درین کشور رایج داد که تا امروز

م دمان این کشور دین مذکور راحفظ

ومحترمانه آنوا استقبال میکنند.

ممایز خاصی دارند . کوهای جهان دو شق کرده که از نسبت اختلافات در ساختمان راضی بهوتان از شمال بجنوب با نواحی اقلیمی بر میخوریم که از هم فرق فاحشى دارند باين معنى كه در کوهای بلند اقلیم شدید، در حصص مركزى اقليم آليي ودر واديها بين ارتفاعات ۱۰۰۰_۱۰۰۰ متر معتد ل وبالا خره درنواحي پست جنو بـــي خوشگوار و دارای بارندگی خیلیی زیاد (بیشتر از ۲۰۰۰ میلی متر سالانه) مساشد . قسمت اعظم بهوتان را جنگلاتغلو

اهالی بهوتان همیشه با استفاده ازعنعنه های بخصوص شان، دسته جمعی به صوف غدا

در هما لیای شر قی بهو تان بین هند،چینوسیککیم هو قعیت داشته یکی از کشور ها ی دلچسپ و قدیمتر ین دیمو کرا سی آسیایی شمار میرود. دارای ر قبه ٤٧ هزار کیلومتر مربع و٧٣٦ هزار نفو س ميباشد كه در يك كيلو متر مربع ٨ نفر سكونت دارد.

تقسیمات ادادی به ۸ ولایت و پایتخت آن تیمپوو دارای ۳۵ هزار جمیعت ا سست زبن رسمی آسام، تبتی ودین بودایی. نودفیصد اهالی این سر ز مین بز راعت ورمه چرانی مشغول اند تقر یبا سو م حصه ساحه کشور تحت زرا عت بوده برنج ، جو اد ی ارزن ، گندم و کچالو از حا صلات عمده زراعتی آن بشیمار میرود از تر بیه حیوا نات مرکب، اسپ، کرچك کو هى غش گاو واز معاون آن ميتوان دلوميت ، برنج گرافيت وزغال سنگ رانام برد .

فابریکات سمنت گوگرد، کاغذ و بنسدهای برق بکمك هند یها تاسیس گرد یده

پول رایج رو پیه هندی که در پهلوی آن پول بهو تانی نیکچونگ مساوی به ۵۰ پیسه درحلند است.

بلند ترین نقطه کوه کو له کا نگــــری ۱۹۵۶ متر و مشهور ترین دریا یآن ما نازو سانكو ش بشمار ميرود .

بیرق دارای رنگ زرد وسرخ کهدوسط آن سمبو ل اژدها در حال طغیا ن دیـــده

پیشه عمومی مردم این کشور را يخچالهاي هماليه شروع و بجنوب امتداد یافته است که در بین دره مذکور اکثرا آبادیهای سکنه ایـــن کشور دیده میشود و مناطق زراعتی آن بکلی از هم جدا و متفاوت اند و وادیها طوری افتاده اند که اکثرا مردمان آن در طول اعمر وادیهای ا زمیوجات مهم و مشهور این کشور مذكور را نخواهند ديد زيرا علاوه

از تر بیه حیوانات این کشــور غش گاو، گوسفند، اسپ تبتی معروف بهو تانی با یابوی تاتو و غیره را ميتوان نا مبرد .

اهالی این کشوردایمابمقابل انگلیسها مجادله کرده مرد مان صلحشـــور ودلا وری اند . بهوتان تا امروز آزادی خود را حفظ ودر جهان یگانـــه كشوريست كه بشكل عنعنوى سيستم اداری خود را پیش میبرد .

از سال ۱۹۶۰ باین طرف بهوتان جنبشی جهت انکشاف و ترقیے کشور خود نموده و در پی عقب مانی های خود بر آمده است در همینن سالهای اخیر بهو تان به ساختمان سرکهای اساسی اقدام ودربین درهما صخره هاى صعب العبور هما ليا

زراعت تشکیل میدهد که در وادیها انواع قابل آبیاری کشت برنج، گندم ارزن ، جو و جواری، باساس طر ق عنعنوی صورت میگیرد . در جنوب انواع ما ته و نوع مخصوص کیله محسوب میشوند .

می پردازند صفحه ۲۶ ثوندون

دا کشور از اده

CHOKOKOKOKOKOKOKOKOKOKOKOKOK سرکهای احداث کرد که بهوتا نرا، دارد .

سهند وصل میسازد در حالیکه قبل از آن کشور مذکور سرکهای درست فعلا بهوتان : آبادی و تجدیدشهر ذریعه موتر دربر میگیرد . در ظرف چراغان است . پانزده سال اخیر بهوتان توانست چون مذهب بودایی کشتن حیوانات چهارسرك اساسى را از سرحد هند وزنده جان را مباحا ممنوع قرار داده باتماما نقاط داخل کشور در میسان است از اینرو بهوتان کشور غنسی با آنهم در موسم سر ما در اثرافتادن آسیایی. منجمله چیزیکه وافر در میکیرد بطور مثال یکی از سرکهای میباشد . ۱٤٥ متوه آن دارای ۱۵۰۰ کجیری خطرناك تر از پلنگ وزالو میتوان

مای کے مشکیلات زیادی را در ترانسپورت این کشور وارد کسرده و در ختان میدانند زخمی شدن توسط است . سابقا تجارت این کشور از حیوانی و یا گزیدن خزنده ای از طریق تبت بچین صو ر ت میگر فت خو شبختی شخص گزیده شده بشمار ولى اهروز سمت خود را تغيير وبه رفته وى رابه اصطلاح « خداخواسته» هذا سوق داده شده است اسب قبول ملكنا. کوهی و پوست زالوی بهو تانیکی در هند بازار خوبی دارد . صادرات وواردات بهوتان شکل ابتدایی را داشته و مرد مان سر سخت ایسن سو زمین اموال خویش را باحیوانات بار بر در مدت چند روزی طی مسافه بهند رسانيده تبادله جنس بجنس میکنند مسکونین شما ل بهو تا ن از سرحد چین عبور و گند م خود رادر آنجا نمك عوض ميكند . ابريشم و نمك هندى در بهوتان ار زش خوبي

قداشته ترانسپورت خیلی ضعیفی های خود مخصوصا تیمپو بانیست داشت و علت آن همانا کو های بهوتان که ۲٤۰۰ متر از سطح بحسر شامخ و جنگلات غلو بود. او لینن ارتفاع دارد پرداخته مکاتب، شفاخانه سوك اساسى خود را اين كشور در ها ، دكانها و مواكزادارى رابسرعت سال ۱۹۹۲ بطول ۴۰۰ متر کشید معماری عنعنوی و تبتی اعمار میکند که بین شمهر های پـو نستـو لنگ دوبند برق به قوه چهار هزار کیلو وتيپو احداث گرديده است . ايـن وات هر كدا م آن در تيمپو و پارو سر کها آنقدر سهو لت را اعمار گردیده است که در بسیاری در حیات اجتما عی و ترانسپو رک قسمت های شهر مذکور پایه های ایسن کشور بار آو رد کے در برق در جادہ ہا نصب و شہر ی که سابق فاصله ای که بدو هفته طبی چند سال پیش باروغن غش گا و میشند امروز صرف هفت سناعت را منازل خویش رو شنن میساخت امروز

کوها و جنگلهای خطر ناك آباد كرد. حیوانات مخصوصا حیوانات و حشی اعمار واحدا ث چنین سر کها در میباشد . در جنوب کشور بیشتـــر تجارت خارجی بهوتان مخصو صا با حیوانات و حشی آسیا تمرکز کردهاند هند رول مهمی را بازی میکند و لی از قبیل فیل، پلنگ وگر گـد ن سخره ها سرکها آنقدر مساعد نبود هر کجا حتی پیاده رو ها ودر رو ی توقف بروز ما و حتى هفته صورت سبزه باغها ديده ميشود زالـــو

در این کشور دیو و اجنه یاد آور تجارت بنابر نبودن قطار و سرك شد كه مردم آن خيلي په آن عقيده داشته و و جود آنها را بیشتر درآب

قسیت اعظم از نفوس این کشور را بموتانی تشکیل داده ودر قسمت غربی چندین طایفه ای از تبتی ها حیات پسر میبوند . مردم امهو تا ن مز بان دیالکت تبتی تکلم میکند و علاوه بر آن لسانهای هندی ، بنگالی وانگلیسی نیز رایج است. صنایح دستى انكشافكرده بافت تكه وشال ها، تکری سازی به انواع و اقسام مختلفه ، آ هنگر ی و پوست دوزی

را سو شماری کود .

بيشتر رايم است .

بشمار ميرود .

عبادتگاه ها دارای بزرگتریــن مجسمه ها ومعماري هـاى بوده ، آنقدر و جود نداشته كدا م خارجييكه نمایندگی از معماری عنعنوی این وارد این کشور میشود حتما مهمان كشور ميكند . دخول زنان وخارجيان

در معاید معنوع قرار داده شدهاست. این کشوریسته از چهارطرفوراز را هبین بهوتانی ملبس با پوست دارآسیابنابرناسازی اقلیموساختمان جوز طلا کاری شده و شیمشیر ها ی طبیعی سرشمازی درستی نداردواز براق که آنهم منقوش طلا میباشد طرف دیگر طوزیکه قبلا ذکر شده با نشانهای نقره یی و سپر های از حیات مردم دربین چنان دره هسمای پوست گر گدن دایما درحفظومراقبت افتاده است که خیلی مشکلست آنها عبادتگاهای خویش میکو شنک. موقعيكه انكليس ها به هماليا دست بهوتان د رهیج یك از جا معههای رس بیدا كردند مرد مان این سوزمین طرف محسوب میشود . رنگ ملسی طبقه ای غش گاو ساخته شده بود سرخ و زرد در بیرق علاوه برایس بر علیه آنهابمقابله پرداختهوپیروزی دو رنگ اژدهای درحال طغیان دیده های رانصیب شدند. در حالیکه این میشدود . شمشیس های طلایی و لباس مفکوره در کله انگلیسها هرگزخطور ابریشمی خوردن غذا در ظـــروف کرده بودکه مردمان سلحشمور بهوتان تقره يي از عنعنات مردم اين كشور بتواند باچه سلاحي بمقابله پرداخته و پیروز شوند .

در این کشور هوتل و سیاح رقیه در صفحه ۵۵

عكس يك كروب از عسا كربهوتان را نشان ميد هد كه . تفتك هاى ساخت خور شانرا كهاز بوست غثر كاو ساخته شدم اسب حمل میکنند .



مو فقیت های چشمگیر قهر مان بنگ یانگ

كريم الله اميرى برنده ٢١ كپودومدال نقره



كريم الله اميري وكب ها يشس

ساله ورزش پنگ پانگ کریم الله داده میشد و خوشبختانه از طرف امیری با موفقیت چشم گیرشی از وزارت اطلاعات جایان به اسا سی آمد. این قهر مان که بیست سال عمر ورزشکار جوان وطن ما گردید. وسابقه هفت سال ورزش پنگ پانگ در مسابقات آخیر جا پان ، از کشور را دارد تا بحال ۳۱کپ، و دو مد ۱ ل ما پنج نفر پنگ پانگ باز اشتراك نقره ودو تقدير نامه بدست آورده كردو از جمله كريم الله عضو تيم

> كريمالله در اكثر مسابقات داخلي وبعضا در خارج اشتراك نمودهو طوریکه خودش گفت در ۳۰۰مسابقه رسمی در داخل وخارج اشتراك کرده است .

مهمترین کپ های بدست آوردهاش ، کیمای است که در مسابقاتشی در سال ۱۳۵۲ و۱۳۵۳ در دا خیار بدست آورده است .وامسال در مسابقات جایان منعقده توکیو ک ٥٧ كشيور از ممالك آسابي اشتراك ورزيده يودند ، برنده كب طلكي دولتی و لباس (کیمونو) گردید. این لباس كهاز تحفه عاى باارزش وقيمت بها مساشد، مساست رای با ز یکن

چهره ورزشی و قهرهان هفت های ور زیده ممالك اشتر اك كنناه سفر ورزشی به جاپان واپس به کشور مهارت ولیاقت در بازی نصیباین ملى نيز دراين مسابقات موفقيت هاى شایانی نصیب خود و تیمش نمود. وی گفت : تیم افغانستان با تیمهای

ممالك نيپال، كويت ، كمبوديا، امارات عربی وبعضی ممالك دیگر مسارابقه نمو درند مرموصوف درمسا بقات انفرادی بریك عضو تیم كمبودیا، امارات عربى وكويت موفق شـــده

در مسابقات وی بایك عضو پنگ پانگ قبرس نهایت دلچسپ بودهو ١٢ هزار نفر تماشا چي با هلمله ها از وی مدرقه کر دند و این بازی مدت ٥٤ دقيقه رادر بر گرفت و جريان مسابقه از تلویزیو ن توکیو برای مردم نمایش داده شد .ودر همین مسابقه بود که مورد دلچسیای تماشا چیان و هیئت ژوری قر ار گرفت ولباس (كميو نو)و كيطلا نصيب وی گردید .

موصوف سه بار به جمهوریت مردم چین برای مسا بقات پنگ پانگ سفر نموده است ودرفرانسهوآلمان نیزیك سلسله مسابقات را انجام داده است .

وى در شش مسابقهٔ اخير ش در تو كيو درسه مسابقه غالب شده است موصوف که آرزو دارد در رشته ادبیات تحصیلاتش را ساران ساند ،میخواهد تا دور دنیا را بگردد.

وى اخلاق ساتوده، حوصلهو پناه برون به خداوند را از جمله خصایص يكورزش كار ميداند وغرور وتكبر رارد کرده گفت درسفرم بهفرانسه ،خواستم بایکنفر فرا نسوی کهدر ينك يانك سابقه طولاني داشت مسابقه نمایم ولیوی از غرورخاص خودش حاضل بامن نميشد وليب اساس اصر ارزیاددرمقابل من حاضر شد وخوشبختانه غالب شهم و وى دا ملتفت سلاختم که غرور خصیصه ىك ورزشكار نىست .

كريمالله اميرى

مصاحبه دانسرين انورزاد، سرتيم باسكتما ل عا بشهدر اني

نسرین انور زاد شاگرد صنف دوازدهم و سر تيم باسكتبالليسه عاشيه دراني ازشش سال به اينطرف در سیورت باسکتبال اشتغال دارد .

نقبه در صفحه ۷۶

كريمالله اميري تينس بازمشبهور كشور



تینس چگونهبازی است؛

مردم دارد ولی انتخاب اینکه بــه وبعضی از متخصصین و رزش بــه

محترم معرفى ميكنيم .

نسس یکی ازبازی های سپورتی سزالمللي بوده در جهان امسروز طرفداران زیادی دارد زیرا ازآمان طفوليت تاسنين كهولت ميتوانب نيك فليد » بميان آمد . وامكاً ن اطمينان خاطر تينس نمود .

> زیرا تینس شادی روحی، صحت خوب، قوای جسمی ، قوهٔ دیدراتا أخرين لحضات حيات تقو يــه بخشيده وحفظ ميكند ،

تینس یکی ازبازی های اتلتیکی اسب که دوردون به انواع مختلف وجهات مختلف ميدان ،خيز هاى اكروبا تيكي شوت به انواع و اقسام دارا مساشد .

تينس البته به انواع ديگر آناز سده های بسیار دوربهاینسو می باشد . رواج داشته وتعداد زيادى بازى هاسکه در زمانه های قدیم با تسوپ رواج داشته وبرای بوجود آمسدن بازی تینس بدرجهٔ اول قرار میگس د عبارتند از: «تریگو ن» که درروم قدیم یکی از سر گرمی های مردمرا تشکیل میداد ، بازی کنان تریگون کره (تو پی) به ندازهٔ سیر طفل رااز بكطرف بجانب ديگر ميدان پرتاب می نمودند و بازی دیگری کهدرایجاد تینس آنوا مهم می شمارند عبارت از «فولیس» که بازیکنان آن نیم کره خورد وسخت رااز يكطرف بهطرف دیگر میدان پرتاب می نمودندوعوض ریکت «دنده» داستکش مخصوصرا بدست کرده ازآن استفاده میکردند شبه بازی فوق در ایتالیاتاهماکنون بهاسم «يل لوني» حفظ شده است فرانسوی ها نیز این بازی راقبول نموده دریك میدان دارای سبره كه توسط ريسمان كردا كـرد آن احاطه شده بو د بازی میکردند که

نام فرانسوی این بازی (لون پو لم)

درجهان امروز ورزش نقشــــــ بود که «لون» به معنی چمن وپولم اساسی وحتی حتمی رادرحفظ صحت به معنی کف دست بکار میبر دند. كدام رشتهٔ از ورزش مشغول كرديم اين عقيده اند كهشا يد نا م تينسس ندكى دشوار مينمايد ژوندون براى اززبان يوناني كرفته شده باشب البنكه براى خونندگان خويش دراين وشبيه به معنى فيته باشبد كهزماني ومينه كمك نموده باشد سر ازيس ميدان توسط آن احاطه ميشدولي يك هفته به معرفی هریکی از انسواع تعدالاددیکوااین گفتهرازردنموده واظهار سپورت بطور مفصل می پرازدتا می کنند که تینس از یک کلمه باشد دوستداران وعلاقمندانورزش فرانسوی یکی (تینیز) که گر فتن دررشتهٔ مورد علاقهٔ خودبه تمریس معنی مید ٔ هد وبازی کنان به هنگا م بازى به المديكر خطاب مينموداند ودرین هفته بازی تینس را به علاقمندان کر فته شد ه باشد و دو کلمه «لو ن» و (تينسس)يكي بو جو د آمد ه اند. تینسس امروزی در سال (۱۸۷٤)

می لادی در انگلیستان توسط یک صاحب منصب نظا مي بنا م «والتر و دارد ازچندین بازی مشابهفرانسوی (تری دی۔ یوم) «لانگیوم» (کو رت یو م) باامخلوطی از «تریگون» و (فویس) تینسی را بوجود آورده باشد واصلامعنى تينس بازی باتوب وریکت درمیدان سبزه دارميباشد ازين سيبب ناماين بازى دا «لون _ تينس» گذاشتند كهدرميدان سبزه زار بازی میشد ولی اکنون مختلف ، سرويس حمله ودف اعرا بطور معمول تهنس درميدان مخصوص بازی میشود که فرش آناز سندله «مخلوطی خست وگل زرد» باسمنت

حد اکثر مردم امروز بطورخلص ین بازی را بنام تینس یاد میکنند ولى ناگفته نبايد كذاشت اسمىكه «والر فلید» روی این بازی گذاشته تاامروز باقی مانده است یعنی لون

قهرمان آینده وزنه بر داری جهان

قهرمان وزن برداری اتحادشوروی

ادروسابقات وزنه برداری طانیلا راتوك گفت .

مرکز فلپین در سال ۱۹۷۶ وزنه بردار های اتحاد شوروی، بلغاریاو پولیند و بعضی ممالك دیگر اشتواك كرده بودند كهدر پايان مسابقات وزنه برداران بلغاريا موفقيت هاى شایانی بدست آوردند و آنها توانستند مدال طلا رابونده شوند، همچنان این گروپ برنده مدال نقره وبرونز نیز گریدند . از مدتی به این طرف گروپ وزنه برداری بلغاریا واقعادروزنه بردارى لياقت بيشترى ازخود نشان میدهند .

در سال ۱۹۷۶ بلغاریایی هـا توانستند موفقیت بیشتری کمایسی نما بند. وزنه برداران اتحادشوروى دراین مسابقات بدرجه دوم قسرار گرفتند وقهرمانان مشهور آن کشور كرينوف ورجنكويف نيزارآنشركت نموده بودند كهاو نتوانست وزنخود راحفظ نمايد ودومي نسبت جراحت کهدر اثنای مسابقه برداشت میدان

اکنون پیش بینی میشود کے اتحاد شوروی (داوید ریگی) کهدر مسابقات ۱۹۷۶ مدال نقره رابدست آورد وریکارددومرا در جهان قایم نمودقهر مان آينده جهان وزنـــــه برداری خوااهد بودو همینط ور واسلى الكسى قهرمان اتحادشوروى حريفان خودرا شكست وادوريكارد دومرا در جهان بست.

ودراين مسابقات يوليند مقام سوم را گرفت.

ورزشكاران اتحاد شوروى اكنون انتظار مسلابقه بين المللي سال ۱۹۷۵ را میکشند و کوشش دارند تامقام اول را از نزد وزنه برداران بلغا ریی بگیرند واین مسابقات د ر ماسکو بر گزار میشود .



ریلی ما ر تین تینس با ز مشهو ر ا مریکا ہے برتو ماس سمیت چکو سلوا کی غالب شد

بیلی مارتین تینس باز مشهور دایر است شطرنج با زان اتحاد توهاس سمیت تینس بازچکوسلواکی مقا ومت شدید رو برو شدند. § يىرو**ز** شده است .

بين المالى در هستنك واقع الكستان شده است .

امریکایی در مسابقات بین المللسی شوروی در مسابقات شانباشطرنج تورنمنت بینالمللی تینس بسسه بازان انگلیسی در سو مین رو ند با

دریك مسابقه دیگر ویلیم هار مسابقه این دو تینس بازسهونیم سن کرمان سابق شطرنسیج ساعت دوام نمود . در مسابقه شطرنج انگلستان برالبان پلانینو شطرنج كاميه المالسله النجاهمين تورنمنت باذ مشهور يوكو سلاويابي غالب

وزنه بردار بلغار يائي صفحه ٥٤

. 3



تابلو ئشب بى ستاره شهكاردوسته

بقلم شر مندوك

میگو یند شخصی نز دیك رسام كه (۸)است ویس. شبوه کارش کو بیسم بود رفت و گفت وايم يك تابلو رسم كن.

وسام گفت:

ـچه نو ع تابلو يي.

آن مرد گفت :

منبود کا می را رسم کن، که در آن م هزاران نفر باسپر وشمشير بجان هم افتاده السد، اسبها باشد و آدم های ز خمسی ار چیز دیگر که لازم میدانی .. اگر جنگ های تا پلیو ن را پیش نظر مجسم سا خته تابلو یی بکشی خو بتر خواهد بود.

رسام قبول کردو گفت :

_بسیار خو ب اما برای اینکار باید بمن وقت کافی بدهی. یك ماه بعد كهمشتری به دسام مراجعه کرد ودر مورد تابلو از وی ـ پرسید ، رسام گفت :

عنورهم در وردطرح آن فكر ميكنم ويكار (أعار تنموده ام أن مرد يك ماه ديكر نيزانتظار كشيد و خلا صه يكسا ل كذ شب يكسال مدرسام با خوشیحا لی بوی گفت:

اللو يي كه ميخوا ستى آ مــا ده

سرد که فکر میکرد تابلو ی زیبایی رابه دست مواهد آورد باخو شحالي گفت :

ـ لس عجله كن تابلو را بمن نشـــان

رسام تکه دا از روی تایلو بر داشت و

-ابحق حقدر قشنك است .

مرد به کاغل سفیدی که فقط بروی آنیك ١٨ يزد ك وسم شده بود خيره ماندويسا نعجب پرسمید :

اين جه است ؟

این عمان تا یلو یی است که میسی

-چطور نمی بینی ؟ اینیك شمهكار است _همين (٨) این (۸) نیست بلکه یك کوه است.

ودر عقب این کوه نبر دی در جریان ـ است گانمیتوان آنرا تو صیف نمود، اسب ها. آدم هابانیزه ها سپر ها شمشیر هاخود ولباس جنگى..

رسام که بیعو صله شد . بودگفت: _من که چیزی نمی بینم.

عكسجالب



از برکت سال ۱۹۷۰ بعد ازین ایسرادی خواهد داشت اگر ماهم پایب



سكال

ناچار

بااين

يدخ

مای بر

بلی چون دید هنری ند ار ی ... مین گفتم منظره که تو میخوا هی در عقب این _ كوه وجود دارد .

-آخر من از روی چه بدانم که در عقب

_تو که نمیدانی من برایت تشر یــــــــ كردم-

وديگرا ن... ؟

-برای دیگران هم خود ت تو ضیح بده. آخ كه بعضى أشخاص چقدر دير فهم اندوقطعا دید منری ندارند .

> این فکاهی معروفی است که برای نقاشان سبك جديد اوروپا ساخته اند و منبا جریانی که چند روز قبل اتفاق افتاد این فکا هی رابخاطر آوردم ، بخانه یکی ۱ ز _ دوستانم که مدتها خار ج کشور بسر می برد رفته بودم و قتی که ریش و سررسیده او رادیدمخیال کردم هیپیشده است ۱ ما پسانتر از خلال گب هایش فهمیدم که او (تبب هنر مندانه)دارد ودر خار جه علاوه ار مشغو لیت های دیگر بکار هنری نیسز پرداخته است وقتی که مرا دید با لهجی منغير اما مانند سابق دوستانه اش گفت:

اوه فلانی ... نمیدانی چقدر از دیدئت خوسحالم بيابيا تاكب بزنيم بخصو ص مي خواهم تابلوهایم را برایت نشا نبد هم.

اوه بلی. تو ازسا بق ذو ق هندری داشتی و بخصو ص کا هگا هی با مو یك نقاشی و رنگ ما دست هایت را کثیف میکردی..

مثل اینکه کپ های مرا نشنیده باشد

-آخ نمیدانی ...افسد و س واردهنو نیستی ونمیدانی که چه دنیای پهنا ور ی دارد... خوب بیا که تمابلو هایم را نشانت

دود کنیم

صفحه ۲۶

او لین سگر ت

را چگونهوچرا کشدید ؟

پر ندههار اهم معتادمیکنند!

اگر ازهر سکرت کشی بیر سید کے چکونه بهسکرت کشیدن عادت پیدا کرد ی. ساید به سختی بیاد بیاورد که اولینسگرت

بعد چند رسم خود رانشانم داد، رســـم مای عجببی بود مثلث ما مربع ما و دیگر شكال هند سى برنك هاى مختلف بمن گفت

چشما نم رابیشتر باز کردم تا در میان شکال هند سی ز نی را که او میگفت پیدا

> من که درینجا زنی را نمی بینم او خندید و گفت.

_بلی دیدن آن دید هنری قوی بکار دارد خصوص که تنها با دید من میتوانی ببینی .. ي همين اشكال در هم وبر هم را بشكــل نی می بینم . بعد بسراغ تابلو های دیگر ورفتم، همه از همین قماش بودند .. دراخیر ال تابلوی او جالب تر از دیگران بود.فقط كاغذى بود كه مثل نخته درسى مكاتبسياه

-بروی این کاغذ سیاه فکر میکنم برنگ منف میخوا هی رسمی بکشی .

اونگاه معنی داری بمن اندا خت چــون نكاه عاقل اندر سفيه وكفت:

ای ساده جان این خودش یك تا بلو ست، دیشب تمامش کر دم.. با تعجب

این تابلو است ؟

_نابلوی چه ؟

_اسمش را (شب بی ستاره) کد اشته

نزدیك بود که بق بق خنده کنم ولیدیدم که به اینصور ت بی هنر تر جلوه میکنم. ـ

اوه بلی.. واقعا شب بی ستاره -يست چه عالى وچه زيبا...به به .. بــــ الا كردى بااین تابلو مایت.

ضمن گفتگو با او بیاد یکعده اشخا صب افتادم که کلما ت را پهلوی هم درازوکوتاه چیده نامش راشعر میگذارند واگر بگوییاین چه نوع شعری است کجایش شعر است ،از خ کلوی آدم میگیر ند و میگویند .

انو که دید شاعرانه ندار ی چرا حرف مای بن ر گنر از دهنت میزنی ؟

راچگونه و برای چه کشیده است ولی این چیز مسلم است که خود سگر ت کشان نیز ازسگر ت به بدی باد میکنند و لحظات طولانی درمورد سگر ت بد کو یی مینمایند بعد در اثنای گفتار خو یش سگر تی را روشن می کنند و دنباله سخن را از سر میگیر ند. یکی از دوستان گرامی ام قصه می کرد

هنوز صنف یازده بود مومانند هر بچه درسخوان دیگر تو قع داشتم در جه بهتری کمایی کنم ودر صنف اقلا دو م یا سوم _ نمره شوم . وقتی که بچه های دیگر ازدرس خواندن خود قصه میکردند من بحر ف های شان گوش میدادم.

چند همصنفی ما که سن وسا ل شان ازما بزرگتر بود میگفتند :

سآغا دیشو قلبکی درس خواند یم ، چهار ينج صفحه راميخواند يم و چو ن خستهمي شدیم یك سكرت ميزديم وبعد با ز می خواندیم خلاصه بزور سگر ت خود رابیدار نگهداشتیم و بیست صفحه تار یخ را ازبر

این حرف های زهر آگین درمن تاثیر عجیبی کرد ، فکر میکرد م که اگر سگر ت بكشيم بيشس ميتوانم درس بخوانم ، همان بود که شب های امتحا ن یکا ن سکر ت دود میکردم ، ابتدا سر فه مرا می آزرد و لیسی

اف سگرت چقدر تند است

بقيه صفحه ٤٤

مصاحبة بانسرين انورزاد

تيم (ب) واز سه سال است كه به تيم كابل بدست آورده است . اول بالهسكتبال ليسمه مذكور شامل

سيورت گماشته شوند تادر ايام باستكبال وا رد است. جوانی بخوبی از عهده یك نــوع وی گفت: هیجانی ترین بازیهایشس وبين المللي موفقانه سمهيم شوند. وي از توجهات جد ی ریاست المسك در است بهتر شدن سپورت در کشور بخوبی بهبود بادله .

استواین کپ رالاز باز ایهای سپورتی نیز دسترسی دارد .

وی دو سال به تیم کودکان بعدابه اش درسال ۱۳۵۲ از پوهنترن

پیغله نسرین سر تیم باسکتبال آست و اکنون وی سر تیم میباشد. ایسه عاشیه درانی تابحال در تمام نسرین عقیده دارد که بایست مسابقات دختران کا بل اشتراك اطفال وخورد سالان از کودکی به ورزیده وبه تمام رموز وتکتیكهای

ورزش بدر آیند ودر مسابقات ملی درمسابقه با تیم لیسه زرغونه بوده کهدر نتیجه تیم وی موفق گردیده

وی عقیده دارد که ابتکار، حوصله یاد کرد و امیدوار است تاهرچه وروحیات قوی باعث موفقیت یك بیشتر وضع سپورت در کشهور سپورتمین میگردد موصوف در تیم منتخب معارف نيز شامل است.وي نسرین انور زاد دارای یككب به سیورت بد منتن علاقه و به والیبال

نسرین انور زاد



پسانتر عادی شد م بعد که شا مل پوهنتون شدم دیدم درین جا چو ن دختران نیز باما

درس میخوانند بایست در میان همصنفی میا خودراً مهمتر جلوه داد وبن ر گتر لذا مانند سچه های دیگر سگر ت کشید ن رادرخدمت

كاكه جلوه دادن خود كماشتم و همين ا ست که حالا به سگر ت معتاد شده ام.

مزفكر ميكنم آغاز سكرت كشيدن اكشر

جوانها شايد ريشه نظير قصه دوستمداشته

باشد و عوا ملی شبیه آن در سگر ت کشی

وقتی که این عکس را دیدم خنده ام -

گرفت. پرنده ای سگر ت بلب دارد (ببخشید

سکرت به نول دارد) وبا تبختر خاص ر وی

برف ما نشسته است، عكاس كه سكرت به

منقار او گذ اشته و عکسش راگرفته نمیدانم

چهمنظور ی داشته است شاید میخواست.

عکس جالبی بگیرد و لی برای کسانیکهمانند

من بفكر كشف عوا مل معتادشد ن مردم ب

درينجا با يست تذكر بد هم كه حيوانات

من ممكن است معتاد شوند يعنى معتادساخته

شوند.و قتی که ماکو چك بوديم يكسىاز

همسایه های ما زاغی رانگاه داشته بودکه

عمیحگاه از پیش وی فرار نمیکرد به هرجایی

که میرفت مانند کبوتر خانگی و دست آموز

زد او بر میگشت ، میگفتند او زا غشرابه

درین مورد نمیتوا ن از انسان کله نمود، پراوقتی که انسانها باو جود داشتن عقل

نکشا ف بافته تر بدست خود خویشتن رابه

دارو ها ویا مخد را ت معتاد میکنند و تیشه

بریشه خود میز نند چگونه میتوان آنهادابه

خاطر معتاد كردن حيوانات محكوم نمود.

ترياك معتاد كرده است .

سكر ت مى باشند ميتواند جالب باشد.

شدن شان دخیل باشد .

ترجمه : ج . فرهمند

حتى سردى شديد زمستان وطبقهضغيم ينخ نسيز ما هيگيران افراطی آبهای شمال امریکا را مانعشده نمیتواند .چه طوریکه درعکس دیده میشود ما هیگیران مذکورمجهز باوسایل ابتکاریی میباشند که ماهی بیچاره را در تحت آب نیز آرام نمی گذارند .

پس ازبرمه کاری طبقهٔ ضخیم یسخ ماهیگیر مجبور ساعات متمادی دادر هوای سرد وشدید سر ما به منظور به چنگ آوردن ماهی به سرمی برد. درین نوع سر گرمی ازطفل هشت ساله گرفته تازنان ومردان ساالخورده اشراك ميورزند. ور حقيقت يكنوع «ويكند» در ميدان سفيد يخميباشد.



بچه باخود میگو ید : «آیا آ نوقتخواهد رسید که ماهی هاراتوسط كراچي دستي حمل نمايم. نميدا نـمفعلاكه چيزي ديده نميشود ولـي حوصله ماهیگیری برای چیست ؟»

نوت: قزل آلا: نوعی ازماعی کوچك که بدنش خالهای سرخ رنگ داردو گوشتش بسيار لذيذ است .

زن خانه که اقتصا دی وپیش بین است حس اقتصادی وخواهش ماهی گیری به گو شش شعارمیدهد:ماهی به چنگ آفتد یا نیفتد ، ساسیج گرم بهتر ازماهی قزل آلادر زیرآبخواهد بود »

در گذشتهشاعر ...

شعر امروز چه اثر گذارده است..؟

انهضتی که ازقرن پانزده در ارو پا پس از رو مانتیزم و ((رنسانس) بوجود آمد خویش گردانید واین نهضت ((رواتیدرم)) جز «کلاسیسزم» چیزی نمود که با بودکه تبارز استعداد ها وطرز تفکر آ نان استفاده از روش ها وافكار يونان ورومقديم درسه بعد بوجود آمد بعدزمان ، بعد مکان وبعد موضوع وهنرمندان مجبور ومكلف بودند هنر وادبيات تشكيل ميداد . تابا پیروی ازین روش در خلق آلاا ر خوذ یگوشند. اما بابوجود آمدن مناسما ت تولیدی جدید ، شهر ی شدن زندگی افراد، انتقادی واجتماعی پابعیدان گذا شت با صفحه ۶۸

سوال دیگر بارویین چنین مطرح میکنم : واز هم کسسته شدن روا بط فرسودهاجتماعی که به نظر شمامکتب های ادبی امروز با لای قرون وسطی ،از سده ی مجد هم ببعــد نهضتی مخصوص در فرانسه وا نگلستان پدیدار گشت که باشعار : آزادی، برادری و برابسری مند مندان آن دوره را مجنوب تاثیر بس بزرگی وارد کرد که اساس آنرا افكار (اسكولاستيك) قرون گذشته در مورد

دراوایل قرن بیستم بایمیان آمدن مناسیات جدید اقتصادی دبستان بار ور (ریالیسم)

انعكاس راستين دوران...

نگرشی درجریان های ادبی و هنری كنونى بصورت بارز مىرساند كهرومانتين قرون گذشته اروپارا نمیتوان درآثارهنرمندان کشور مادید .

تا آنجائیکه آثار گویندگان کنونی ، نشان میدهد بصورت عمومی معیار (اسیتیتك)گذشته مطرح است که بیشتر پیروی از سبك های خراسانی ، عراقی وهندی مطمع نظر کویندگان

وامادر مورد شعر امروز ، باید گفت: : بصو د ت کلی گرایش به (دیالیزم) بیشتر است تا به (ر ما نتيز م) ١ لبت ناپختگی وعلم درك كلی «رياليزمی»كه به چشم مى خورد نميتواند كامل باشد .

عده ای ازشاعرانی جوانما بیشتر بهمحتوا می پردازند واز یگانگی فرم بامحتوا نا فــل

مى ماندند وعدة بامحتواى نهچندان (رياليستيك) بیشتر به شکل گرویده اند . از آنجاکه مکتب های ادبی اروپا هر کدام با اتکا به ایدلوژی وجهانبینی خاصی بوجود آمده است مانند : (سویر کسویسم) در (رومانتیزم) و (آبیز کتو یسم) در (ریالیزم) هستهای فلسفی این دود بستانرامی سازد ازین نظر می توا ن گفت: که پرداخته های هنری _ هنرمندان باهم مى تواند كه رومانتستيك باشد بارياليستىك به نظرشما شعر بطور كل وبالا خص شعر امروز باسایر پدیده های اجتماعی چه را بطه دارند... ؟

مسعر امروز باپدیده های اجتما عسی رابطه ی معنوی ومادی دارد امروز مادی ازین لحاظ كهشعر امروز عناصر مادى ساختمان خودرا ازجامعه،اززبان جامعه واز برداشتهای اجتماع می گیرد. بدون برداشتن ازنهاد مای ىقىە درصفحە ۋە

ژوندون

ودر زمستان



در شکار گاه روی یخ جای کا فی برای هر کس موجود است بشرطی که کالوری کافی جهت مجادله باخنك وجود داشته باشد .

صفحه ۹٤

شماره ۲۲

راستی عجیب است . جیب یالی

بصورت عمرمي حالا مود روز شده

است. من نمیگو یم در سر ویس ها

كسانى الد كه مانند جيب خود جيب

شما را می یالد و یا اینکه دربیرو بار

سینما ها جیب های شما در اختیار

دیکران قرار میگیرد نه .. نه من ازین

چیز ها اصلا هیچ سخنی نمیخ اهم

بگویم و حتی حاضر نیستم بگویم که

در حمام ها اگر فراموش کرده باشید

ته بول جیب تانرا به حمامی تسلیم

بدهید باز هم جیب تان از آن دیگران

است حتى اگر در بدل نمره ایک از

حمامی گرفته اید باز هم سراغ این

تو ته چوب بیکاره را دیگران میگیرند.

مرا به این سخن های پهلو دار هیچ

حاجتی نیست که بر زبان آرم. من

از خانهٔ خود از اتاق خوابم میخواهم



شوهر صرفهجه

گذارم. همینکه این نکته را یاد آور شدم همه تان میخندید و بیاد جیب خود میافتید که چگونه در منزل خود تان مورد چور و چپاول قرار میگیرد این جیب بر های ماهر و دلاور بعضی خانم های هستند که افکار انتیك آنان براین کار مجبور شان میسازد شاید آنها بگو یند اصلا ما مردان بی تر بیتی هستیم که پول خویش را دو دسته تقديم آنها نمى نمائيـم. درست شاید همینطور هم باشد ولی اگر ما جرائت دو دسته تقدیم کردن

پول را نداریم آنها هم نباید با یك دست ، محتویات جیب ما را بـــه

معاش را گرفتم بخانه آوردم و بادر نظر داشت تهذیب خانوادگی بدون آنکه جناب شان اطلاعی حاصل همه آنرا پیش روی خانم ریختم خانم هم انسان با نزاکتی است اگر من این حادثه را می نویسم برای آنست که با شما خرانند گان (مرد) درد دلی بنمایم . از جملهٔ معاشم بیست افغانی را برایم گذاشت تـ خرچ یك هفته خود را با آن تا مین کنم . من هم انسان مقتصدی هستم از اضافه خرچی بدم می آید . و یا بهتر بگویم حوصله اضافه خر چی را ندارم ورنه یگان سینما بادوستان

ورفقا میروم این کار را هم سعی می نمایم در او قات رسمی با همکاران عشف به تب ه شد ک عفج شدکتد آلمبرت شعبه ام بکنم زیرا بعد از آن مجبورم واو هم همينطور مي كرد دراستي خودم را بخانمم نشان بدهم . کار حسابی میکرد. و من هم که به بیست افغانی را گرفتم و بهجیبم سينما ميروم تنها نمى روم بادوستانم گذاشتم . نه ... نه آنرا در جایسی ميروم و لي حساب سينما فيفتي پنهان کردم درین چند روز وقت تراز فیفتی . لای کتابهایم را گشتم تـا خانه خارج میشدم و کمی ناو قت تر بیست افغانی که در مدت یك هفته بر میگشتم خانمم هرچه اصوار کرد ذخيره كرده بودم ودر عوض كرايــهٔ علت را توضيح بدهم كم شنيدم . يك سرویس پیاده گردی کرده بــودم هفتهٔ متواتر پای پیاده به دفتر می دریابم و لمی بجای آن پرزهٔ کاغذیرا رفتم و پیاده به خانه بر میگشستم .

خانمم هر روز در خفا جیب هایم را

می گشت و لی اثری از پول نمـــی

جنگی ماندیم و با هم کپ نمی زدیم

پس ازیك هفته به سراغ پول های

یس اندازم رفتم تا آنرا در جائی که

پنهان کر_ده بودم بگیرم وخود شا نرا

کند فلم تازه ای را تما شا نمایم.

همانط ويكه خانمم عادت داشت همه

روزه جیب هایم را تلاشی کند من

هم عادت سينما رفتن داشتم عادت او

بنایر میلش نبود و از مجلهٔ ژوندون

آموخته بود . زیراا دریکی از شماره

های آن نو شته بودند که « باشرهرم

چه کنم ؟ زوز ها میگذرد ویك پول

برايم نميدهد . ژوندون هم با كمال

همدر دی نوشته بود _ فرق نمیکند

از طرف شب جیب هایش راخالی

یافتم که در آن نوشته شده بود:

«عزیزم . گرچه نمیخواهم باز هم

روی مسایل مادی با تو صحبت کنم

يافت . روز او لي كه بيست افغاني ولی از کم خرچی و اقتصادی بودنت را در جیبم نیافت پرسید : پول ها تشکر می کنم . بیست افغانی ات را را چه کرده ۱ م . جوابی برایش نگفتم كرفتم بابيست افغاني هفته آيندهات وخود را به مطالعه مصروف نشا ن یکجا کردم وجراب جدیدی بهعوض جرابی که در اثر پیاده گردی شارانده داد م. بعد از همان روز اصلا هيي صدائی بین ما بالا نشد و گفتگو ئی بودی برایت خریداری نمودم . رخ نداد . من هم نمی دانستم چــه ميبوسمت . خانمت . امضاء اتفاقی رخ داده است . و لی هردو



يك دقيقه بكوش شما باشد منوتمكتوبى داكه هدايت داده شده سكرتس ال دوسيه مى آورد وخلاصة مطلب را بشمها ميگويم . صفحه ٥٠

ژوندون

عكسهاو مطلب ها

ترجمهٔ :س . باریك ازمنابع آلماني

ای

نانم

ودم

ىرا

ين



احت یاج همیشه مادر ومولداییجا د دارد . یکار افتاده ، کمترین سرو صدای از آنبلند نمی شود .

این سیها بعداز هردوساعت وارد بكايستگاه معين گرديده ،بيترى خودرا تبدیل میکند .محفظهٔ بیتر ی بزرگ آن طوریکه در عکسمشاهده میشود ،در قسمت عقبی بس قرار

موترهای بی صدا بی دودو بی بخار



شر تا امروز... تكنيك آ لـمان در اثر احتیاجات روز افسرو ن، بسه پیشر فتهای حیرت بغشی رسیده، برای جلو محیری از مصارف اضافی نفت، كارشناسان وانجنيرا ن مبتكر آلمانی دست بشیوهٔنوی درراه بهبود وسایل حمل ونقل زده اند ودر حقیقت احتیاحات روز افزون شا ن سبب ایجاد تازه شده است یکسی ازین نوآوریهای تخنیکی ، هوتر ویا بهتر گفته شود ،امنبوس جدیدی است که بدون بنزین (صرفبه بوسیلهٔ بیتری) بحرکت می افتد. هفت عراده ازینگونه بسیهای شهری عجالتاً دریك لین بیست كیلو متری (بین شهر های مو نشن وراین لند)

بوده است ،حتى ازآغاز پيدايشيس درلين متذكره ،سالانه بيش ازچهاد ميليون نفر رفت وآمد دارند وايسن گونه بسهای کم مصرف وبی صدا ،این احتیاج رابوضع مطلوب رفع

ششصدهزار كتاب

عطش المطالعة در ممالك پيشرفته نه تنها فروكش نكرده ، بلكه نظـر باحصاییه های دقیق روز افـزون شده است. جوانان اروپایی علی رغم وسایل فرا وان تفر یحی کسه با اختيار دارند ،مطالعه كتاب راهر گز فراموش نمي كنند .

باساس احصائيه جد يد، مطا بع انتشارات آلمان (بشمول بر ليسن

غربی) ازسال ۱۹۵۱ باینطر ف بیشاز ششصد هزارکتاب بطبع رسائیده است باین حساب پیمانه تو لیدا ت کتب خواندنی در آنجا از سال۱۹۵۱ باینطرف به سه چند رسیده و تاجاییکه معلوم گردید، از هرده کتاب، یکی آن بالسنة خارجي تر جمه شده است .

كمپيو ترانكشاف دهندةمدنيت

یک کمپیو تر برای ه شت هزار کشتی

عصر جدیدرا اگر عصر کمپیو تـر بخوانند ، تلقی بیجایی نخواهد بود، **زیرا کمپیو تر درهمه ساحات حیاتی ومدنی کشور های پیشرفتهٔ جهان** وظيفة حيرت انگيز وهر تبت عمده اى دارد .

در سلسله ساير امور انكشافي كهبو سيله كمپيو تر اجرا ميشود . اخيراً ازين وسيلة الموثر ونيروى بي سابقه ، در راه افزايش ظرفيت حمل

ونقل كشتى ها استفاده مطلوبي به عمل آمده است .

از کازالیکه ادر سالهای ۱۸۸۷_۱۸۹۰ در آلمان سا خته شده ودریای شمال رابه شرق وصل ميسازد ،سالانه تقريبا هشتاد هزار كشتى مسافر بری رفت وآمد میکند وازین رو این کانال صد کیلو امتری دایکیازداه های مصنو عی بحری کثیر ا لسفر مشتمارند كهزيادموردتو جهقراردارد. حهت بلند بردن ظرفیت آن، اخیراً یك دستگاه مجهز كمپیو تر ازطر ف زیمنس فعال گردیده و سهولتهایی راابرای حملو نقل کشتیهای اموال ومسافران (به تعداد امضاعف)ایجاد كرده است .

تازهٔ طبیعی خودرا بوسیله طیارهبه كشور كلباز (آلمان) فرستاد . باين حساب سالانه بيشتر از شهسمد ميليون مارك ازدرك صدور كلها بجيب مردم كينيا مربزد .

كلها به پرواز آمدند

زمستان اخیر با شدت بی سابقه اش ، نه تنها گلجهره های آلمانیرا افسرده ساخت بلكه كلهاىخوشرنگ طبیعی را از میان برد .

گلهای تازه همیشه مورد نیاز اروپاییان است .از بستههایمطبوع وعطرآ گین گلهای تازه ،هدیه های نفسى تهيه ميشود ودر محافل يادو بو دها، عروسی ها، ملاقاتهای خصوصی ، تولدات ، نامزد بازیها... پیشکش میشود . بنا بران ازیسن پدیده زینت بخش ومعطر ،بهــــر قيمتي مسير آيد حد همة فصول دامن دامن (بوسيلة طياره)بارويا سال استفاده میشود .

چون زمساتان اخير بهمه گوشه ها اثر گذاشته است، اروپای جنوبی همدر برابر تقاضاى روز افزوننقاط منجمد ارویای شمالی ، کم آمدواین



عرضه هاى نفيس ونازك محدودو محدود تر شد، تااینکه سر زمینن يوحرارت افريقا بداد اروياييانناؤك اندیشه رسید وگاهای تازهٔ خودرا سادر کرداند .

تقاضا های مکرد ادویا، بازاد گلهای تازهٔ افریقا راگرم کردوتنها «کینیا» در طول چندماه اخیر، هـر هفته ۱۲۰ تن از زیباً تریس علها ی

سر گر می ها

PARTIE OF THE PROPERTY OF THE

حدول كلما تمتقاطع

١- نصف مزد، چهار صد مين سالکرد و فات او تسجلیل شد،

۲_ واحد مقیاس مایعات درطب، مقابل خير، كلمه تاسف، حرفنهي عربی، خشك (پشتو) ... در كلرخان عطر است در گل .

٣ حرف اشاره دور، نفس،حيوان شوخ اسب او (پشتو) ، از جمله پوشیدنی ها، (پشتو)، سرك میان خالى، نصف ژاله، امروز (پښتو) . ٤_ باج جفاء ازماه های عیسوی یکم، از جمله فلزات گرانبها، هنر

وربى هنر ، از جملهٔ درخت هاكسم سایه دارد ثمر ندارد .

اثری از فر دانس کا فکا، ازمخترعین امریکائی، بالیدن ، یکه حرف مکرر، ٦- مادر عربي، مقابل صبح، از

٥_ معكوس لر است، لكهاى كه شعرا دروصف آن سخنها گفته اند،

آمدنی بهار، متل معکوس . ۷- از مهره های سطونج از پرزه ج تميكر سكوب ،خزنده است، ماضی گفتن، زانوی شکسته

٨_ از خدا خواهيم توفيق اثری برجسته ازجك لندن، احصائیه از فلمهای هندی .

4 9

۱۰ ـ پرورش بی آغاز وانجام ، نام يك مخترع .

١١ - خودم .

۱۲_ معکوس آن از غده های داخلی انسان است، سینما ی بیسن اثری از او هنری

١٣ حرف ربط ، از آلات دهقاني. ۱٤ از جمله ادویه یو نانی، نقصان، با افزو د ن یسب ک حرف نسبت در آخر این نام، کتابمجالس

> النفايس از او است ، ۱۰ اشك درهم ريخته .

١٦ موا ظبت ميكند، اثرى از ٦ سمبل باريكى ، باز داشتن،

١٧ - صرف ترديد، لام نا مكمل، باآن یك عدد را یکجا كنید تا اثری از ژول ورن فرانسوی گردد .

۱۸ کورخود مردم ، کتاب ازابو ریحان بیرونی در ریاضیات در آشيز خانه يافت ميشود ولي ديگر فرانس. نيست، كمياب .

۱- از گرا نبها ترین سنگهای جهان، ازبزرگترین شعرای افغانستان. ٢ - سفر ميكند ، ضد قبو ل ،

ضمیر سوم شخص از حرف اشاره، آنور مال بدن، اثری از آنتوان چخوف ماده حیاتی .

> ٣- كتاب ابو سعيد عسبد الحي از ابن سينا کردیزی در تاریخ، از ولسوالی های

> > ٤ - كباب نامكمل، مركز اطريش، ٥_ با افزودن يك حرف به آخر آننام عالم فيلسوف كشور مااست.

سایه (عربی) .

٧_ ازجمله خوردنی هاست رفيو سوزن، ستا ره نا قص ، اگر حرف آخرش تغيركند برنده جايزه ادبيات نوبل ميگردد .

٨- از امراض جلدي، وي . ۹_ پدر رستم، اثری از اناتول

١٠ لجاجت عاميانه ، از حروف الفيا ،

۱۱ ـ درد (عسربی) مسور بسی پا اعتراف قانع شدن .

۱۲_ ناامیدی، زهر است .

۱۳ عددی است، یکی ازاعضا ١٤ لباس پر ند گان، اثر فلسفي

۱۵_ نوعی از تاریخ ، مکتشفیر انگلیسی .

١٦ - كلمه مثبت (پشتو) .

۱۷ ـ غزل بی سر، مرکزیك كشو ارو پائی .

۱۸ نوع ازرنگ امار پخته است، در وزه پشتو ، یك حر ف نا قص از

١٩_ از مخترعين انگليسي . ۲۰ درد بی سر، جمع شو ت.

۲۱ مجله محبوب کشور، باغ

٢٢ معكو سش شتر است (در زبان پشتو)، از جمله یر ندگان، حاصل لبلبوی قندی، این نیست. ۲۳ پرنده بی سر، دریافت آن وظیفه بینی است، معکوسش نوعی از چوب است .

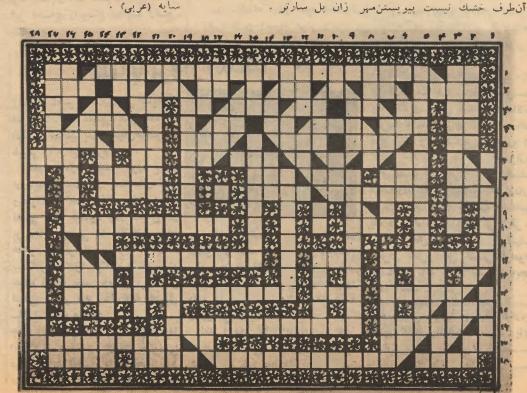
۲۵ ـ دو پانزده، زینت دسترخوان ازمیوه های مناطق گرم سیر، جدول بی مقدمه، هنر (عربی) .

۲۵ حرف شماره پشتو، از آن طرف كهنه نيست تكرار يك حرف، علامت معقول صريح .

٢٦ لباسمرده، خواهش، شاده،

۲۷_ از برندگان جایزه نوبل در صلح، مقابل ماده ، .

۲۸ شاعرودرام نویسونویسند ومتفكر بلژيكى .



ابازی آموزنده

این بازی را به فر زندان و نو باو گان خود یاد بد هید وآنهارا به تمرین نمودن تشویق کنید بعقید هٔ متخصصان تعلیم و تر بیت، تمرین این بازی برای پیشر فت و تو سعهٔ سواد مبتدیان بسیار مؤثر اسد. اساس بازی این سوال است:

باچار حر ف (یا بیشتر) چندکلمه می توانید در ست کنید؟ این چهار حرف عبارتستاز مثلا (أبدر) ياچيزديگر .

جواب را باید طرف مقابل که ممکن است پسس یا برادر شما با شــــــد يبدا كند، البته حروف، نظر بهموارداستعمال آنها در كلمات، همكي یکسان نیستند، بر خی بیشتــــوبعضی کمتر بکار بر_ده می شوند. طرف مقابل شما باید کو شش کند تابه اندازهٔ نصا بی که خود تعیین کرده است کلمات از همان حرو ف تر تیب بدهد، اگر توا نست بیشتر پيدا كند مربوط به موا فقة شماست كه قبول ميكنيد يا خير، اما اگر نتوانست به تعداد هر كلمه كه كمتر بياورد يك امتياز از دست ميدهد.

طرف مقابل شما بعد از اطلاع بر حروف معين شده ميكو يسلد « ۲۰ كلمه » وشما از او ميخوا هيـدتا كلمات را ذكر كند و يا اينكـــه شما میگویید من ۲۱ کلمه می آور مواو یا زیادتر میکند یا قبول مینماید كسى كه بايد الفاظ را بسا زد بدين تر تيب شروع ميكند.

ابد، باد، بد ، ابر ، باد ، بر د ، درب، در، داد، داد، داد، بابا ... فرض میکنیم شخص متعهد، د رهمین جا تو قف کند و نتوا ند چند کلمهٔ دیگر بیاورد، درین صبو ر ت به تعداد کلماتی که کمتر آورده است

امتیاز از دست میدهد. گاهی می توان موا فقه کرد که حروف تکرار شود درین صو ر ت كلماتي چون برابر، بـرادر، بردبار وغيره نيز قبول ميشود.

اعدادحالب

اعداد ذیل این خا صیت رادارند که اگر آنها را سر چپه بنو یسبم حاصل ضرب آنها هم مقلوب خودشان می شود. مثل اینکه تصو یسر آنها در آیینه دیده شود.

TX FI = AT LN = ILXL TIX. TT= SVT TV4=TTX11 TTIXTIT= 5190T TO 915=TITX ITT

برای پیدا کردن این قبیل اعداد قاعدهٔ معینی در دست نیست از ضرب عدرهایی که هنگام ضرب کردن رقمهای آنها اعداد بزر گتر از ۹ را حاصل میدهد، با ید خود داری کنند.

معماىمنظوم

به اسم بابر

كو يندة اين معما مو لانا جا مى است. برآر از قاف تا قاف ای صنمنام قبا برقد تومی دوزدایام آیا می توانید از بیت فوق اسم بابر را استخراج کنید؟

آ ياميشاسيد ؟

این نو یسندهٔ بسیار معرو ف فرانسوی. ١- درسال ١٧٩٩ مسيحي دريك خانواده متو سط الحال بد نيا آمد. ۲_ تحصیلات مقد ماتی وی بسیار کم بود و بیشتر دوران کود کی را مه کار کردن گذرا نید.

۳ در آغاز جوانی به کــــار نویسندگی پر داخت و لی نو شته هایش همه با شکست رو برو شدولی او هر گز نو مید نشد و به کار

٤_ چندی بعد آوازه اش درهمهجا پیچید و یکی از بزر گتریــــــن نو یسند گان ارو پا بشمار رفت.

٥_ و فا تش در سال ۱۸۵۰ دخداد٠

۲- از آثارش «بابا گـوريـو» ، «چرم ساغـرى» دختر عـمو پـت و «زنبق دره» بسیار شهرت دا رد وبهزبان دری هم تر جمه شده است . مهارت او در تر سیم قیا فه ها، نشان دادن خو یها و تجزیه وتحلیل احساسات واند یشت ها است آیابااین نشانی ها می توا نید او ر ا

جواب لغز منظوم شمارهٔ گذشته انار است. جوب سارق كيست؟

جواب تكميل اشعار

۱- آسودگی ، مو جیم. ۲_ وقت، گرانمایه ٣_ ديوانگي، خبري

٤_ دوريم، سفر ه_ دهند ، رفتن

اشخاص و ا رد به این تر تیب آمده بو دند: کلاگ، سو یلتز، فو رز، دانتش و فلیپ که این آ خری صاحب خانه بود سارق فليپ است ك پولهای خود را از دست داده بو د وميخوا ست از بيمهٔ انگشتر خو د استفاده كند.

نام این سیاره چیست؟

میدا نید که نو یسند کان کتب قدیمی هیلت، تعداد سیارات را مطابق عقیدهٔ قد ما هفت میدا نستند که در آنجمله آفتاب وماه را نیز بشما ر مي آورند، بعد ها كه معلوم شــدزمين مركز عالم نيست و سيا رات به دور آفتاب حر کت میکنند وماههم کره ایست تابع و درمدار زمین، توجه دانشمندان به ستار گانبیشتر شد و دوسیاره بنام اور انوس وتبتون كشف و بر تعداد سيا را تمنظومهٔ شمسى افزوده شد.

اما در ۱۳ مارچ ۱۹۳۰ مطا بـق۲۶ حوت ۱۳۰۹ ، لول منجـــــم دانشمند امریکایی به کشف سیار هٔ دیگری مو فق گردید که نور شـــــ تازمین در مدت شش ساعت و هفت وقیقه میر سد ومدت حر کت انتقالی آن به دور آفتاب تقریبا ۲٤٩ سا ل زمين وقت ميخوا هد ويك قمر نيز دارد که حرکت آن به خلاف دیگراقمار نظام شمسی از شرق به غرب می آیا میدانید نام اینسیاره چیست؟

باز هم ۱۰۸۹

از این اعداد نیز عدد ۱۰۸۹ را

مى توان بد ست آورد. V70 773 AVT 730

305

شما هریك از اعداد سه ر قمی فوق را معکوس کنید و معکو سش

911

را ازاصل آن تفریق نما یید و باز تفاضل آنرا معكو س نموده ا صل و معكوس تفا ضل را جمع كنيك. حاصل آن عدد ۱۰۸۹ می باشک

٧٦٥
٥٦٧
191
191
1.49

صفحه ۲۰

شماره ۲۲

حرف دبيات

اناتول

ــیپا

خوف لسفي

كشور است ص از

باغ

دگان، بت آن

نوعى خوان، جدول

ز آ ز حرف شاده،

يل در

ون

خواهم خرید) بخصوص از پر ستارشفاخانه شنیده بود که در فرو شگاه ما اشهای ارزان قيمت هم پيدا ميشود واين مطلب اند كياو واخوشخال سا خت ناكهان باز آوا زي را _

_ شروع مى كنيم ... يك دو .. سه . به تعقیب آن آواز ناتراش ونا خراش ماشین رقرد ر گوشش طنین انداخت اکنو نسر انهابه مود (بلك جون) كه شماره آن ٤٥ بود الدقيجي ميشد اين مود را حيات ژور ي از مجله مودينام (لوشوانتيم) اقتباس كرده بودند حد دقیقه بعد باز صدای تو نف بلندشدو سروصدای مو قتا خا مو ش کردید .در ین قسمت بو بی یکی از سلمانی هانمره زیادتر گرفته بود میا ت ژور ی بد قت عقب گردن واطراف گو ش های هر دو مد ل را مالحظه مردند تاکدام سلمانی آنرا خو بتر برسزده وياك نموده.

اعلام کننده مسابقه صدا کرد : عملیات مدی، بیرنگ سا ختن مو ی وشکل دادنآن به به دو د کور سار).

ازبس ممه بر میجان آمده بودندفرا موش کردند شماره این مود را تذکر بد هند. هنوز حرف اعلام كننده تمام نشده بود كه هر دو سلمانی مایم غلیظ و جسینا کی را برو یمو های مودل های خود ریختند . دگنادی پتوف، تاخواستاعتراض كند و حر في بزند، سلماني بام دو دست بدو ظر ف سر ش فشهار دادو محنگ زدن در ما ها یش شرو عکرد، این وضع برای گنادی طا قت فر سا بود. اماتجمل ناپذ پر تر عملیاتی بود که بعدا شروعشد. سلما نی عقب گرد ناو فشارداده سرش را بروی دستشوییخم نمود وآبداغرا اللای مه های او جاری سا خت ،سیس شانه را بر داشته بشکل طا لمانه مو های اورااز پیشرو به عقب واز عقب به پیشرو و بعد

مسا بقه

بجناح چپوبر عکس آن شانه نمود، گنادی فكر ميكرد ك بايد تمام مو هايش از بيخ رربشه کنده شده باشد ،و قتی که به آیینه نگاه کرد دید مو هایش سفید شده، تصبور نمود که بالای کشتی سر یع السیر ی کاپیتان كشتى هدايا ت لاز مه راصادر ميكند ، فقط دوربینش کم بود.

هیات ژور ی مر کدام با عجله به نمره دادن سلمانی ما مشغو ل شدند . کا نکور بشکل هیجان انگیز و بی سابقه ای جر یان داشىت.

صدای اعلام کننده بلند شد .

مشکل دادن موی به مود تیدی .. یعنسی قیچی نمودن پیکی بشکل بچگانه یك ...دو

پرو شیف و بو بی یعنی هر دوسلمانی مانند كار كنان اطفاييه بسر عت مشغيول كارخود بودند كا كلى قبيعي، كا هي شانهو ماشین بر قی و کا حی سا مان دیگر خودرا برداشته به مو های مودل ها ی خود چنگ

ازسا لون آ رایش زنانه که در حیداد سالون قرار داشت آ رایشگرا ن و حسسی مشتری های شاندرحالیکه (بی گـدی ها) بهمو های شان بود برای تماشای مسابقه آمده

اعلام کننده صدا کرد:

عملیا ت بعدی ، بر گر داند ن ر نگ اصلی مو ها و (بو کلی) نمود ن آن به مود میشیل ژانی ..یادوسه شروع..

باز هم بو تلهاته وبالا شد دستمالهاترو

خشك شد آب شير د من ماي دستشوي ما جاری گردید و صدای ماشین آلات سلمانی ها درسالون پیچید .

PRINCIPLE DE ANTONIO DE LA CONTRACTOR DE

سپس مود فرانسو ی (کا لیپسو) آغاز

ماشین ،شانه، برس وبازهم ماشین بکارافتاد درينوقت بر ق قطع شد وما شين هاي برقي ازکار افتاد، هر دوسلمانی از ماشین های غير برقى كار كر فتند با لاخره مر حلي نهایی مسابقه اعلامشد.

_تراش کردن سر به مود(درو نمودن _ علف كانادا) شروع...

خلاصه پروشیف در کانکور میذ ک بر ندوشد، هیات روزای دست او رافشردند و هر کدام دوی تبریك میگفتند. او بی سلمانی ایکه شکست خورده بود غمکین و نارا حت بالای یك جو كى نشست و شروع كرديه تراشیدن ریش خود. سرهای مردو مودل بکلی تراشيده شده بود مودل اولي شروع كرده بود به چشم چرانی و شرین زبانی همراه زنانی که از آرایشگاه همجوار برای تماشا آ مده بودند. در ینو قت صدایی از یك گو شه

رسيدم ... و لي تقصير من نيستسرو يس های بر قی برای چند سا عت از کار افتاده بودند و من مجبور شد م بایای پیاده خودرا به اینجا برسانم... آیا سیار نا و قیت

همه متو جه مردی شدند که مو های فراوان

وژولیده و ر یش انبو می داشت همهازدیدن اودچار تعجب شدند، رئیس هیات ژوروی از او پرسید :

_ببخشين أقا.. شما كي هستين وچهمي پرسین ؟ آنمرد گفت:

ــمكر قرار نبود درينجا مسابقه اىصورت

ــچرا ... همينطور است ..

_درابحیث مودل انتخاب کرده بودید، نام من منول دو دو ف است ، بفر مایید اینهم

رئيس وقتو كه مكتوب راديد بطرف گنادی که هما نطور خا مو ش در چو کسی مسابقه نشسته بود رفته گفت :

_پس شما که مستید و چه نام دارید؟ درینو قت گنادی به مشکل خود را دورداد سرش عر ق کرده بود ودر برابرچشمانش امواج آبی زنگ بحر در تلاطم بود واشکال غیر معنی در میان امواج می رقصید ، گوش اوصرف صدای امواج بحر رامی شنید. گنادی بانخره عجيبي بطر ف منو ل دو دو ف واقعي که ریش و سر رسیده داشت نگاه کرد، _ آشعه آفتا ب را که از پنجره بدرو نآمده بود تصور نمود آفتا ب سو زان جزیره ۱ یست که کشف نموده .. وآوازی ازگلویش خارج

او .. مه .. او مه .. بابالو لو .. بابالولو

بعد بلند خندید ، باخو شحا لی صدا

_ میکلو خوماکلی.. دریا نورد معروف.. وهما نطور خندید ه از سا لو نبرآمد.

عكسحالب

اسيهابهم تعارف می نمایند؟

خير-هنرسوار كارانومهارت

عكاس را تمثيل مي نمايند



برای جلب تو جه مها ر ت کافی



هر كدام شان به چال مخصوص شان احساسات و عواطف هركسررا راذخيره ميكنند . رای دستیابی به پول چنگ میز نند

بهو تان ٠٠٠

مهاراحه یا خانواده آن خواهد بود تاسال ۱۹۶۳ تعـداد خارجيان و سیاحین در بہوتان خیلی کم بود که جهت ر هایش آنهاچند عمارت کوچك در اطراف قصر مهاراجه در پنا خا اعمار گردیده بود که گنجایش صرف پنج یاشش نفر را داشت .

اكثرا اهالى بهوتان لباسهاى لمبود تبتی داشته، رنگهای شوخ ومقبول را خوش دارند که بیشتـــر نارنجی و زرد را انتخاب میکننے پوشیدن لباس ملی خود را دایما احترام كرده بندرت واقع خواهدشد تاكسى را ملبس با لباس بيكانه ديد. زنان درین کشور مانند هندیها مو های سیاه و چوتی های درازی دارند . زیور نزد آنها خیلی ارزش داشته ولو که کدام پنا هگاهی هم نداشته باشد و لو زيور كافي بايد داشته باشند که کوه ها علاوه بردست دربند پا و طوق های نقره یی بزرگی بگردن دارند . زنان همردیف مردان در حيات اجتماع حصه گرفته وما ننه سيورت ملي و عنعنوي بشمارميرود مروجه بهو تان تيكخوك نيز مـورد مردان بهعین مرتبه و مقام میباشند

شماره ۲۳

الماى حرفوى باکتابچههای بانك

خود در صفحه آیینه دنیا را جع به گداهای حرفوی و کتابچه های بانك شان رایور مصوری را نشو نموده کهاینگ به اختصار عصاره آنرامسی گداها دارای یك فامیل بزرگ هستند که اعضای فا میل هر کـدام شان روزانه به اشکال مختلف برای پو ل پیدا کردن بیرون میایند که قیافه های گرد آلود واعضای بیستر شد ه ودر بانك پول های جمع آوری شده

هر کجا بیرق سفید مذهبی شان در

یلهای که از شاخه ها و پوست بانکی

تهیه گردیده جاده های مذکبور را

سهم و صل میکند که دراز ترین این

نوع پلها به هفتاد متر میرسد.

بهوتانی ها مردمان خیلی قــوی

مواد طبیعی ، غذای برنجی ، آر د

ارزن، مسکه و پنیر سبب میشودکه

بشری۱۰۰کیلو را در پشت برداشته

سفر چند روزه را بییماید. بهوتانی

در کشوریکه تخنیك سیر ابتدایی

خودرا می پیماید مردمان آن از هیچ

گونه زحمت و کاری دریغ نمیسی

وعضلاتی جهان میبا شند حیا ت در

مجله بو نته دریکی از شمارههای تحریك مینماید ،در حالیکه گداهای حرفوی با کتابچه های بانکی خود أروت قابل ملاحظه را بدست آورده اند ،وحالا تفكيك گداهای حر فو ی از گدا های مستحق کارمشکل است زیرا وضع ظاهری گدای های حر فوی از کداهای مستحق خرابش است، سابق گداها پولی راکه جمعمیکردند دربین تو شك های كهنه ومندر س ذخيره ميكردند اما حالا بعداز اينكه پولرا جمع كردند نزديك شاميك تن از آنها لباس قشنگ را پوشیده



حالت ظاهری اش به گدا می ماند ولى درانديشهاش ودرعمق انگاهش؟

بعضی از آنها مانند تبتی ها دارای می پر دازند در هر قریه شکار چی چند شو هر میباشند . مردم بهوتان خيلي ديندار ودرقله ودر يكي از روز هاي هفته بهم مسابقه

ماهری از تیر و کمان و جود داشتـه های کو های شامخ یاد گار ومجسمه میدهند تا در بین شان بهترینوماهر بودا را تراش و نصب کرد هاند ودر ترین انتخاب گردد .

درین اواخر بهوتان بفضای خارجی امتزاز است دره ها و قله ها توسط خویش وجهان ملتفت شده نمایندگان خود را بملل متحد فرستاد، بهوتان یکی از قدیمترین کشور همای ديمو كراسي آسيا بشمار ميرود، از معتبر تا گداهم به لباس های ملی خویش ملبس و کمر بند های زرد و سرخی به کمر دارند . معارف شکل لابلای کوها ، و فضای آزاد تغــذیه بهتری را بـ خود گرفته و شداگردان خیلی کو شان اند و دو لتحتی الوسع كوشش دارد بدون كمك خارجیان این پروبلم را خودرفع کند بهمین اساس در ظرف سه سال اخیر ها هر شغل و پیشه ایکه باشد با ۱۵۰ مکتب تاسیس گردید .درمکاتب پیشانی باز استقبال میکنند ازاینرو پهلوی زبان ملی ، لسان انگلیسی نیز تدریس میشود با آنکه بسیاری از شا گردان موتر و ماشین راتا حال نديده و لي با آنهم در مكاتب جد يد ترین طرق ساینس و اجتما عـات اطفال شان از سه سالکی بمشسق تدریس میشود . با آنکه روپیه هندی وتمرین تیر اندازی، تیر و کمان که مروج است و لی در پهلوی آن پول

چلند قرار دارد که مساوی به پنجاه پیسه میشود . بهو تان از کشورهای خیلی عقب مانده و عنعنوی جہا ن

ожие с одте напринения на принце п



رئيس تحرير : محمد ابراهيمعباسي مدير مسؤل عبدالكريم رو هينا معاون : پیغله راحله راسخ مهتمم: على محمد عثمان زاده . يلفون دفتر رئيس تحرير ٢٦٩٤٥ نيلفون منزل رئيس اتحرير ٢٢٩٥٩ تيلفون دفتر مدير مسوول ٢٦٨٤٩ تيلفونمنزل مدير مسوول ٢٣٧٧٣

سوچبورد ۲۹۸۵۱ نيلفون ارتباطي معاون ١٠ تيلفون منزل معاو ن٢٠٧٠ ع مديريت توزيع ٢٣٨٣٤ آدرس: انصاری وات

وجه اشتراك: درداخل کشور ۵۰۰ افغا نی در خارج کشور ۲۶ دالر . قیمت یك شماره ۱۳ افغانی

صفحه ٥٥

انسان مترقی امروز ، غالباً بوسیله در وانه بی بال در فراز فوجی با مدن در جستجوی طریقه در وانه بی بال در فراز فوجی با های جدیدی است تا آرزوهای دیرنه پرواز بدون ماشین

جان سپردند . گدی پران مخصوص استفاده کـرد ابزار پر واز آن مجمو عا ۱۶ متـــر که بوسیله موسسه ناساقبلا برای مکعب میباشد. پیلوت یا راننده آن بر گشتاندن وانتقال کیسو لها ی روی یك گاز كه ازفلز نازكیساخته فضایی، بصورت خیلی فنی و مستحکم شده در امر کز ثقل گدی پران نصب

شر را کهدر آغاز خواب وخیالی بیش نبوده است، برآورده سازد. این تحقیق ها وبد نبال آنایجاد و ابداع ونو آور ی مختص بمسا یـل بزرك علمي واجتماعي نيست ، بلكه

درساحت تفریح و سپورت و خوش

فايستى نيز سعى شده ابتكاداتي بعمل

آید واینك می بینم که ازدو

سال باینطرف خیالات یا کسی اذ

كشتگان تاريخ بنام ديدا لو س و

يسرش ايكاروس كه بحسرتمردند

، بوسیلهٔ مرد ۲۷ سالهای بنسام

«میك هار كر» عملی شد و توانست

بو سیلهٔ یك «گدی پران» بزرگازیك

ارتفاع ۳۸۰۰ متری بزیر آید .

میك هار کر کهاز پرواز های مکرربا

وسایل ماشینی به ستوه آمده بود،

البخواستهاانند يرنده آزادهاى درهوا

سرواز آید... نه آنگونه پروازی که

پیشینیان بال مصنوع بر بازوا ن

بستند وهنگام سقوط، گردن ودست

و پای شان شکست و نه چون دو

برادری که در راه ساختمان طیا ر ه

ساخته شده بود . ایس اژدهای میك هار كر برای این منظور ا ز مصنوعی ۲۲ كیلو گرام وزنداشته ودر صورت لزوم مسير پرواز گدی

گردیده است، می نشیند . پرازرا میتواند با فشاریکه بعیویا راستآن وارد نماید ، تغیر دهد.

نخستین پر واز میك ها ر كـر

بو سیله «گدی پیرا ن بز رگٹ از فراز قلهٔ یکیاز بلندترین کو همای آلمان که ۲۹۹۳ متر ار تفاع داشت، صورت گرفت .وقتی هارکر دردرهٔ «ايروالد» بسلامت فرود آمسد ،از خوشحالی میرقصید و یکیازآهنگها رابا آواز بلند میخواند ،زیرا کسی دیگری قبل ازوی بچنین افتخاری دست نيافته بود .

بعدتر یکسلسله پروازها را به همین روال در سویس ، بعددر فرانسه وسیس در جا پان بع مل آورد ومخصوصاً با پرواز بوسیلهٔ ایناژدهای بی یال وبیدم و ایسن پرونهٔ بیبال ویر، ازقلهٔ ۳۷۷۹متری (فوجی یاما) ریکارد شکستناپ<mark>ذیری</mark> قايم نمود

بعد مدارسی در نقاط مختلف اروپا تاسیس شد و میك هاركرتوانست معلومات وتجارب خودرا در رشت هوانوردی بوسیلهٔ گدی پـران در ارتفاعات بلند، بديگران انتقال دهد وامروز تعداد زیادی از سکی بازان شوقی وحرفه ای باستفاده ازیــن تجارب، آزادانه بهوا پرواز میکنند.

> or is calculation and the contraction and the contraction of the contr د ۷ مخ پاتی

> > دبایز پدروشان

په څلورو کتيگوريو ويشلي وو ، مقالی ډير ابتکاری جوانبهم درلودل اوهغه داچه دروښان او يا هغه ته ورته یو شمیر نومورکی آثاریی هم معرفی کرل، پهدی لیکنه کی دبایز بد په آثارو کی سر بیره پر خیرالبیان مقصود المومنين ، صراط التو حدد، حالنامه، فخرالطالبين، واجيدي شلوك او مكتوبات، خوريان هم داولفكيرو مشهور انگریز له قوله دبایزید پ آثارو کی ښوول شوی، اود اطلاعاتو او کلتور دوزارت یه خطی کتابخانه کی دبایزید روشان روه نومور کی رساله چی تر او سه یی هیچیری حُرك نهؤ معرفي شوه .

اویه روښان ډوله آثارو کی هغه منظومه خطى رسالهجى ديستو ټولني یه کتابخانه کی خوندی ده هموسوول شوه، اومفضایی خبری پری وشوی، صفحه ۲٥

همدا رنگه دبایزید دپیروانو، ارزانی يوشمير داسي آثار يي څرگند كول چى چايى نوم نەۋ اورىدلى. ددولت لوانهی ، میرزا خان ارمر ، کریمداد رو ښانی، قادر داد، علی محمد مخلص ملاعمر، وركزي روساني او نصر الله روښاني پهآثارو ييهم خبري درلودي او ورسره بی دروسانیانو رو شمیر داسى صوفيانه حلقى وښوولى چى دښاغلی لیکوال په تحقیق کې او چت معیار تری ښه څر گندیده . ددریمی غوندی ورو ستی مقاله « روښانی نهضت اود هغه دماتی او پر مختگ عوامل» تر سر ليك لاندى دښاغلى عبدالباري جهاني وه، چي ده پهخيله مقاله کی وویل: «روښانی نهضت و كروندگرو يوداسى نهضبتۇ، چى له يوى خوا فلسفى ار زښت لرى، او له بلی خوا چی یوه پیری روانؤ نوځکه ممتاز مقام لری، یه دی مقاله کر آ ددغه نهضت دپرمختگ شرایط اوه ماتى عوامل و يخيرل شوىؤ .

=

سهای

اری

ىترى

و یا_

بازان

كنند

موجوداتيكهمنيع عاطفه

در بارهٔ معاش ها هوار ش که مبلغ ۱٦٠٠ افغاني است رضا يتش ر ١ اظهار كرده و گفت خو شو قتيم ازینکه درین محیط که ما کار میکنیم حقوق مساوی به زن و مرد قایل شده

نفيسه دختر يست گرم وصميمي اما اندكى محجوب. وى كه هفتسال است در فا بر یکهٔ نساجی بگر ا می کار می کند خیلی آرزو دا رد مکتب بيا موزد .

مگر بخت با او سر نا ساز گاری

گر فت همه آرزو هایش به یاس مبدل شد درس ومكتب رااز او گر فت واو را به خدمت در فا بریکه كشانيد.

او دختر یست نیمه با سواد و چیز

ونظرش را در قبال تجلیل از سال بين المللي زن چنين گفت:

در کشور ما که نهضت زن بهعزم واراده رهبر ملی ما که در آن ز مان تصدی مقام صدارت را دا شتند روی کار آمد واکنون می بینیم بار دیگر

بقیه در صفحه ۲۲



یکتن از کار گران جوان عقب ماشین تا په مصروف کار دیده می شود شماره ۲۲

امیدوار است ثابت نماید، که با داشتن چندین نمونه ازاثر« آ هنگ صدا» شخص مجهولي موفق خواهد شد، شخصی را ازبین میلو نهانفر على الرغم آنكه آواز خوب تغير بدهد تشخيص وتميز رهد ،. كزستا علاوه ممكند كهقبل از تطبيق اين پسروژه می بایست نمونه های زیادی ازصدا

راتجز به وتحليل نمود . «اثر آهنگ صدا» را ريستر و گرا م صوتی نا میده اند هر چند در ظاهر «اثر آهنگ صدا» را ریستر و گر م صوتی نا میده اند هر چند در ظاهر بسیار شگفت و عجیب می نماید اما

علايم ملكور اشكال اساسى راهويدا می سازد که نسبت به گوش بهچشم بهتر محسوس است .

دیگر شکل و حجم دهان ، گلو، سوراخهای بینی به کمك یکدیگر عملی انجام میدهند که در نتیجه انرژی صوتی تشخیص پیدا میشود. شكل اين امواج على ارغم آنك__ه شخصی آواز خود را پست یا بلند نموده و یا به هر نحویکه بکوشـــد آنوا خراب بسازد باز هم ثابت بأقى

راجع به نو عیت صدا می بایست اظهار داشت که نوعیت آن با افتادن دندانها ، کشیدن تانیسل های گلو نسیج غده های بینی و یا قرار دادن چیزی در دهن تغییر میکند . امــا اگر شخصی بخواهد د راثر عمال حراحی نو عیت آواز خود را برای همیش دگرگون بسازد، عمل مذکور دشوار تر از آن است ، که کسی بخواهد اثر انگشت های خصود را

این هم فهمیده شده است که نوعیت صدای انسان به مرور زمان و کبرسن تغییر نمی یابد و کز « ستا » حقیقت این موضوع را با نمونه های مختلفی که طی سالیان دراز از نطاق های راديو و غيره تهيه نموده است ثابت میسازد . کز « ستا » عقیده دارد که تشخيص اشخاص به وسيلهٔ آواز در گرفت. آينده به حد كمال خواهد رسيد طوریکه امروز اثر انگشت آیــن

خواهد گذاشت.

طبیعی است که به غرض تشخیص آوازی از بین ملیونها آواز دیگر اول از همه می بایست متخصصین تهیه نمود و بعد سیستم دسته بندی را انکشداف بخشید «کزستا» اظهرار میدارد که ما میتوانیم « اثر آهنگ صدا» را تحلیل کرده و به و سیله ماشین های برقی قوانینی برای آنها تدوین نمائیم و به این تر تیب اثر آواز های مجهول را با آواز های دیگری که دربین آر شیف ها موجود است مقابله كنيم طوريكه در مورد اثر انگشت ها عملی میگردد .

شناخت اشخاص ازروى اثر

فراموش نباید کرد که به منظور تشخيص و تميز اشخاص به وسيله اثر انگشت متخصصین اکثر ازقات بداشتن چند بن اثر احتیاج دارند و بنابر همین علت است که ائسر (ده) انگشت مراثبت وحفظمی نمایند. كرستا باين عقيده است كهمى بايست در مورد « اثر آهنگ صدا» نیزچنین رفتار شود .

کا هیکه از« اثر آهنگ صدا» به منظور تشخيص اشخاص استفاده میکنیم ناگزیریم به عوض ده اثـر انگشت اثر آ هنگ ده کلمه را که اکثر ملل مختلف جهان به زبانهای خویش تلفظ می نمایند ثبت نماییـم این ده کلمه را دانشمندان از قبیل کلهات ذیل محسوب میدارد : من ، شما ، او ، است ، و، به ، يك ، را، بر ، چه . . .

البته در این تردیدی نیست که تا امروز مردم کوشش های زیادی را متحمل شده اند تا از تن یاروان آدمی نشانی هایی در اعمال او بیابند شناختن اشمخاص از روی نشهان انگشت سابقهٔ طولانی دارد و تا امروز وظیفهٔ خود را در آسان ساختی كار موسساتيكه از اشخاص تعقيب به عمل می آرند یا عهده دار یافتین مردمان گناهگار و فراری اجتماعات اند به خوبی ایفا کرده است و دیگر نمیشود بدان مشك داشت و یا همه این آزمایش های متمادی را نا دیده

شناختن مردم بانشان انگشت یا توسط آهنگ آواز شان در کنار قوس صعودی را می پیماید و این فعالیت های روز افزونی قرارمیگیرد امر برای دریافت انسانهای فراری که دانشمندان برای یافتن چگونگی وپنهان آسانی زیادی پیش دســت عکس العمل های روان مردم انجام ميدهند خطوط كف دست ، خطوط

ىقبە در صفحه ۲۲ صفحه ۷۰

پروانه هادر هواي آزادې

اسرائیل در آن واحد کشته شدنددوزن ودو مرد اسرائیل امااینهایان ماجوا نبود قوای نظامی اسر ائیسلدستاندر کار شد و فعالیت کومااندو عارا دقص ساخته وقطع نمودند. زمان سپری شد . بالاخره و قتسی فرار سد که دیگر ۱ نسا نها از حالت عادی خارج شدند و بماشین تبدیل گردیدند ، اسراائیل هساانتقام گرفتند و سه کوماندوی فدایی راجه بجا کشتند



در بیت المقدس پو لیساسرائیلی که توسط-افراد ملکی کمك میشود . صفحه ۵۸

يخشكنها

تماشا چیان وهمقطاران آ نیها به کف زدن پر داختند این دو جوان خودرا دربین آب انداختند و بعداز آنکه ۲۵متر شنا کردند واز آنطرف دیگر حوض برآمدند تصدیق نامه هاونشانه های شناوری را دریافت کردند.

بقیه صفحه ۱۱

«مورژ» هااز آب بیرون میشدندو تبریکات اطرافیان خویش را قبول مینمودند .

بابعضی از آنها خواستم مصاحبه ای کنم . یك مصاحبهٔ خیلی کوچكو مختصر :

راستی مشکل است در همچواوقات مصاحبه انجام داد ازیك طرف ممکن است در همچو هوای سرد کسیرا متوقف نمود وزیر باران سـوالات کرفتواز جانب دیگر ممکن است هاهم کهاز سردی دندانك میزنند و «مورژ» به بهانهٔ اینکه لر زهٔ دندانك میزنند کسی نشان ندهند بالای راپورتـر کسی نشان ندهند بالای راپورتـر خنده های تصنعی کنند و هردمطرف خنده های تصنعی کنند و هردمطرف کنند. اما حقیقت اینست که «مورژ» مااین شهرت سردی را احساس نمی ناید و چرتی هم نمی زنند.

مهاید و پرولی هم ملی را المدار اتحاد شوروی هم در جمله «مورژ» ها قرار میگر فت :

چهارمین زمستا نیست که به شنا میپر دازم وازین کارم اصلا پشیمانی هم ندارم زیرا شنا در زمستانعمل شایسته و فوقالعاده ایست سابقا اینطور بود که پس ازهر تمریب (بلی بعداز هر تمرین حتی نمی گویم بعداز فلم گیری) به مشکل مسی توانستم حرکت کنم ولی حالامی توانم ، دو ،سه تمرین رابه سهولت تحمل کنم

انجنير ناديا ميكويد:

انه سال است که «مورژ» هستم . ودرین مدت حتی یك بار همریزش نکرده امولی سابقاً درهر زمستان مبتلابه گریپ میشدم ... گرچه لازم نیست عمر خانمهارا پر سیدولی «ایوانوا»فورا اعلامداشت:

_منسن وسال خودرا پنهان نمی کنم

يك

w.

10

مشىخا

متما

وشع

ا وشعر

امروة

حافظ

اكنور

وعدم

كەنم

-

مای

ازيك

راحفة

انسا

كوشيا

درميا

كشيا

اعروز

می کیر

ازدو

لحاظ

عروض

انديث

مایی

وتيرو

امروز

وملمو

می تو

انجام شد .
ولی برای من گفتند که تازمستان آینده از جملهٔ این پنجاه و چهار نفر جدید الشمول یکی آنها هم حا ضر نخواهد شد . «مورژ» ها هنگامی به مشق و تمرین ملی پر دا ز ند کله درجهٔ حرارت هوا فوق صفر است نه تحت آن . جالب تر اینکه تمرین آنها درست درفصل تابستان انجام میشود بعدا دروس آنها درفصل خزان ادامه می یابد . از روی احصائیه

این نوع سپورت شوند .این نام

نویسی ها همه در همین کنارحوض

عمومى شناى زمستاني مكتبمذكور حالادر مسكو در حدود دونيم هزار «مورژ» مشغول تمرین است که ۲۲۲ نفر آنرا زنان تشكيل ميدهد مكراين رقم تنها آن كسانيرا نشان ميد هد كهبه صورت منظم وتحت رهنمائي استادان بصورتسيستما تيك تمرين مینمایند ولی باوجودیکه از قدیمالا یاهمه میدانند که آبیازی در ایا م زمستان برای اشخا صبکه عسادت ندارند وتمرین ندیده اند بازی با صحت و تندرستی است تعداد (مورژ) عا ازین رقمی که ذکر شد بهمراتب بیشتر است ومر دم بطور آزادانه به این عمل دست می زنند در اطراف حو ضچه بیرق ها ی سپورتی با رنگها ی مختلف بـــه اهتزاز در آمدند، آرکسترهمانطورکه مینواخت «مورژ» های یکی د نیال دیگرخودرا در آب می انداختندو قطرات آب بالای لباس تماشاچیان پاش میشد وهمانجا یخ میبست.و درهمین نزدیکی ها گروپ دیگر سپورتمن ها مشغول تمرین هاکسی روی یخ بودند

جنماعي شعر امروز هستى خودرا نميتواند

ودر برش دیگر آن شعر از یکسو کے مصول تكامل هنر وادبيات كذشته است ، ميتواند از معنويات اجتماع امروز ش بهره م دارد اینجاست کهشعر بامحتوای از آینده مای جامعه ای معنوی شکل می پذیرد آنجا لهشاعر امروز ازدرد نامريي ومرئى جامعه

> خویش متاثر است می سراید : يكشاخه درسيامي جنكل

بسوی نور۔ فریاد می کشد

واین دوبرش، هردو مسعر امروز ر ا مى تواند به شكل خوباش بازتاب دهد .

از رویین میپرسم: بهعقیده ی شماصفات مشخصة كه شعر امروز را ازشعر ديسروز متهایز می سازد چیست ..؟ میگوید:

_ شعر امروز شعر انسانهای عصرماست وشعر ديروز شعر انسانهاى ديروز البتهاين گفته بدان معنی نیست که مامیان شعر امروز وشعر ديروز ديوار بكشيم حافظ هم شاعر امروز است شاعر امروز بخاطر آنکه شعر حافظ آن نهاد های رادر خود نهفته که هسم کنون باماروبروست مبارزه باسالوس و ریا وعدم توجه به پایگاه انسانی وازین و ست كەنسىتوان كفت:

حافظ بدرد روزگار مانمی خورد ولیمقرره های دیروز بامقرره های امروز متفاوت است ازیك گوشه اگرحافظ تااز دنیای ا مروزخودش راحفظ کرده است بخاطر اصالت اندیشه ی انسانی اوست وازینرو باماست .

ولی امروز جامعه ای ما در ساختمان اجتماعي خود باجامعه اي حافظ فاصله اي پنج فرن رادارد ازینرو ست کهحافظ از یسب كوشه كه باماست از چندين جهتديكرباما نست. واین شاعر امروز است که بازیستن درمیان حامعه ای امروز وقرار داشتنن در کشاکش زندگی امروز که بسیار پیچیده شده ست خو دش رابا اجتماع خرو د ش مم طراز ساخته دست وبنیاد های زندگی امروز را برمبنای بنیاد فکری خود در نظر

بصورت فشرده میتوان گفت: شعر دیروز زدوجهت باشعر امروز فرق دارد يكى ازلحاظ سكلوديكر از لحاظ مضمون شاعر امروز از لحاظ تخته بندهاى وزنى ازتعقداتي وزنجا مد عروضی ویکسانی قوافی در فضای آزاد تری اندیشه اش را رهامی سازد ودیگر «سمبول» هایی ازتبیل ،شمع، پروانه ،قافله، مجس، اتیخ وتیروکمان و... کار مضمون سازی شا عِـر امروز را انجا منميدهد امروز واقعيت محسوس وملموس محیطی است که به شعرش ر نگ تجدد می زند واورا ازافاده های شعردیگران

در گذشته شاعر

متمايز ميسازد.

ايندوعامل شعر امروز مارا باشعر ديسروز مم ازلحاظ بیان وهم ازلحاظ نگرش درونسی آن تفریق میکند.

واینجاست کهاز رویین میپرسم: پس در مورد وزن وقافیه شعر امروز نظر خا ص شماحست ...؟

میگوید :

ـ درشعر معاصر تاكنون (٤) شكل وجود

١ عروضي مقف ___ ومتساو ي بكو نه ي اشعار حافظ ، بيدلوديكران.

۲_ شعر موزون عروضی باپستی و بلندی قوافي ماننداين شعر :

در کوچه های شهر براه اوفتاد: انبوه خفتگانرا تك، تك بنا م خواندوصداكرد مهتاب وآب وآئينه ما را بوسید و عاشقا نه دعاکرد ٣_ موزون بي قافيه مانند اينشعر :

صدفی خالی یك تنهایی است و تو چون مروارید:

_گردن آویز کسان دیگری

٤ بى وزن وبى قافيه ((البته تاكنو ن منظور وزن عروضی بودهاست)) که بد ون وزن عروضي وبدون قافيه است مثل شعركه الان ذكر ميشود:

> لمانت به ظرافت شير. شهوانی ترین بوسه هارا بشرمی چنان مبدل کند:

صورت انسان درآید .

تاکنون سخن های زیاد پیرامون وزن شعر واينكه آياوزن درشعر جوهراستيانسي .. ؟ كامي بابيرون ازنهانخويش . سخنان زیادی رفته بهنظر من شعر درحالات مختلف وبه مقتضای مورد زبانی تکو یـــن می یا بد خصوصاتی است که نمیتوان از آن صرف نظر کرد مثلا : دراشعار سیید ک تاكنون دركشور ماچندان رواج نيافته است نظر بهمقتضاى زبانى ميتواند ازبار سنكينسى وزن وقافيه حداگر ددو به گفتهی ((نےما)) ((درطوالی هجاهاشعر آرمونی رابه و جو د می آورد که خودش وزن معینی ایجاد میکند» واین حتمی نیست که باهمان میار ما ی عروضی سنجیده شود ولی بصورت کلیوزن

همپای نصویر درهن شعری وجود دارد چه وزن عرو ضي با شد وچه وزن غيسر

شبهادرمورد شعرغنایی چه نظردارید .. ؟ آیا شاعر امر وز نباید شعر غنا یسی

_شاعر ازیك سو كه دربرابر جا معـــه وزندکی اجتماعی رسالت دارد ازسوی د یکر نميتواند ظرفيت وجودى خودرا نفى كند.زيرا شخصت منری شاعر همواره چون پر توی نافذ بر افكار وانديشه هايش مي تا بدواورا درمسير زند كى روزانه اش باتمام عوا طف احساسات وادراكاتش همرايي ميكند . بنابر آن دریرداخت هنری اش خواهی نخواهی تابع كه حيوان غا رنشين ازان شور مي جويد تا عواطف خود است . چه اين عواطف ازگونهي عواطف عمومي باشد ياخصوصي .

شاعر کاهی بانهان خویش محشور است

واقعیت اینست : کهعوامل درونی شاعر درشعر _ خطی درشت بجای میکذارد واز انتحاست ككاهى غلبهى عاطفه هاواحساس ها شعر شاعر رابه گوش می نهد و آنسرا باتمام سوزندكي هايش وبتمام ملا يماتونا ملا یمات غنایی اش بروی کاغذ می و یزد

امشب به قصه ی دلم کوش میکنی فردا مرا چو قصه فراموش میکنیسی ويااين بيت پژواك شاعر خودمان : شراب دربرمودوست در کنار من است بیار یاده که امروز روزگار من است

درین چمن کهنسیم است یار بی هنران: چرا شکفته شود ...؟ بخت آرمیدهیمن وبدینسان شاعر در خلوت درون خود با خو بشتن بهراز ونیاز می پردازد ،از معشوقه بهشكايت برمى خيزد واز وى ناله سرميدمد ویا رنج هایی خصوصی اش را از زندگی برزبان شعرش جاری می سازد وبدینگو نـــه خودرا با همزاد همیشگی اش کهعاطفه ما واحساس هایش است در وصل همیشگی

ازرويين ميپرسم : يك شعر خوبامروز-چگونه شعری راگفته میتوانیم ...؟ واومىگويد :

_به نظرمن شعر خوب شعری است که دارای عاطفه ای قوی تصویر ذهنی بکروز تازهو غنای زبان باشد.

شما در مورد آورد ن ((شعار)) در(شعر) نظرداريد .. ؟

ـ به نظر من در هوشعر خوب پیامی است وتدایی شعر بدون پیام و نداکه پیام: برای مردمش و ندا. برای منادی آن تکوین می یابد چیزی لابدى است.

الديشه هاى فلسفى ناصر خسرو بسراى عروج اندیشه انسانی دربزر گداشت خرد نقه در صفحهٔ ۲۱



اگر خانه سا ختن بر یخ نا ممکنن است مانعی وجود ندارد اگر خیمه ككيرابر ينجبنا كنيم وخودرامستريح احساس كنيم .

قربانیان بیگناه...

جاست که و لسوال شکر دره موفق همیا، که برای یافتن همسوش به در حرکت است ولسوالي مراجعه كرده است به منزل باز هم يوليس دست بكارمشود،

ها مکر دیگری میخواهند بکار ببرند بشنوید: پیش از توضیح این مکر باید گفت که سعد « در ماه عقرب در نصف شب در از اختطاف « میاخیله» لکنخیل ها به حالیکه تاریکی وسیاهی همه جا را

وا در این گیرو دار فرار می دهند تنها دریك اتاق می خوابید . او را باز هم به مثل میاخیله، کش از ۱۲ نفریکه در شب اختطاف کشان می برند دریـن تپ و تــلا ش مرا ربوده بودند تنها چند نفر محدود چوری های معسر خیله، بد ستش آن ها باقی مانده دیگر شان فرار خون يسر و خو ن آلود نا لان

منعه ۲۰

به کشف قضیه گردیده با شو هر وگریان با آدمربایان بطرف نامعلومی

طرف و لسوالی سروبی در حرکت پرکرده بود و آدم میتوانست بسه شده و هسر كدام آنها به صورت سختي يكديگر خود را ببيند، چنــد براگنده در دامنه های «لته بند» نفر در حالیکه سر وروی شا نرا با مكونت اختيار ميكنند . دستمالي پيچيده بودند داخل خيمهٔ ناصری ها باز آرام نمی گیرند، پدرم شدند بعد از آن داخل خیمهٔ گروهی یکجا میشوند گروه دوازده من گردیده برادرانم را بسته کردند، نفری . با هم مذاکره و پلان طهرح مادرم رابسته نموده و مرا کشان میکنند که باید دیگری را اختطا ف کشان با ظلم و جبر از غژدی بیرون كنند وبااين نقشه نابجادست بكا ر كردند هر قدر داد و فرياد كردم، میشوند بصورت مسلح، در نصف هر قدر قیل و قال نمودم کسی به شب بطرف « دهن قول» و لسوالي فريادم نرسيه بالاخره مرا بعد ازطي سرو بی سرازیر میگردند . همسه راه طولانی که یك شب را در بر خواب کرده اند ، همه به خیــال گرفت صبح به خانهٔ بیوه زنی ازقوم راحت سر به با لین نهاده اند ، دل ناصری بردند بعد از سپری کرد ن های شان آرا م است اما . . . گروهی یکشب باز شروع به حرکت کردیم که به شبنوردی معتاد شد هاند در بعد از فاصلهٔ زیاد به کنار سر ك تکاپو هستند تا دیگری را بر بایند. عمومی رسیدیم در آن قسمت باموتر درتار یکی درسیاهی به خیمه ایکه لاریکه از جانب کابل بسوی جلال اعمر خیله، در خواب عمیق فرو آباد در حرکت بود در حصهٔ دانگی وفته است حمله مي برند ، نا گهان مرا به طرف « خير خيل» به خانه غریو و شیون بلند میشود وسکوت سورگل بردند ، مدت هشت شبانه مبهم وگنگ را از هم می پا شـــد روز به منزل سورگل تحت مراقبت «عمر خیله» را میگیر ند برادرهای او جدی و شدید که از هیچ گونه ظلم وا بسته میکنند به چشم های شان و ستم اباء نمی و رزیدند بسربردم، خاك مي پاشند و مادرش را تهديد نمي دانم چه بگويم ، انار گلي كه بافير تفنك مينمايند. « عمر خيله » از جمله اختطاف كنندگان بود با من

می شکنید ، دستیا نشی کرده بودند . آن هائیکه مرا عمراه

«دین محمد» ر هسیار میگردند در عنصریکه برای امحای هر جنایت و آن جا « میاخیله» و قتی شو هرش خیانتی باید خود را به آب و آتش را می بیند اعتراف میکند که گل جان بزند ، با خطر ها پنجه دهد در راه راحت حا معه جان و راحت خود را به اثر جرگه های قومی که بین فدا کند بیداری پو لیسوذ کاوت ناصري ها و لكنخيل ها صبورت او نتيجه مندهد اين بار حاجي میگیرد . ناصری ها خواستار چیز شیر رحمن ـ بهاول_ شاه وزیر ـ دیگری میشوند میگویند چونمرجان حاجی سورگـــل _ شیریـن دل _ حلیمه رابدون رضایتم بهعقد خود میاگل میر همزه ـ وزیر ـ لونگ در آورده است باید قوم لکنخیل اسماعیل _ لعل باش _ طلا_ محمد برای ما «بد» بدهد . سبز_ رنگین _ ملنگ و خان نعمان قوم لکنخیل موضوع را قب ول را که اینك در توقیف انتظار حکم میکند ودر می یابند کهما جرا بهمین عدالت را دارند گرفتار می نماید . جاپان می یابد.غافل از این که ناصری اکنون قصه را از زبان عمر خیله

داشتند انار کل، گلزاده، محمدزی، تیره میسازد ، چشما نش به ومتان ، بودند ...» نقطهٔ خیره می ماند ، شاید در این دخترك در این قسمت نفس تا زه حال به آینده اش می اندیشید ، ميكشيد ، اندوه بي يا يانيكه برقيافة آينده نامعلوم وكنك .

واقعیت است که قصه ها اند وه در چشمانش موجمیزد انسان را اذبت دارند، ما جرا ها غم خلیق میگرد میخواهد گریه کند ،میخواهد میکننه انه یشه و سو دا فرياد بزند . چون بيننده در برخورد مي آور ند و لي اين يك قصــــه نیست ، بلکه تراژیدی انسانی است که توسط دزدان انسان نما رنگ «بعد از چند شب باز در شب ومایه گرفته است ...

وارد

به قتأ

5

عصد

وجو

اطفاا

از م

1

احتي

وغير

تنهدي

نازدا

مو ج

جهاه

روح

تاریکی مرا از خانهٔ سور گل خارج او میگوید :

هفت شب در منزل مذکور بهسر بردیم در خلال همین شب هاانارگل دوشب بكابل آمد نمي دانم چرا قبل از آنکه به منزل شیرین برسیم برایم هیچ چیز نگفت .

از کابل یکنفر را با خود آورد که نمی دانم اسم آن چه بود وصبح آن توسط موتری حرکت کردیم باز نمی دانستم به کجا میرویم ، بعد از یکشب به آبادی های رسیدیم که ميكفتند اين شبهر ميمنه است ومدت هشت روز به منزل جمعه گل ناصری بعد از آن شیرین مرا با آنار به واز آن جا دو باره بطرف کابل حرکت موتر سوار کرده به منزل میرپادشاه ومدت سه شب در شهر مزارشریف به ولسوالی خلم ولایت سمنگ ن دریك سرای سپری كردیم و بعدا ذریعه موتر یکشب به چاریکار به باز چهره «عمر خیله» را اندوه بقیه در صفحه ۲۲

۲٥ مخ ياتي

رنگ باختهٔ او سایه می افکند و

اول این علایم را در او می بیند .

و به کنار سرائ عمومی به یك مو تر

والگا تکسی سوار نمودند و به

ولايت بغلان به منزل شيرين بردند،

سه شب در قر یه جات پلخمری در

خانه های بسر بر دم که ندانست

كجاست بسعد مدت بيست شب

در منزل شیرین در بغلان ماند م که

د راین منزل تنها و تنها انارگــل

بامن بود دیگرانش همه لا درك بودند،

واز آنها اطلاعی نداشتم .

بعدا ادامه مید هد .

دملی نخا ۰۰۰

اجتماعی ټولنو ددی ډلسی دکنسرت همکارانو پهواك کښي کيښودل، دی پروگرام تەزيات ارخښتور كې . دىل دياره دنوپو نڅاوو شكلونه لټوى دژواك هنرى لارښود ولاديمپركورېت دوراټولوي اود ملى نڅاوو پهژوروالي دبوریس فیلیجوك او راتیانه اوساج كنبی دلاری پیداكولو به لته كنبی د دلمی دسوسیا لستانو سره یو ځای دی. خو دولتی جایزی وگټلی. دباله دنڅا ولادیمیر کوربت وایی، دوبالـــه

استاد خپلی تجربی دمقالو، ویناوو دنڅا لارښودنه یوگران کار دی. هغه اوبيلو بيلو كتابونو پــه صورت، موسيقي پوه همدي .



څو تنو نڅا کونکو دملي نڅا په حال کې

خشم چیست

مفید ومضر میگردد .

٣_ عواطف اخلاقي مانند رقت قلبنوع دوستى وغير صفات عاليهرا موقتاً از بين ميبرد.

موجبات خشم در اطفال :-گاهی خشم در نتیجه آمراض عصبی پیدا میشود این امراض به وجوه مختلف ظهور ميكند ومعالجات معیین را ایجاب مینماید لیکن در اطفال سالم خشم غالبا داراي يكي از موجبات ذیل است -

۱_ تألمات جسمانی (دل در د _ حتياج به خوراك وخواب حركت وغيره) وديدن يا تصور خطر مانند تهديد _ تنبيه وغيره .

۲_ عادات نامناسب اطفال ناز پرورده که زودرنج یا به عباره دیگر نازدانه بار می آیند اسانتر ازدیگران دچار خشم میشوند .

٣_ لطمه وارد شدن به عزت، هم موجب خشم میگردد .

٤_ والدين واطرافيان طفل هرگاه ازجزئی تر ین چینز ی متغییر جه طفال همیشه مقلد بوده و کوشش روحیه طفل تا ثیری به سنزای دارد وخشمگین شونه ایسن خو د مسنما بند که از رفتار و کردار والدین خویش پیروی نمایند .

فائده وضرر خشم _

نباید تصور کرد که خشم همیشه زیان آور بوده وسنزا وارآ ناست که از نهاد بسر ریشه کن شود این عاطفه بشرط انكه ازحدود معين تجاوز نكند ممكن است بسيارمفيد ونافع واقع كردد خصوصا هنگاميكه هدف آن دفاع از پاره تما يلا ت پسندیده مانند را ستی ودرستی ـ نوع دوستى عدالت وغيره باشد کسیکه از این حسی دفاع و تعرض بكلى محروم باشد آدم بيچارهوزبون وزير دست خواهد بود ليكن همواره توجه داشت با اینکه خشم از حدود

طبيعي عدول نكند وبصورت نوع

ارد میشود فو را احساس تأ كه تمایلات عالیه باشد خدمت گذا ر الميكند بلكه بعد از فرونشتن خشم عواطف زشت مانند كينه جو ئي حسد كركم ملتفت درد ورنج خود ميشود. وغيره واقع نشود چه دراينصو رت ۲_ خشم فهم قوه و تميز را از موجب مخاطرات بسياري گر ديده كار انداخته مانع تشخيص خوب وبد كهاثر منفى آن هم متوجه مخاطب

وسايل مجادله با خشم ـ

الف برورش بدن وتقویت مزاج آرام میسازد . وروان۔ این وسیله که برای تربیه وتلطيف بسيار از قواي نفساني سودمند است براى معارضه باخشم نیز مفید می باشد زیرا این عاطفه حربه ضعفا است وشخص هوقدر قوی و سا لمتر ودارای اعصاب محکمتر باشد د یس تسر خشمگین میشود .

مجازات طفل رابه خشم مى آورد ودر خشم او منظور ميباشد . الوحس كينه ايجاد ميكند بنابر اين

وهم متوجه شخص خشمناك خواهد

تازه برا ی تسکین خشم اطفال میتوان کنجکاوی آنرا نسبت به امر تازه بر انگیخت مثلا در برابس او سامان بازی اشرا یا موضو عیکه تازه کی داشته باشد ودر عین حال جالب باشد آورد ویا مطرح ساخت بشرط انکه به هیچ وجه ملتفت نشود ب_ اجتناب از مجازات تنبیه و که تدبیری در کار است و تسکین

والدين تاحد ممكن بايد از تـوصل مان احتناب نمایند ودر صورت ناچاری

مراقبت باشند که میان مجازات و

ج عادت دادن طفل به تامین

و تفكر _ بايداين نكته در اطفال ذهن تشين

شود که از لجاجت وخشونت به

خشمگین است، آب سرد التاب و

هیجانات بد نی را تسکین میدهد

گردش خون راکند وضربان قلب را

ه _ جلب توجه طفل به موضوع

مقصود خود نخواهد رسيد . انداختین آب سیرد بروی طفلیکه

خطا همواره تناسب رعايت كردد .



خشم طفل را میتوان با طر حموضوع جدید از میان برد

ىقبە صفحە ٦٠

قر بانیان بی گناه

شب دیگر هم در همین نواحی بسر کنیم . بردیم . در روز های آخر آنار گل دونفر یکزن و یکمرد ز شت اوکه اظهار میکرد که از سبب اختطاف من شبیه خیانت کاران بود توسط مرد بسیاری از قوم ناصری هابندی شده ریش سفید به ولایت آمده بودند ، اند . و قتى اين سخن را گفت نور آنها خود به سراغ قانون آمدندمرد امیدی بدلم نشست چون میخواستم بد هیبت و زشت صورت بود ، بسوی واقعیت بشتابم، واقعیتیکه دستاری چر کین و حلقه حلقه بدور آنقدر دور نیست و انتظار مرا می سرش پیچیده بــود ، زن آرا م و کشد وانارگل میگفت کهما مجبو ریم خا موش در کنارش ایستاده بسود خود را باید تسلیم حکومت بکنیم پیر مردی آ نها را تسلیم پو لیس

خانهٔ شاه و لی نام آ مدیم و چار هرگز نمی توانیم از چنگشان فرار

جنون در نیاید و بجای آنکه مدا فع چون پولیس در تعقیب ماست ، می نمود ، زن « عمر خیله» بودومرد

انارگل همان آدم درد بی عاطفهودور از شهامت افغانی او میخواست خودش اعتراف به اعمال ز شتشی

در گذشتهشاعر

انسانى اينمرزوبوم ارجوالايي راتثبيت كرد

وهمانكونه افكار عرفاني مولاناي بلخ بخاطس

تثبیت پایکاه انسانی، انسانان جامعه اش

ازرويين ميپرسم: كهاگر بهصفت يـــك

منتقد از شبها درمورد چکونکی شعر خود تان

ومایه نرسیدهاست کهیك شعر را درمجموع

آن متعالى جلوه ميدهد .خلاها وكمبود هايي

ازنظ نقد درشع خودم، بالوسيله ىخودم

نستواند كامل همه جانبه باشد زيرا كفتهم

كەبىنش منرى من منوز بەاصالتى نرسىدەاست.

میگویم : آقای رویین قسمی که دیدممیشود

ازشعرای معاصر شما اولین کسی هستیدکه

گاهی در بعضی ازاشعار تان زبان دبیرابکلی

کنار میگذارید کهپارچه ی (سنگشکن) تان

نمونهی خوبی است از آنگو نهاشیار تانگفته

ميتوانيد : كەنظر تان ازين عمل چە بوده...؟

حدرشعر سنگ شکن کهشما گفتید : ب

نظرمن لغات وتركيبات ادبى وجود نداردومن

کوشیده ام که خصو صیات زبان غیرمعیاری

راکه ایجاب می کنددرآن بیرورانم، از یسن

لحاظ به نظر من تركيب ها، تلازم ها ولغات

ممه بصورت عاميانه اداشده اند . ا لبت

من ايسن شعررا، شعر عاميانه نميتوانسم

بگویم : چراکه خصو صیت محتوای آن بصورت

کلی روشنفکرانه است و از جمله زمینهی فلكلوريك ندارد. زيرا آنچه اثر فلكلوريك

را ازدیکر آثار جدامی کند محتوای عا میانه

أنست مانند : قضيه هاى امير ارسلان رو مى

امیرحمزه ی صاحب قران، بعضی داستانها ی

شهنامه وغيره

بپرسیم چه خواهیم شنید ...؟ می کوید: من اعتراف میکنم که شعر من بدان پایه

چیزی غیرقابل انکاراست.

در شعر من موجوداست .

اشخاصیکه در این ماجرا سمیم بوده و دست داشته اند و گرفتار شدند این ها اند . محمد اسماعیل، گلزاده، دوا جان ، ملنگ، خیا لسی وزیر، انارگل، که به چنگ قانو ن سپرده شده انه . اما جستجوی پو لیس برای دستگیری مستا ن محمد زی، گندیر، عثمانزی، صحبت كلدين، دوا م دارد . تحقيقات درباره ایشان دوا م داشته پو لیس سعی میکند به زود ترین فر صت دوسیه تکمیل و سر نوشت تبهکاران ین حادثه در فروغ قانون و عدالست معلوم گردد.

صفحه ۲۱

ن شماره ۲۳

وه

حے لات رى

موجوداتيكهمنبععاطفهاست

میدان کار وفعالیت برای زنان فراخ فراخ تر میشود .

همچنان با تو جه و بر رسی ا ز موقف اجتماعی زنان و احتــــرام گذا شتن به حیثیت و مقام و ا لا ی آن از جمله اقدا مات نیکو ومفیدیست که مو سسه ملل متحدآنرا به تصویب رسانيد.

واميد واريم در پر تو اين سال همه زنان افغان در هر کجای مملکت که

زندگی دارند به حقوق انسانی ومدنی خویش نایل شده و آینده میمونی ر ۱ استقبال نمايند.

در حالیکه عقربه سا عت شششام را اعلان میکرد باابراز سیا سکد اری از کار گران جوان، فابریکه را ترك



زنان کار گر در شعبه فلیته مصروف کار دیده میشوند .

زن ازنگاه شاعران

لامارتین شاعر فرانسوی ، وجود زن را هایهٔ زندگی وعشق به هستی و مسوهبت عظمای أسمان می شناسد ودر ستایش او بدينسان داد سغن ميدهد :

« ای زن !. ای برق فروزنده ای کید فروغت دیدگان مراخیره می کند. ای کلدان آراسته ای که بادستت کوزه گر آسما نی ساخته شدهای ونشان ازدرخشندگی اورا داری، آخربرای چه دیدگان مشتاق مادربرابر نگاه توچنین مجذوب وفریفته میشود ؟»

«عطر های شیما، فضا رابرای ما عطر آگین ترميسازد . وقتيكه نفس ميكشيد هوانيست که به درون سبینه خود فرو می بریدا، روح ماست که همراه نفس پای بدرون سینه شما

«اما.... اگرنگاه هرمردی مشتا ق دیدار چهرهٔ تو، ای زن، است، تنهابرای آن نیست که لیخند توفضا راعطرآگین می کند، برای آن نیست که سایه مژگان توزادگاه اندیشه هائی است که روح مادر هو ۱ آنها بـــال می کشاید، تنهابرای آن نیست که مردان جهان تمنای ترا دارند، برای آنست کهخداوند ترا، ای آفریدهٔ زیبا ازروز ازل ، کانـون فروزان حمله آتشسهاوجمله شعله هاى طبيعت قراردو وجودت راتجلی گاه هرعشق پنهان

بقیه صفحه ۱۳

محصول آذر

پای پیاده سوابراسب ،موتروهواپیماپیمودیم اغلب كامرة حيثيت قهرمانان عمده رابخرود میکرفت مثلا هنگامیکه ازجاده های الهیسوی سوریه عکسبرداری مینمود .اینجا صحنیه کشتار نسیمی بوده ومقبره اش نیزدر آنجا قرار دارد این صحنه هابوسیله فلمبرداریما رسيم اسماء ميلوف خوب عكسبردار ما موزيك ساده وليزيبا كهتوسط توفيق قوليوف نرتیب شده اثر درست وعاطفی خودرا بجا میگذارد .این فلمنمایشی ازدرخشش بسیاری ستاره های جوان میباشد بخصوص رسیم بلایف (نسیمی)و خالده قاسیمووا که نقشی فاطمه يعنى منبع عشق شاعررا بازى مينمايند درفلم مذكور خوب درخشيدند .

ماكو شيدهايم تاداستان نسيمي راغني، متقاعد كننده واصيل نشان دميم تابهشاعي موصوف كهبشر ،زيبائي وهارموني راتقديس لمينمود اعتبار واقعى آنرا داده باشيم .

«اشتیاقها وهیجانها باید ازراه روح لطیف

همچنانیکه هرفروغ آسمان باید از جانب افلاك برما بتابد. آنوقت هم كه مظهر عشدق نباشی، نماینده امید و محبت مادرانه هستی».

بقیه صفحه ۱۱

محصلين پوهنتون

فعالیت های خودرا در قصبات و دهات كسترس دهند . يقين هيئات سيار تعلیمی و تبلیغاتی در فابریکه ها وموسسات که زنها مصروف کاراند وهمدر شبهر هاو دهات دوردست کاریست که بد رستی میتوان ازآن نتيجه گرفت .

بهمين ترتيب، باگرفتن وقت محملين امتحانات خوب خواهند بود. ، با چندتن از استادان نیز در تماس شبديم وآنها، دستــه جمعـي ، از كوشش وپشت كار محصلين اظهار رضایت نمودند وگفتند اکنون که ترک میکنیم .

امتحان ها روبه خلاصی میباشـــد اميد است نتيجه خوبتر باشدوآنها اطمینان دارند که از نخستین روز های امتحانات مخصلین بخوبی واضح شد که امسال محصلین پو هنتون كابل يك آمادگى كامل وارد صحنه امتحان گردیده اندواز اینرو نتیجه

باختم این گفتگو باز هم محصلین مصروف امتحان اند وما صحنيه پوهنتون رابه امید موفقیت شهان شناخت اشخاص ازروى اثر

پیشانی ، خط هاییکه در هنگا م بیکاری لا شعوری به روی کاغذ می كسيم همه تا امرون مورد مطالعه قرار گرفته و از روی، این هاشنداختن

قه صفحه ۵۷

حالات روحی اشخاص را تا حـــدی ممكن دانسته اند .

هرچند شناختن اشخاص از روی آهنگ صدا نظر به وضع فعلی این فن امروزه محال به نظر میخورد اما دربرابر آن قسمت فعالیت هایدیگر خیلی آسان است . آشنایی به راز روان های اشخاص از روی مظا هـر محسوس عملى شان هر چند را هي طولانی تر به نظر هیخورد اما بنا بر شواهد بدست آمله نميشودازرسيدن به هدف نا امید بود . واین گفتهاین

تعیین سر نوشت مردم از رو ی شواهد كنونسي توسيط علم تاييد نگردیده است و از رو ی آغاز سلوك اشخاص ، آینده های شانرا حدس زدن هم زیاد محکوم شونده نیست. كز ستا استاد شناختن اشخاص از روی تاثیر آهنگ صدا عقیده دارد که مراحل آغاز کار او هیچ گاه با نگلیسها راجع به آزادی خویشس موازين منطقى و علمى متناقض نبوده است وی بدین حساب به پیروزی

ارش عقیده و یقین کا مل دارد .

معنی را هم ندارد که باور داشت با

راه یافتن به تاثرات و ممیزات روحی

اشخاص میشود سر نوشت شانرا

تعيين کرد .



اختراع

_پدرجان ، من يكآرمو نيه ساختهام. -آفرین پسرم، مگر بگو ببینم پرده هایش را از کجا کردی ! _از پیانو

آرامش

شوهر بهزنى كه تازه بهمطالعة جغرافيسه

عزيزم حالا كه تو به تحصيلا تت ادا مه ای دهی متیقن هستم که یك آرامش کلی در

- درروی زمین بهیچصورت آرامش آمد نی

آغاز كرده بود كفت :

زندخی مارونهامی محردد .

نيست چون همواره مي چرخد .

پیاده گردی

_بچهجان پیاده برویم یاسوار

ـ يياده بهتراست مكر لطفا مرادر بغل تان



مانور سیاسی

طوريكه كيسنجر اظهار ميدارد امريكاحاضر نيست اسرائيل رادر بدل قيمت نفت ادران

ویا جلو گیری از تحریم نفتی عرب بفروشد

البته درنظر داشتن عواقب اقتصادى وسياسي

این مسئله کههیچکدام آن به نفغ سیاست و

القتصاد غرب تمام نخواهد شد وبازهم د مه

تيغ عرب رابراي مجادله وكو فتن امتيازات

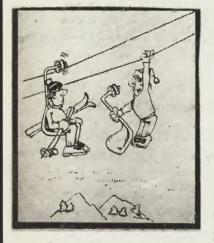
بيشتر بقول خود كيسنجر تيزترخواهدساخت

أً بنابران اظهار وزير خارجه امريكا مبنى بسر

وقتی کارتونیست در فکر را حت دیگران باشد!

نقا بص

حالاكه مازن وشوهر هستيم آياحقدارم مضى ازنواقص ترا برايت بكويم . حاجتي نيست ، منخود اين نواقص و ايدانم . اينهمان نوا قصى است كهدر اثر أن باتو ازدواج كردم.



لطفا به مركز احوال بدهيد كه من اينجا نقص تخنيكي شانرا يافته ام

مرغ بريان

معلمی ازشاگر دش که به پرخوری معروف

-بگو ببینم از جمله پرندگان کدا م یك برای انسانها مفید تراست.

مرغ بريان

دولتي مطبعه



بدون شرح

است واین طبعا برای کیسنجر مایوس کننده احتمال استعمال قوه درمورد اختسناق دو ل صنعتی غرب یعنی در صورتیکه باز هــــم عرب به تحریم نفتی بپردازد ویادرصو رت جنگ بدااسرائیل باین کار مبدادرت ورزد بحيث يك حربه سياسي وبقول مبصر انيس مانوری بود علیه دول عرب کهبتواند جهان ودول عربى دابعواقب نفتى متوجه عردائد كهاكو احتمالا روزی بخواهد به آن توصل جوبد.

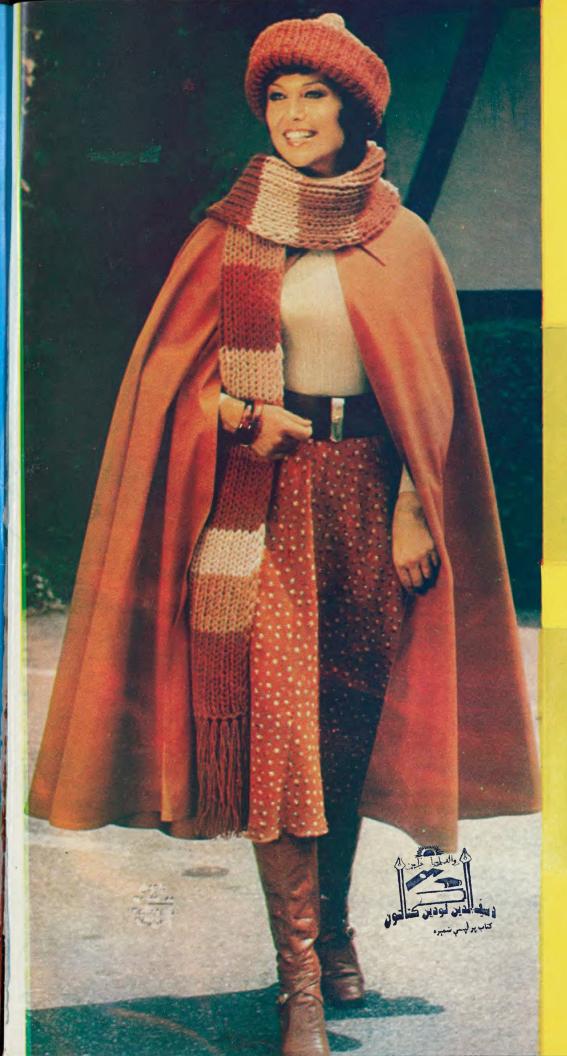
را ه د شوا روخطر ناك

بهر صورت این یك اقدام خطیر ویكراه دشوار است برای نجا ت اسرائیل ومصئو نيت دول صنعتي ازتحريم نفتى



وز

صفحه ۲۳



مودهای



حديد



زمستان